郵電部長昨

或

地調電化表

各界友好

グ通内政兩部作品

外交關係,

但塔希爾遜蘇,

毫伍元壹售零 張大八紙出日今





路遥知馬力, 日久見人心

俗云:「路遥知馬力、日久見人心」。 是說想知道馬是否駿駒,只要使馬跑一 段很長的路,便可了解是否好馬,若想 了解一個人則必需經過一段很長的時間 交往,才能得知其人的好壞。以上所言, 即無論何事,必需要有長期的考驗,才 能知其是好是壞是善是惡。

企業也是一樣, 本社創立近半世紀, 每年外銷貿易額達20億美元:可以說執 韓國外銷公司之牛耳。

每年可生產11.5M之水泥、有名的新 加坡73層 The Raffles City Complex大 厦及 The Liang Court之建設、無公害 之石油、潤滑油產品、四輪驅動型之汽 車和各種特殊車輛開發與外銷,領先開 拓韓國公司在外國發行股票,使企業資 本自由化。此外尚有重工業、製紙、處 理情報、娯樂産業等, 使雙龍近來変成 保有十八個旁系公司之大企業體,這完 全是靠本社始終一貫保持初衷進而證實 了「路遥知馬力、日久見人心」之古諺。

今後本雙龍公司還是一本初衷,始終 一貫,願永遠以「信賴」來與人交往,決 不因企業組織日益龐大而有所変化,更 希望與大家做永遠之同伴,共同努力邁



雙龍(香港)有限公司 香港干諾道中111號永安中心1209室 電話: 5-423151, 423229, 423541 電掛:75024 TWIND HX 傳真:5-8100480

際建設總承包公

本公司之「白鴿牌」商標,已先後在

特等卅七個國家和地匯辦理註册,使用

在各類塑料拖鞋、凉鞋及靴等商品上,

行銷世界各地、信譽趙卓。近發現市面

上有冒用該商標之同類商品出售,本公

司特鄭重聲明,該「白鴿牌」商標有專利

註册權,如有偽冒,本公司保留對偽冒

中國輕工業品進出口公司福建省分公司 啟

桂林花園酒店董事總經理

桂林市人民醫院名譽院長

桂林花園酒店仝人敬賀

馮德成先生榮膺

香港干諾道中111號永安中心12樓1200室

電話:5-415666(四線)

樂聲工業中心15樓A座

電話:0-294161(四線)

賀

香港九龍葵涌大連排道58-66號

香港、加拿大、澳大利亞、法國

者追究一切法律责任的權利。

白鴿牌塑料拖鞋香港轉口總代理:

建寧貿易有限公司

中寧貿易有限公司

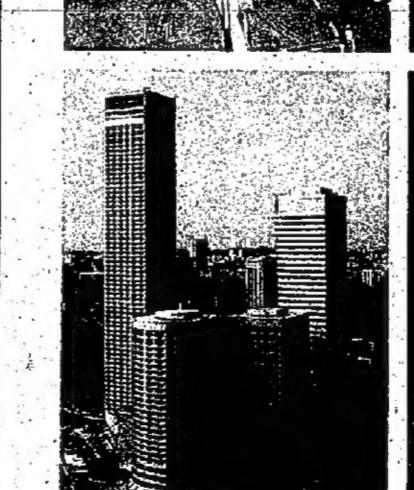
白鴿牌塑料拖鞋香港地區總經銷

社會賢達

同業先進

鼎力支持及

預早訂購·特價優惠 歡迎各位·前來洽談











鐳射製作伯恩 》,如長笛、弦樂隊及打擊樂器等 想曲,以及三首舞蹈插曲《On th

完成於一九八一。這兩部作品現代 器伴奏的《Halil》。音響特別突 這四部樂曲中,《Halil》及 》的瞑想曲,都有獨奏樂器主奏。 的是大名鼎鼎的長笛家林實(Jea Rampai) · 林實,也有中譯為即 傑出的法國長笛家曾被人譽為「黄 後者(原想曲)大提琴獨突由著名 斯卓洛普維奇擔任,羅不但是當今

等家·且活躍於指揮界。 伯恩斯坦是音樂界的全材,他 · 同時也是觸琴家。近年指揮維也 團,灌録了不少唱片。他對古典及 都精通。這裏四部作品,由他自己 DGG出品,輻射唱片: 4159

5 737374 仔 用用物 (2)都京(1)

場五院兩映週二第 1 頭鰲佔獨座費

他聲稱,

· 二年 就可七一

張一第

氣溫

高達

度

國際新殖民主義」。「伊斯爾聖戰者」組織則再次威脅說將開大國際新殖民主義」。「伊斯爾聖戰者」組織則再次威脅說將開大國在兩伊戰爭中支持伊拉克,指責法國、美國和以色列是一法國在兩伊戰爭中支持伊拉克,指責法國、美國和以色列是一大國來對付法國和美國。伊斯蘭抵抗組織「阿邁勒運動」抗學國不斷發出威脅。黎巴嫩「真主黨」揚言要用「自殺襲撃」共處決在他們手中的三名法國人質。

與來自員魯恃的消息,連日 與主黨揚言處決法國人

ACM F

法國《對加羅報》指出,七月二十四 法國《對加羅報》指出,七月二十四 法國家客劫往员各特,扣為人質。 医目標,劫機者的目的是把機上六十多名 医目標,劫機者的目的是把機上六十多名 医目標,劫機者的目的是把機上六十多名 法國家客劫往员各特,扣為人質。 法国家客劫往员各特,扣為人質。

了斯交之多 一步升級。法伊關係危機 緊張局勢過相呼應,為世人國目 緊張局勢過相呼應,為世人國目 緊張局勢過相呼應,為世人國目 緊張局勢過相呼應,為世人國目 大師交之多 一步升級。法伊關係危機 大師交之多

者記社華新

行談判、 方断交之後, 題 法伊兩國 於

雙方的「使館戰」轉向了濃雲密個局。此間外交、新聞界已經把題上雙方各持己見,談判實際上談判。由於在伊朗駐法使館人員研交之後,開始就撤退各自外交

把注意力 員古爾吉

非統

組織

法國《費品海灣地區

~~~

對政府的叛亂行動。 會落實全國性土地改 治自主權給予部落及 治自主權給予部落及 少數民族,結束他們 少數民族,結束他們

各地黃金收市價

在異常嚴密的保政民族,結束他們

徳<u>們二十</u> 園的百四 滿民位位

計延長價項

向的策略的 過修訂的

有三大要地長為導他的「經

菲

律賓新

會開幕

個他稱之

提出增加軍費 責外國债

八迫菲重整債務

拉桑

向全國講話

升至

**便恶的條件** 或者給子

這個策略行得通美國和其他發達國家要增加向基金會頓的貨幣基金會組織派發他的講辭。康德絮在日内瓦聯合國貿易和發展會議上發表講話,

盛頭二十

七日電】國際貨幣基金組織總裁今日提出新策

要素白

延長還

增長為

導

向

沙

金

\_=

貴員

或

推停留,迅速離開。這樣一來,費用可觀 一個十二天的東南亞旅行四須三萬三千 一個十二天的東南亞旅行四須三萬三千 一個十二天的東南亞旅行四須三萬三千 以今天台灣經濟而言,居民來港旅遊 以今天台灣經濟而言,居民來港旅遊 以今天台灣經濟而言,居民來港旅遊 以今天台灣經濟而言,居民來港旅遊 以今天台灣經濟而言,居民來港旅遊 以今天台灣經濟而言,居民來港旅遊 

,近年台灣居民,尤其是外省在台,也有利於大陸親人在港會親。毋豫,放寬旅遊後,兩地探親更加便

齊懷遠稱正予考慮

要求租中國油輪

十八名軍 衛掃射車 軍用貨車

了兩伊戰爭問 日電」科威特 日電」科威特 時 路透社科威特 東 路透社科威特 東

必須参加旅行團繞道東南亞等地,然後經外遊受到限制,即不得以港澳為第一站,在今天開始實施新措施前,台灣居民

今後更多台灣遊客來港,對香港工商 等的各種產品,對此,對於內地產品的 有售的各種產品,對此,對於內地產品的 有售的各種產品,對此,對於內地產品的 有售的各種產品,對此,對於內地產品的 對港也有刺激作用。 兩岸會親自所難免 兩岸會親自所難免 一颗岸會親自所難免

伊朗澄清報復政策

襲擊局

海灣水

小 域

理類似伊拉克的恶作 題的報復政策。如果 它襲擊油輪,我們也 為以襲擊油輪,我們也 為以襲擊油輪,我們也 為 為 以同樣方式進行報稅 以同樣方式進行報稅 以同樣方式進行報稅

牙對付伊拉克襲擊

一种明不接受上星期的 一种明不接受上星期的 一种明不接受上星期的 一种明不接受上星期的 一种明不接受上星期的 一种明不接受上星期的

法四軍鄉 檢查中 

一大部分是老人。 一大部分是老人。

可能對組成海灣合作 阿拉伯、巴林、科威 阿拉伯、巴林、科威 阿拉伯、巴林、科威 阿拉伯、巴林、科威 斯伊斯,這些國家在 伊拉克。 卡塔爾和

自美

31

渡返蘇

戰

犯

費多連科已遭處決

伊朗

整股往科威特港口的 纳粹,参與對外國人的大屠殺。 整股往科威特港口的 纳粹,参與對外國人的大屠殺。

巴拿馬城爆發暴動

額減輕非洲債務 首腦會 《合衆國際社巴拿馬城二十七日電》槍戰今晨在巴拿三 多謀長住宅附近爆發,他對軍事强人諾列加的指摘,曾引 多謀長住宅附近爆發,他對軍事强人諾列加的指摘,曾引 多謀長住宅附近爆發,他對軍事强人諾列加的指摘,曾引 一个新聞報》和《世紀報》停刊一天。 一个新聞報》和《世紀報》停刊一天。 一个新聞報》和《世紀報》停刊一天。 一个新聞報》和《世紀報》停刊一天。

反對派組織罷工大部分商業停頓被罷黜參謀長官邸附近有槍戰

及》特别是他們力求糧食生產自然助承達, 着眼於支持非洲人自然助承達, 着眼於支持非洲人自然的承達,

**等西斯马特安任** 美西莱语是经缺

新國會將重建機

創立志願公民後備軍,作為武裝部隊的補充。十二年提高至終身監禁,這是軍方提出的要求。並法令,其中包括有,把叛亂罪的最高刑罰,從入獄

引起强烈的一个

菲拘捕

一陸軍上

校

疑他是多次政變的幕後

人物

中頓

努力發生對抗

拉近日寫道。「如果總統科拉桑現在還不曉得的話《馬尼拉紀事報》專欄作家阿爾曼多。多羅尼國 會 根 據 美 式 憲 法 而 誕 生變成「國家的陰溝」。

欺的名稱,而現存法令並没有這樣做一個陰謀推翻政府的組織」。這項新令恢復了一項舊的顛覆法,並指非律

特是接任空缺呼聲最高的人選話暗示,現任助理商業部長小報》今天在一篇文章中引述消

口防衞廳提出要金

增軍費百分十

百五十

一億五千萬美元

十六億日圓(約合二百五十二億五干二百求政府將一九八八年度防衛費增加百分之十七日電】據日本《朝日新聞》今天報道

求日本增加防務費的立場,政要求增加百分之七的防衛費。贈認為,明年是實現《中期防

**一月把** 

源圖圖彩感驗鑑力品。

議院主席雀維托・ **護隆加與衆議院議長拉蒙** 本 · 法令的總統權力,頒佈了土地改革法等六十多項新 · 法令的總統權力,頒佈了土地改革法等六十多項新 · 政領佈的土地改革計劃的重要細節問題,向將成立 · 政領佈的土地改革計劃的重要細節問題,向將成立 · 大政領域。 她曾就幾個重大問題,其中包括她新 · 大政治域。 她曾就幾個重大問題,其中包括她新 · 大政治域。 一

宗武占城旅 | 觀海園與仔港后度假 | 場下沙度假村 | 浴場,厦門市鼓浪嶼 | 場沿海選開放 | 遊點,晉江縣衙口灣 | 村

写今年高考成績好年來僅見 理科尤突出

台胞青年夏令鹭 时在京行開營 一十七日電 一來自一個 一十七日電 一來自一個 一十餘位青年台灣同胞 一十餘位青年台灣同胞 一十餘位青年台灣同胞 一一百六

· 一全國台灣同 一全國台灣同

河南繼續夏州上新疆。東

項。預計減税項目近三千

台通令縣市高官

話談舍根滿不克拉伊 與消取 濟經德西 談會 ) 發爭戰灣海是克拉伊說曾含根 

息人士就,為伊拉克所中断的主要商業談判息人士說,為伊拉克所中断的主要商業談判息人士說,為伊拉克所中断的主要商業談判息人士說,為伊拉克所中断的主要商業談判 海五巳 委日取消 全員 会

二十七日《國際先驅論壇報》)二十七日《國際先驅論壇報》)之間的公閱競爭來安排重要人事。一次一十七日《國際先驅論壇報》)之間的公閱競爭來安排重要人事。一十七日《國際先驅論壇報》),也表面化了。

之人

展副

募獎有

城內 氣 溫高達州

國家機 為每 

下,密密匝匝地坐着纳凉的男女老少。 下,密密匝匝地坐着纳凉的男女老少。 下,密密匝匝地坐着纳凉的男女老少。 下,密密匝匝地坐着纳凉的男女老少。 一下,密密匝匝地坐着纳凉的男女老少。 東招エニチ六百一十 常招エニチ六百一十 十二人・還為集體企 大二人・還為集體企 九人。

尋找消夏納涼之; · 圖為一准青年在龍潭湖畔,都高達三十五攝氏度以上, 黄昏之後市 A

鄒縣孟子故里

<del>鸡</del>信

百萬

现代化建設,是我們 現代化建設,是我們願望。她祝願海 好同願望。她祝願海

今年

上馬

業園

廠,據稱該項目也具 你與建的年產二千二 方的是斥資一千二百 大的是斥資一千二百 大的是斥資一千二百 大的是斥資一千二百 大的是斥資一千二百 大的是所資一千二百 大的是所資一千二百

「稿供台象氣央中

西武天台牆上昆香杭廣成北! 安漢津北陽海明港州州都京

陣睛多暴陰雷陣陰雨陰陣多無 雨 雲雨弊陣爾跡 神雨雲候 多雨 陣 陣 概 雲 雨 雨 水

修復三處古跡

宋慶齡基金會

市長李灝為該會理事

聘李灏爲理事

於 府 縣 長 齊 受 罰 除 府 縣 府 縣 長 齊 受 罰 下級告上級 廣東省少見 下級特長分别處以六百元和二十元罰款。 化月五日上午,花縣政府為花縣體育館。在嚴對領、華僑新村和巴江電站四項工程與又舉行與經典禮時燃放鞭炮,違便了《廣州市學館、華僑新村和巴江電站。 第三十二條第一款的規定。 第三十二條第一款的規定。 《第二十二條第一款的規定。》 第三十二條第一款的規定。 《第二十二條第一款的規定。》

消息·颱風「阿歷斯 消息·颱風「阿歷斯

台海空交通中斷

**胎風風風風壓斯吹** 一個大學主席鄧小平 一個大學主席歌小平 一個大學主席歌小平

主席沙洪前日在深圳主席沙洪前日在深圳市名學主席鄧小平、 主席康克康簽發的聘 主席康克康簽發的聘 主席康克康簽發的聘

試行

設勞務

國銀都

召開記

西安改進就業制度

年取得成 E

長進三 

力爭桐柏銀破在一個部門已決定投資

新台灣同胞以及在該省境内的外籍人士。 一次金渠道,作為國家投资的補充,以加速社 會福利事業的發展。 一次金渠道,作為國家投资的補充,以加速社 對金渠道,作為國家投资的補充,以加速社 對金渠道,作為國家投资的補充,以加速社

融詩書畫為

配質艦艦の遺物

新生。因此,随着文學修養的加深,他的给 對於來訪者。幾乎都對黃均先生家中的 的知識,也從中得到了文學方面的教證。 於琉璃廠的榮寶齋,二十四歲進入國立北京 於琉璃廠的榮寶齋,二十四歲進入國立北京 於琉璃廠的榮寶齋,二十四歲進入國立北京 前學院。幾十年來,他培養了一批又一批美 術學院。幾十年來,他培養了一批又一批美 新學院。幾十年來,他培養了一批又一批美 的知識,也從中得到了文學方面的教證。 ,如今能背出的也在千首以上。一背一首詩詞,久而久之,少説也有甚至連覺也睡不安穏。多年來,我甚至連覺也睡不安穏。多年來,我經常要看的。幾十年來,我已經卷

李紫龍珠。何當借取臨川水,潑向碧梢態更 與歌誰翻墨一壺。寒淺休矜冰罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休矜冰罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休矜冰罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於冰罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於冰罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於冰罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於水罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於水罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於水罩石,煙濃却 與歌誰翻墨一壺。寒淺休於水罩石,煙濃却

所天末,何因流夜郎。狂吟與豪飲,屬此挹像》中寫道。「錦繡詩篇在,光芒萬丈長。 像》中寫道。「錦繡詩篇在,光芒萬丈長。 像》中寫道。「錦繡詩篇在,光芒萬丈長。 的偉大詩人和民族英雄,表現了唐代大詩人 故母在許多作品中,描繪了我國歷史上 

•一點之前別想睡好覺,中暑發昏的不計其數五度。城裏的幾百萬人,絕大部分在夜裏十一開始,至今已連續四天最高氣温超過攝氏三十開始,至今已連續四天最高氣温超過攝氏三十

多年來

廣州愛建大層和開業5周年

一个年底以前一律暂停出境活動。 今年底以前一律暂停出境活動。 今年底以前一律暂停出境活動。 一个年底以前一律暂停出境活動。 定上述官員,暂不宜離境外出。 定上述官員,暂不宜離境外出。 定上述官員,暫不宜離境外出。 定上述官員,暫不宜離境外出。 一十八百多項工業產品 一十八百多項工業產品

代客買賣海外證券當局將指定經紀商

的伍德伯里率行。 鲍德里奇的瘦禮,將在星期四在康涅狄趣说里奇的瘦禮,將在星期四在康涅狄趣前,將擔任代理部長。

美元)。在此期間,只要防衛費增長率達到百分之五點四九零年期間的防衛費為十八萬四千億日圓(約為一千二百政府制定的《中期防衛力量整備計劃》規定,在一九八六

四也要求日本增加防務費的,因此要求增加百分之七的,防衛廢認為,明年是實理

七千六百三十六億日圓(約合二百五十二億五千二百萬美二十六日要求政府將一九八八年度防衛費增加百分之七,

學是之間 學的對抗,已成了國會內部 是老牌政治家,他們已遭到 是老牌政治家,他們已遭到 是老牌政治家,他們已遭到 是老牌政治家,他們已遭到 是老牌政治家,他們已遭到 是老牌政治家,他們已遭到 是老牌政治家,他們已遭到

台通令縣市高官

,預計減税項目近三千

今年內停止外遊

與法律界

房署無權

台胞赴大陸旅遊

第三屆國際經濟技術合作洽談會、首屆進出口商品交易會、首屆民間藝術節

The 3rd Shanxi Symposium on International Economic and Technical Co-operation,

The 1st Shanxi Import/Export Commodity Fair, The 1st Shanxi Folk Art Festival.

1987年8月26日—9月5日在太原隆重擧行

FROM AUGUST 26 TO SEPTEMBER 5 IN TAIYUAN, SHANXI

熱烈歡迎國際國內貿易、金融、文化界的朋友光臨

We would like to see all of our friends from trade, financial and cultural fields, both at home and abroad

各種形式的經濟技術合作將使您的資本 技術得到豐厚的利益

第三屆國際經濟技術合作洽談會將公佈經濟技術合作項目近100個·技術出口轉讓項目 100 餘個。涉及到機械、紡織、輕工、化工、冶金、建材、煤炭、電子、農牧、醫藥等行業。我們 將以合資、合作、補償貿易、租賃、來料加工、記帳貿易、現滙購買等方式與各界人士洽談吸 收外資、技術進出口、開展國際經濟技術合作等業務。我們願對合資、合作企業的經濟管理、 **税金交納、外滙支付、審批手續以及提供塲地、資源、勞務、建築材料、交通運輸等方面給予** 優惠。爲投資者創造良好的投資環境,多方面爲客商提供方便,使合作者獲得最好的經濟效益。

> 豐富充足的進出口貿易將爲您提供 有利可圖的廣闊市塲

首屆進出口商品交易會將舉辦本省工農產品展覽。展出的商品有煤炭、五金礦產、機械、 化工、輕工、紡織、絲綢、糧油食品、土產畜產、機械設備、有色金屬、冶金、醫藥保健、工 藝品等50個大類、3000餘種。這些薈萃全省的工農產品,將在面積為7500平方米的16個展廳分 别展出。會上·有對外經營權的省級進出口公司將竭誠與國外客商密切合作·洽談進出口業務。

絢麗多姿的民間藝術將使您得到美的享受

山西地處黃河流域,是中國古老文化的搖籃。民間藝術歷史悠久,源遠流長。首屆民間藝 術節,是我省民間藝術的大養萃。屆時著名的表演藝術家將演出絢麗多姿的民間歌舞和地方戲 曲。其中有獲國家獎的〈元霄夜〉、〈江河水〉、〈送妻回娘家〉,還有民間社火、高蹺、背 棍、獅子舞,以及梆子戲、秧歌戲、木偶戲、雜技等。這些節目形式多樣,具有醇香的泥土氣 息和溫郁的高原風味。藝術節期間,還將舉辦全省美術、攝影、古代藝術、民間美術等展覽。 並將展銷部分藝術精品,如絳州澄泥硯、歷代書法和碑碣複製品、民間剪紙、面塑、木雕、石 雕、皮影、木偶等。

山西省"二會一節"組織委員會 電話:秘書處 386044 交易會 441436 藝術節 227963 洽談會 386695

Look at the ways you can benefit!

The 3rd Shanxi Symposium on International Economic and Technical Co-operation will announce about 100 projects for economic and technical co-operation and more than 100 projects for technical export and transfer in the fields of machinery, textiles, light industry, chemical industry, metallurgy, building materials, coal, electronics, agriculture, animal husbandry and medicine. We shall utilise foreign funds, undertake the import and export of technology and handle international economic and technical co-operation in various forms. Some examples are joint venture, compensation trade, leasing, processing with materials provided by clients, trading on account and by cash purchase. We shall offer preferential treatment to investors, partners and clients in economic management, taxes, payment of foreign exchange, procedures for examination and approval, providing places, resources, labour service, building materials, communications and transportation for joint ventures and co-operative enterprises.

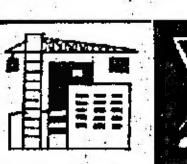
To help you make business contacts

The 1st Shanki Import/Export Commodity Fair will exhibit the industrial and agricultural products of Shanki Province, More than 3,000 varieties of products of 50 types in the fields of coal, hardware and minerals, machinery equipment, nonferrous metals, metallurgy, medicine and handicraft will be exhibited in 16 exhibition halls that cover a total area of 7,500 square metres. The provincial import and export corporations will have business discussions with foreign businessmen on the spot.

Our folk art festival is a guaranteed good time!

Located in the Huanghe River Valley, Shanxi Province is the cradle of China's ancient culture. Shanxi's folk arts have a long history. At our first ever Shanxi Folk Art Festival, well-known artists will perform colourful folk songs, dances and local operas. Among them, "At the Night of the Lantern Festival", "Waters of the River" and "Accompanying Wife to her Parents' Home" have won prizes from the State. There will also be other art forms such as walking on stilts, a lion dance, bangzi opera, yangge dance, puppet opera and acrobatics. All the performances reflect our local culture. Exhibitions of fine arts, photography and folk arts will also be held during the festival. Some of the works, such as Jiangzhou Chengni inkslabs, reporductions of calligraphy works and steles from different dynasties, folk papercut works, dough modelling works, wood carvings, stone carvings and puppets will be sold at the exhibition.

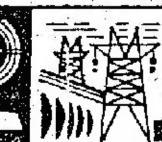
The Organizing Committee of The 3rd Shanxi Symposium on International Economic and Technical Co-operation (Tel: 386695), The 1st Shanxi Import/Export Commodity Fair (Tel: 441436), The 1st Shanxi Folk Art Festival (Tel: 227963). Tel: 386044 (Secretariat)













天虹宿金

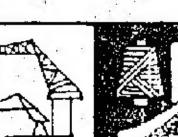
服務高

地點好

香港5-765338 歡迎您用普通話 北京中國旅行社代理 5122469,

收費低

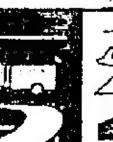












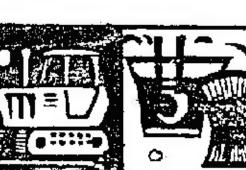












其 母 聽 首膽

報。建

些以亦消熱

軍面實近 翰特用干 公二面诺 寫 司三桥道堂

出〇一西 入〇九四樓 口尺〇面公道〇草 司合尺选 用船建向

途務祭海

鮮

台會

首 胯

檢査電

相信是失足跌倒,被電梯捲入扶至下午三時許,機電工程處人女童被送往元朗博愛發院急救與地面的罅隙之中,並流出鮮血與地面的罅隙之中,並流出鮮血

波及鄰車無

員身

新荃灣警察總部

提升為甲級工程

粤滬等

(星期二)為國光

(遠東)

》田新城市廣場六樓 電話:0-6996222

特别介紹:

架哩牛腩

生滾鷄粥

下午茶・茶芥全免

特價粉麵多款 毎款由6元起

下午三時至六時)

(海南風味)

(沙田風味)

教育應予

一二〇三室敬備鷄尾酒會

董事司司人 國光(遠東)有限公司

幕典禮假香港灣仔港灣道八號瑞安中 有限公司舉行

郊外油菜

星期六及假期除外

電話:5-630222

沙田豆腐

敦煌乳鴿四隻

生滾鷄粥一窩

晚飯廳下午六時起供應了

建筑消防設備未裝安 建成消防設備未裝安

玻璃幕牆熱爆 金鐘道交通癱瘓

落馬洲邊境管制設施 建築署招標承建工程

新界大埔中心商場第一期 電話:0-6533000 特色海鮮艇 搜羅種類多 海鮮檔價錢 抵复益街助 特價粉麵,每數6元起

-星期六及假日除外)

遷 址 啓 事

做公司隨着業務發展需要,於一 九八七年八月一日從廈門市華新路26 -27號遷住厦門市湖濱南路四里56號 繼續營業, 歡迎各界人士光臨惠願, 洽談業務,故請垂注。 傳真:51439 電掛:6692 電話: 26940 51438 51440 51441

> 福建省厦門經濟特區 三江貿易開發總公司啓

雙雙死家中 旬老夫妻 警方相信無可疑

吸煙 道下火釉所致。 , 經一番努力,終於 下午二時卅一分將火 下午二時卅一分將火 下午二時卅一分將火

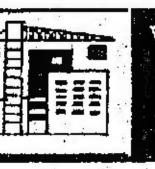
五途務集海



化工、輕工、紡織、 藝品等50個大類、3 别展出。會上·有對 山西地處黃河流 術節・是我省民間藝 曲。其中有獲國家獎 棍、獅子舞,以及 息和濃郁的高原風味 並將展銷部分藝術精

首届進出口商品

雕、皮影、木偶等。 山西省"二會· 電話:秘書處 洽談會





香港中

·樂團將學辦作品音樂會

滅毒案

后喪謹擇 W曆是月是日(星期四)中午十二時院積閏享壽九十有餘歲遺體奉移香港殯儀館,九代年 H月提日上午九時壽終香港聖保祿醫

大許公松山<sup>論</sup>炳堃府君 於<sup>繳曆</sup>

八進行

い烹饪

置

勞工團體的八個代表 來達及健康局。陳 來達府盡快成立職 兩局議員辦事處, 兩局議員辦事處, 兩局議員辦事處, 原 一

識可從增加商業登記 健康局的計劃。他建 棚置成立職業安全及 納工 與 與 與 由 而

展計

線

### 示表昨濂其錢 黄長署

# 

超位,提升至每一千人十個位。 一些重要服務能位,進將老人與宿位的比例調高,她希望由魂時的經濟計劃至九一及九二年時可增加三千八百六十個被理說,魂時護理安老院非常缺乏,輪候的老人連五千九,使有需要的老人更方很。

禮貌標語貴頒獎

**迎要部、操程序编** 

部

歡迎報名參加

日憂

**月責任撥款資助** 

可考慮從三

表訪議員

,新址為尖沙咀中 聚總店經已頹選開 華集團屬下翠亨邨

樂施會將開音樂會 一幸兒童

月三十

八六號銀城商業大厦 感情盡在紙筆墨 齊學書法 潮手

本 學學學 一 第 年大澳漁村生活體驗營」。內容包括 一 第 年 大澳漁村生活體驗營」。內容包括 一 第 2 學 學 一 報 3 及查詢可電三一七 一 1 一 1 三 二 寸 一 

香港麥加朝覲團

公・對居民の不平・做事を受害を受害を受害を受害を受害をしている。

小便。 数水氹,對

四一九。

四四

九八七年七月二十二日王務司班機士(徐順通代行)

- 公開設施裝置,阻礙工程進行該獎渠器時的原因是由於該地

展覧免費 会 大十元, 見 東 東 東 東 東 東 東 東 東 東 

急救方 法各不

一方感到寒冷,且原 一方感到寒冷,且原 一方感到寒冷,且原 一方感到寒冷,且原 一方感到寒冷,且原 一方感到寒冷,且原 是所吸急速,同時亦 是所吸急速,同時亦 是所吸急速,同時亦 八四一三二

名及查詢可電五

毒纱布遮蓋傷處。若 者到暨院去接受治療 。在可能範圍內將均 傷部份用消毒纱布遮 高,可用清潔的手帕或 ,可用清潔的手帕或 用棉花。

傷 同

三九四四四○

休克或

情况,應該使休克的情况,應該使休克的衛星與舒服。

月二十一日來電, 別學工工業學院 別學工工業學院 所於九月底期課局轉 所於九月底期課局轉 所於九月底期課局轉 所於九月底期課局轉 一八八年度何時 一八八年度何時 一八八年度何時 一八八年度何時 一八八年度何時

謝揚山壽朱狼山 朱狼山,又名朱浩忠、朱立紹、朱青年 朱狼山,又名朱浩忠、朱立紹、朱青年 ,江蘇省人,現在可能在台北市營商。家裏 育弟朱立仁,妹朱秀忠,均建在。望有知他 育部者來函 - 江蘇省揚州市大雙巷六十六號 發見陳天開,廣西省人,童年時去捉魚 時被蛇咬斷了中指一小節。父親名陳榮修, 母親陸氏,妹陳志英、陳志美。兄在四九年 七月去台灣,後央音訊。望見報後來函。廣 西省鹿寨縣黄冕區大端鄉里定村。 陳志美(一〇九四五)

林祖偉(一〇九四四),家中母親日夕掛念。望有知其下落者來函,家中母親日夕掛念。望有知其下落者來函上海新昌路三八九弄七號。

登 道地底粪渠修理逾月始修好照十二日刊登一則關於馬坑涌 曹報於一九八七年六月

5. 涌道

-

糞渠

理逾月有原因

陳金財尋弟陳潭勝

超忠新(一〇九四二) 武漢市漢正街樹屏里新八號。 五四年後失去聯繫。望有知其下落者來信, 新湖北省天門縣,四九年由武漢選居香港, 我妹楊虞秀(愛君),現年五十歲,原

楊忠新琴妹楊虞秀

(攝報本)

嘘作人令溺糞地遍:中

便不甚入出民居, 處處水污:下

李人皇 川宜賓人,現年六十歲,四八年京到台灣,從此渺無音訊。望知情者來函,四川南溪縣桂花街七十九號。 四川南溪縣桂花街七十九號。 世別市溪縣桂花街七十九號。 地區學校畢業 花案豹(一〇九四一)

范霖豹尋父范安懷

**削巳迎續三年在本港居住或以本間人必須為全日制學生,並在申學金及貸款。** 

昨會

際賽事中獲該刚主

中

第一一「温情匯聚滿樂華」,藉此推動及提高社區人士對老人家之關懷及照顧,並藉以商社區人士對老人家之關懷及照顧,並藉以部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。賽後,每隊兩人,其中部分是和家人參賽的。

## (B)PAYER)C 19 好 列

《祭祝》協奏曲。 《祭祝》協奏曲。 《祭祝》協奏曲。 《祭祝》協奏曲。 《祭祝》協奏曲。 《祭祝》協奏曲。

何占豪作品

叩音樂會

不滿控方申請將案一

再還押

先夫許

公松山諱炳堃府君

法官撤銷一

宗藏毒案

治喪謹擇點曆武月點日(星期四)中午十二時院積閏享壽九十有餘歲遺體奉移香港殯儀館口光味年法月賦日上午九時壽終香港聖保祿醫

大體堂大險一時辭靈隨即出殯奉柩安澤縣曆共月經1日(星期四)中午十二時

名男女被告因而

全部獲釋

在該館

孝思永遠墓園哀此計

未亡

人許

劉吳

惜處

男金波

媳

曾雪娥

金

即德麗

金

媳

芝美

心展覽廳舉行。

老婦遇劫後死亡

可能因中風所致

香港中樂團將舉辦

何占豪日

色情物品 李啓發稱首席按察司 審裁處亦將會同 開始運作

一九八六年曾制色情。暴力及不雅物品像例草雅成份,並評定道些咨判物品的分類。【本報訊】醞酸已久的色情物品審裁處將於下 資評定書刊物品是否有色情

信輝保險被清盤

一宫任 臨時清盤

人愛情故事,共分六個樂段,分别是草橋結拜、構及風格。他說。「樂曲充份表現梁山伯與祝英關迺忠稱,擊樂版本的《梁祝》協奏曲保持原曲出,成績將更為美滿。

兩個慶客來意做世界

作以保險業監督身份,入稟商院,申請將信輝 作以保險業監督身份,入稟商院,申請將信輝 時以保險業監督身份,入稟商院,申請將信輝 時以保險業監督身份,入稟商院,申請將信輝 時以保險業監督身份,入稟商院,申請將信輝 時以保險業監督身份,入稟商院,申請將信輝

昨被重判忽 法官斥被告横 回四十三年

院被重判各人獄十五時,協同三人向尖沙姐,協同三人向尖沙姐的两名男子,昨在高的两名男子,昨在高

杜海强周五宣判

鱷魚鱼

訛騙被判

不舞蹈學院芭蕾精英

昨 新州,三被告均認罪 刑十八個月。 精別一名氫魚恤職員 四個月,第三被告入 对一八個月,但准 有公司大減價串謀訛 六個月,次被告入 有公司大減價串謀訛 六個月,次被告入 十歲清潔公司東主黄錦洪,被發現死在英皇帝我沒不發生在今年二月十四日中午,七宗劫殺案稱息太士。 《本報訊》答方昨懸紅五萬元,给任何宗劫殺案稱息太士。 警方懸紅五萬緝兇清潔公司東主被殺

一一一一一个

樊的李瑩、歐鹿、徐要演員。曾在多項國

,因證供未完,押後今晨潤良於救火時不幸殉職,呪,荃灣楊屋道一工廠發

吸器具。

心間良死亡原因可能由於他自己疏忽及不按照副消防區長陳凱作供時,提交消防處調查報 **消防隊長教** 

法庭昨起 研究死 入殉職

人因

香港理工學院。一九八七年十月 香港理工學院。一九八七年十月 一里政為六十比四十,而貸款 一年十月十日,香港浸會學院。 一年十月十日,香港浸會學院。 一年十月十日,香港浸會學院。 一年十月十日,香港浸會學院。 一年十月十日,香港浸會學院。

九龍副消防區長指他未按指示進入火場

一氧化碳而告暈倒,無人發覺,經一小時四,死者由於呼吸氧氣耗盡,於是脱去面單,,當時火場能見度是零,因火場堆滿機器,

助夫人健康醫院前,已證實死亡。 副消防處長作供時表示,他在四月十六日晚上十一是吸入過量有毒氣體。 是吸入過量有毒氣體。 此夫人健康醫院前,已證實死亡。

校,為滯港的越南兒童提供教育,在尼泊爾得款項將用企包括為印度的份殘兒童設立學不幸兒童。
不幸兒童。
大專會堂舉行「唱出學誠」慈善音樂會,籍

此等回佣一定是「羊狗時收取回佣,因一會紙合約最少也有數理大權,在批出管理理大權,在批出管理

六號銀城商業大厦

▲親子齊齊奉書法・明愛扶輪社筲箕灣中心,將於八月四日至八月十八日逢星期二中心,將於八月四日至八月十八日逢星期二中心,將於八月四日至八月十八日逢星期二中心,將於八月四日至八月十八日逢星期二四字樓。

齊學書法 ▲港深交流兩天遊 在紙筆里 丹次社會服務處,將於 規劃模型、市工業品展覽館、深圳大學、宗 規劃模型、市工業品展覽館、深圳大學、宗 規劃模型、市工業品展覽館、深圳大學、宗 規劃模型、市工業品展覽館、深圳大學、宗 完成 第一個 一座談及進行文藝聯歡。歡迎十六至三十五歲 在職人士参加。查詢及報名可到青衣長青邨 在職人士参加。查詢及報名可到青衣長青邨 在職人士参加。查詢及報名可到青衣長青邨

親. 子:

感情盡在紙筆墨親子齊齊學書法

曾選專業協會執行總幹事

· 哭雞和化蝶。」 (中新社照片)水来港前攝於上海共香港中樂國合作的作 一日期間, 串謀行鵬 畑一日至八六年四月卅 一日至八六年四月卅 魚恤有限公司。 信 後扣起貨款,然後在一是在大減價期間折價 等行騙手法,是在平 售貨款存入公司的收 常售價及大減價期間等行騙手法,是在平 售货款存入公司的收 常售價及大減價期間 案情透露,被告 大減價期間,將部分 售出,及侵吞貨品平

下下午五時 一点理,但不排除因中風致死。 是理,但不排除因中風致死。 是理,但不排除因中風致死。 是理,但不排除因中風致死。 是理,但不排除因中風致死。 是理,但不排除因中風致死。 不者育有五子三女,住秀茂坪邨卅四座 其單位,本月廿一日下午五時許在七樓梯間 一部受傷送院,上周五不治。

称男

**銓寶 孫鳩 司徒小玲** 鸡寶

詩

芳

婿

程廣

詩

芬

婿

王永

英

英

婿

薛士棟

告

享壽九十有餘歲謹擇於曆一心。年點月點月點日上午九時壽終香港聖保祿醫院積 (星期四)中午十二時假座香港殯儀館大年(星期四)中午十二時假座香港殯儀館大 司董事長許松山先生於經曆了於年

/ 豐行有限公司

曾森女

外孫男

歌申瑞

曾孫男

瓊樹

菁芸

綠芸

綠綠夏萍

孫婚 鄭其全

電話:五一四七九〇四七 五一四七九〇九四通訊處:香港文成西街六十四號至六十六號四樓

電警察熱線五—二七七十七七與警方聯絡。實死者因「頭部受壓力勇和重息」致死。實死者因「頭部受壓力勇和重息」致死。現屋內失去二隻手錶及五百元。驗屍報告證現屋內失去二隻手錶及五百元。驗屍報告證

\*:

司董事長許松山老先生於經曆行號 告

日(星期四)中午十二時假座香港殯儀館閏享壽九十有餘歳謹擇經曆元榮年點月刊月期日上午九時壽終香港聖保祿醫院

殮一 時辭靈隨即出殯籠此

天利食品有限公司謹啓

電話:五一六三零一六]地址:香港英皇道1065號東建中

氏族繁衍

侄孫女

第 炳淦 弟婦 楊秀美

外曾孫女

鄭瑩鈴

琦

称男 鄭裘義

王瑜娜

外孫婿

韓敏帆

程浪書

侄

西川任ぬ

柯玉屏

侄務男

未能盡錄

段處:香港殯儀館

**電話・六一五二二六** 

極戶

分組秩序昨發表

省港澳

廣東昨

Ð

花花昨在銀禧開操

何佳稱不

期望太高

參加白雲杯賽

及電視台轉播合約等 法律顧問、義務軍路 港協暨奥委會代表、 港協暨奥委會代表、 

,出而宣

北京東方飯店座落市中心前門商業區,俯瞰 天安門廣場、故宮古建築庫、天慶等京華名勝 設IDD 國際直駁電話,彩電、錄影、音響、雪 體櫃,浴室、冷暖空期;七個中、西餐廳、宴會 開廳。接待、被判室、會議展覺場地,提供電 傳機、打字、複印、圖文傳典。電腦出售全 國各地構、車、影票、旅遊服務安排、房車 220部提送賓客。 由開北京期間1182 選話:5124456 內格 8202

地址:中國北京萬明路11號 電話:5124466 內線8303 [日格面] 17月處:香港;亞際旅行社 牌照 240191 電話:3-7802898 3-326773 九龍彌敦道589-591號廣東省銀行大厦6樓602室電傳:57212 CNICO HX 新加坡:三和運輸(旅行社)私人有限公司 電話:2229611

獨木舟敎練研討會 女子成年單決賽 王華生昨頒發

銷續發售

球隊昨

克倫帕,D組瓦爾德 德奈爾對彼恩泰,A 德奈爾對彼恩泰,A 明,B組格魯巴對穆 明,B組格魯巴對穆

出口商品業務洽談會 洽談成功 耀盛企業有限公司 地址:九龍長沙灣道883號億利工業中心一樓102室 電話:3-7447500(4 嫁) 電傳:55506 YIUSC HX

報簿世界各國名廠最新製衣設備。 詳細說明機種性能、特色、規格及

傳真: (852)-3-7854758

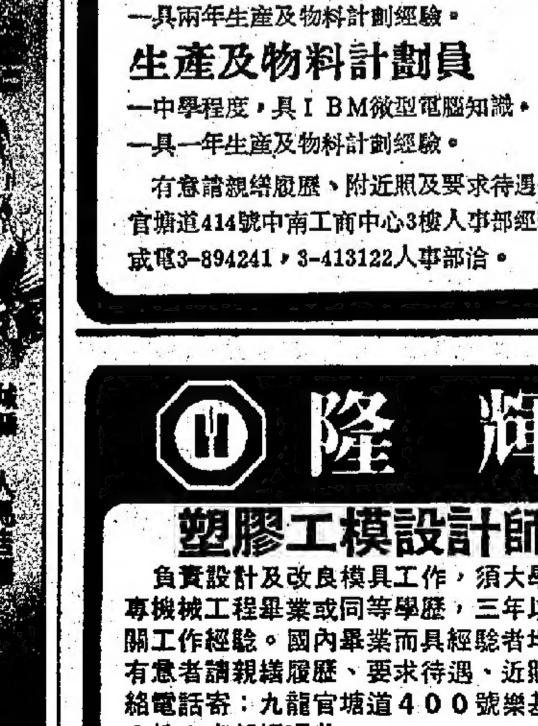
用法,並配有圖解。 ・工業衣車・裁牀及車縺設備 合共1,170頁 訂價链本HK \$460/US \$60 榮榮工業有限公司

電話5-660015

743呎2房2廳 宿舍精選 像個電話 冷氣裝修 地盤寓話:

5-610352





官塘道414號中南工商中心3樓人事部經理收。 成取3-894241·3-413122人事部洽·

專機械工程畢業或同等學歷,三年以上有 關工作經驗。國內畢業而具經驗者均可。 有意者請親繕履歷、要求待遇、近照及聯 絡電話寄:九龍官塘道400號樂基大厦 6 樓人專部經理收。

負責設計及改良模具工作,須大學/工

有意謂親缮履歷、附近照及要求待選寄九龍

旺丹通口朔敦道717號1字K954187 項面周軒尼請遵467號1字H727356 91所K885986 灣仔H729328 中項H8100398 美沙組火/392621

新加坡羅拉申路 37-39 號泰都大厦 02-00 郵配 0106 電傳: RS 21758 

價為每方呎樓面價九百一十二元,成價看來也處 業地成價選高,也比去年十月時拍賣的粉景區一 案1元,這要比今年五月份時拍賣的港島点灣一 多1元,這要比今年五月份時拍賣的港島点灣一 ,成價比閱價高出接近11倍半,每方呎樓面價達

調明

海洲艦

園地波

每股作價十二元

二角

運運運

殿襲

版八第

授,這是近期批股行助 較市場流傳的十一元章 ,則較諸預期為好,其 重新致力 弱洛 弱洛

長實配股級團解開

語親邊的

恒地置

**沿投得粉镜** 

度住宅地

**70** 

THE STATE OF THE S

信和

青坭

I 股 集 資

億三

被集**咽**將

萬元,道雖款項將用一用。 曾籌得四億四十二百一以減低

連同售地所得共四億餘將用作減輕負債

作價

麻地皮,該公司同時亦將手上的百分之五中國水泥股千五百八十萬新股,集資三億一千四百萬元購入青洲【本報訊】長江實業集團昨天進行一項配股行動,以每

並將百分之五中

國水坭股

在業與聯空設上市,並一本報訊 ] 據可靠

《本報訊》據可靠消息透解,恒 為十三至十五億元,第資金額超過 此業擬購空殼上市,並已委任獲多利 此業擬購空殼上市,並已委任獲多利 此業機構空殼上市,並已委任獲多利

分股中的置 升準備條件 三三五 〇 開 段 開 数 的 高

長實有力帶

起士

人市

,則第三度衝 再加上轉强中 只要長實系股 中

確認購貨售美製衣股權新地等多家公司昨簽約

Eveline 貿易有限公司、 會德里基地産發展有限公司、 會德里基地産發展有限公司、 會德里有關亞洲創業基金屬下的Suez 本港的

為增加了。

會將部分華大股份配 會將部分華大股份配 售予市場投資,使其 整機權降至五至穴成 於人 股權,以保持其有充 股權,以保持其有充 股權,以保持其有充

短期內安排在港上市

要资玉表示,該公司 製衣董事兼副總經理 製衣董事兼副總經理

度中期息。 年八月三十一日止年 年八月三十一日止年 年八月三十一日止年

年七宣

港息轉勢突見物

趨

程玉字

長實以二千餘萬購入拿打素醫院毗鄰物業 明輝無意勝

L本報訊》田土屬資料顯示,長江實業 整完批解物業,實主為拿打素醫院,雙方於 整完批解物業,實主為拿打素醫院,雙方於 於月一百七十一萬元的價格購入柯士甸道 以一千一百七十一萬元的價格購入柯士甸道 八十三至八十五號物業,財主Wong Fak 八十三至八十五號物業,財主Wong Fak 以一千一百七十一萬元的價格購入柯士甸道 原一個人一百七十一萬元的價格購入柯士甸道 原一個人一百七十一萬元的價格購入柯士甸道 原一個人一百七十一萬元的價格購入柯士甸道 

南順委四名高層職員 東鋼飛張盛燕南林建

梅輝賢

李福兆

各股份統計

每本等價港幣十五元正。各大書報攤,香港電稅地鐵

安

兴酷熟,發揮不出應有水平。 吳國家及地區的球員因連續參加了三項比賽, 吳,令人滿意。 平,楊揚、李玲蔚奪取了男女單打兩項冠軍, 兴時銓表示,印尼天氣熱,羽球質量欠佳,但

出口商品 耀盛企業有 OLE DISTRIBUTOR: SWAN BR 地址:九龍長沙灣道883號 電話:3-7447500(4線) 電 傅真:(852)-3-7854758

百科全 衣車 報導世界各國名廠最新製衣設備 詳細說明機種性能、特色、規格 用法・並配有圖解。 ・工業衣車・裁牀及車鏈設備・ ・整製・

榮榮工業有限公司 電話5-660015 香港北角屈臣氏大厦A座十二樓

來看,即可發現粉積工業地的市場需求是大高五成至一點二倍。從上述這些買家的承價和及另一家製衣廠投得的兩幅粉積工業地價和及另一家製衣廠投得的兩幅粉積工業地價高元至的一百二十元。此價位水平也較信度一至六百萬元範圍,即每方呎樓面價在約萬一十一些廠家,競投的承價多在四百多

場需求大為增加

嶺工業地價升勢勁

百利保廣場物 展展

總投資達五億元 預料於六個星期内入 西利保留場在內, 西利保留場在內, 有物業發展計劃將於 市值的十二億元,可 市值的十二億元,可 市值的十二億元,可 上市

東方報業下月中 三億年股告一元配一成股份

期月不華息

周末期港元貨幣市場靜中

**澳門電力售尖區商厦** 

《本報訊》澳門電力有限公司與日資千 管實契約,將尖沙咀漆咸道一一五號,雙方於本 等二月達成協議,成價五千五百六十萬元。 後者,並易名千代田大廈,短期內招租。 該大廈位於漆咸道一一五號,雙方於本 等一月達成協議,成價五千五百六十萬元。 該大廈和於漆咸道一面業大廈售予 該大廈現已落成及獲發人伙紙。

敷估計不低。⊜月底息口例鐵昨日有一百一球一票據平有。○大東電報局、地下鐵 股市反覆升三點 恒指報三三四六

要治美質套港元以平盤,場會出現兩個起碼變化。 一位一于二百萬元。 《本報訊》昨日股市先揚後挫,宜指以二億一千二百萬元。

「報告香港股票市場及 從監管方面看香港證 證券月刊 分市場的發展」 日出版 易所近況」 茶

版十第

外質總值將會再創新高紀録,並可帶臨,入口貨再增乃意料中事。今年香中秋節、冬節及聖誕節沟將於下半年,倉儲萊商人對轉口貿易繼續看好。主要工業現多已接到年底的出口訂

軟以已經變運

淵門影響

高新創再

海突出。上半年比一年 為突出。上半年比一年 為突出。上半年比一年 为突出。上半年比一年 为突出。上半年比一年 是值估比例高速百分之 是值估比例高速百分之

遠東ル

北美西北京

公司擬

對象

百分之十五的增幅。 生意較上半年更佳, 娘娶會更頒仍,相信, 如上在舊曆六月開始

提下,酒樓業商的利 在經營成本滑漲的前 進益,但區新表示, 進益,但區新表示,

港拓展日市場

貿發局稱應繼續謀求其他市

營業額料增成半惟

務或宴請客户的次數亦較以往增加,使酒樓額。與此同時,基於各行業務暢旺,商質在年本港整體經濟發展蓬勃,市民消費力强,晚飯或酒席,均有不俗的表現,主要是基於配者訪問時捐出,今年酒樓業的增長較為全

2,283,450

2,647,400

584,885

.076,325

33,490,950

5,658,976

1,809,125

1,159,000

3,948,6D5

1,474,840

997,700

448,018

3,932,220

3,145,800

1,167,100

1.001,650

1,047,155

513,600

833,86D

+0,01

+0.05

+0.05

+0.30

+0.03

001 長江實業

035 追東發展

T42 鷹君優善股

143 產老協股級

160 漢國置業

270 次聯世界

151 置地路股證91

047 置地接着

153 信 托

049 億 託.A

124 GLYNHILL

041 🚊

能該件微並

51,00

2.276

4.90

2.85

5,10

5.05

+0.05

+0.05

2,444,85

1,455.58

8,428,828

1,816.820

7.537.223

2,074,136

2,274,685

1,365,760

49,449,708

25.769.128

17443,546

6,193,678

10,609,526

531,053

7,377,200

0.167.777

10,776,600

23,000

123,840

1,065,300

8,367,850

7,839,325

1,464,530

21,652,850

2,206,064

210,932

219,267

767.226

945.826

22.268,160

10,019.517

4,795,294

18,237,083

3,010,881

13,444,989

7,155,868

1,730,200

25,957,592

2,179,800

19,325,205

23,462,100

4,419,975

2,950,686

1,653,980

6,901,076

338,350

1,094,025

902,000

900,850

197,450

4,800

49,000

1,145,460

904,520

4,049,200

30.000

426,400

363,090°

72,710

20,000

107,850

23,352,200

+0.026

-0.02

+0.05

+0.29

+0.20

285 ASIA SECURITES

127 草 人 置 業

135 富輝,企業

128 安 寧 企業

130 中華娛樂

140 金山地産

190 熊 谷、朝

203 美居集團

164 惠泰置第

189 廣 生 行

373 聯合海外

144 奔達您股胎

114 HERALD(新

292 Chesia

267 🏂

TO WORTHOMA

一降金掛昨元為假四日

0.58

+0.05

+0.08

-

成交金额

2,076.476

1,639,140

9,103,046

3,838,810

2,220,700

3.468,400

520,244

15,389,119

73,954

進展不忘穩健 服務还盡忠誠

**23:5-8268333** 極生指数 3,346.87+3.27 成文股份 276 上升股份 137 香港指數 2,179,13+0.69

總成交金额 1,317,665,330 恆生分類指數 +12.172, 293, 35

下降股份 75 香港分類指數 -15.323, 862, 11 +24.505, 142, 26 2, 126, 64 -4.83

+1.42成交金額 12,140,663 9.80 9.70 39, 111, 338" 005 准 豐 145 建屋賃款 45:00 --- 45:25 43.50 477,825 096 永 £82. 183 🖀 2.25 2.20 2.20 -0.05 151,442 349 友聯銀行1000 15.00 12.70 12.70 -0.10 \$7,972,060 208 倍和策略 11.70 11.70 11.70 280,800 209 怡策優普 103 亞洲保險 "(世件質賞) 043 工商銀行 5.80 5.80 740,768 290 永安集團 11,624,824 023 東 空 1.60 +0.01 053 道 7,761,841 086 新 港 基 406,389 174. 百利大(新) 0.223 0.217 0.218 1,118,040 166 程模亞洲 147,600 038 第一太平實票 4,786 215 第一太平線收置 7,25 471.250 18 第一太平優先 3.10 2.85 \*O.30 12,075,200 106 Crossder 2,575 +0.20 2.525 4.632,835 109 Cruzader### 25,80 25.10 25.10 -0.90 1,708,707 170 工業投資 ...0.80... 0.90 +0.01 51,250 129 財 孫 地 産 1,48 -0.01 1,41 878,660 376 萬 勝 480,140" 0.89 0.90 -0.03 377 萬勝認股證 +0.10 10'40 : 10'80 : 10'00 044 港檢工程 16,10 18,10 -0.30, 4,704,420 093 青坭集團 0.82 0.83 -0.02 130,686 O.86 .... 115 忠善石油 758,790° 3,80 3.70 -0.175 084 音 光 0,71 +0,02 BLO, 888, B1 034 登 夢 高

0,45

0.285

14:60

-0.98

4,128

18,00

7.80

V.19

7,10

345 受美富四股企外

374 全美高级股路9

145. 香港地戲

41] 南。曆(新)

031 度 カ

030 歐力認股證

295 福 堡 成

122 爾 魚 恒

0.43

0.26

24:70

0.98

7.10

0,48

7.00

0.98 ...

0.137

+0.10

"+0.50"

-0,01

14.50 +0.10

4.10 - - 0.025

7.10

14,50 14,20

211 南豐紡罐 月27日 250 南海紗羅 212 南洋紗座 333 偉 易 遠 344 城市資源 180 開遼 實 製 025 其 173 高華石業 243 品質企業 069 利

099 王氏工業

421 王氏90股級

033 依利安達

048 莊士9258段段 013 和記黃埔 057. 和 美 優 先 059 和黃紹胶超 169 萊 柳 015 怡和控股 061 怡和認啟語 194 摩 劇 男 019 太 古 🗚 087 太 古 日 100 1 133 第一太平國際 249 森那美香港 206 國泰城市 004 九 📔 🟦 346 九倉認股盟 293 國泰航空 242 信 : 6 095 華光 航業 020 隆 🤼 💆 029 中華造船 338 中華造船(優 117 萬 邦 航 業 332 東方海外 217 海南發展 237 安全資格 284 萬 寶 航 業 1,699,342 6,994,920 14,411,080 7002 中華電力 1,865,400 032 香港摩道 8,019,850 003 中華煤氣 649,962 050油 麓 地 006 港 148,200 046 港燈幣股盟 285,416 008

+0.25+0.01 17.10 +0.50 13,40 13,10 1.09 45,50 46,50 45.50 (哲學質賞 19,10 19,10 4.575 4.70 8.50 3,925 3,75 3.875 24.70 4,825 4.326 3.65 3.675 2.10 2,10 2,425 2.46 2.35 2.40 A-00 -6.95 6.80 5.40 5.95 6.20 (智序义量)

34,50 12.70

294 县江製衣

6,917,789 64,176,280 -0.10\_\_\_\_ 197,838 -1,00 105,025 30,158,713 1 +0,175 5,439,546 +0,10 286,700 +0,10 3,574,469 12,445,381 7,583,349 3,603,381 100,800 1,089,900 -0.Z0 81,212,820 -0.1252.300,676 +0,20 23,418,150 +0.75 8,340,044 -0.10 18,922,350 2,525 +0.16 2,141,350 2.675 2,40 2.40 +0.05 939,400 7.90 7+0.10 7.80 4.75 \_\_\_\_ 5.85 5.75 6.75 601,200 4.625 +0.225 4.50 (哲學質實) 15,985,930 864,300 -0,z0 19.60 19,60 6,369,600

7.35

12,60)

34,50

9.40

29,750 9.60 352 含和 催先 411,750 +0.07 .351 合和認股證 0,911,920 195,880 79,400 -0.025€,022,980 708,250 881,490 9,353,820 108 建燃圈祭 2.175 +0,11 359. 世紀超股路 1.28 3,578 +0.15 2,928 074 保 3,20 -0.276 2.75 134 基利建新 3.025 -0.05232 聯邦地產 A 9,20 9.20 228 期邦地產 8 1.79 1,80 \_\_\_ 1.80 41,50 255 新地優先股 ---19.40 19.50 356 新地震股蹬90 19,70 40,30 357 新地認股證93 19.40 19.70 +0.10 016 新灣基地產 -0.10 8.76 072 新城市地產 -0.05 7.45 085 大 7.45 7,60 -0.10 088 大 8 -0.15 089 大 4.70 4.30 生 +0.29 262 大生認股股 2.00 +0.15 090 泰 4.675 4.80 B.00 263 泰盛調股證 +0.40 5.26 5,45 4.925 +0.01 1.07 1.08 1,09 +0.003 092 大 0,23 0,225 0,228 -0.003 269 大管優先股 0,232 0,235 0.233 2.025 2.05 097 永 13.70 13,60 052 夏 利 文 6.20 5,15 5.20 012 恒基兆集 7,20 +0.05 7,15 7.30 291 永 澄 利 ....... ..... 4.625 4,46 +0.075 083 信和置業 3.05 +0.05 246 信置認股盟 3.025 2,30 2,30 -0.05 \$6,225 364 信置股證89 2.45 +1.05 2, 125 2.475 5,610 365 信置股級91 \*\*\*\*\*\*\*\*\* 4.60 4.575 247 信和地產 2.425 +0.10 239 机砂块和数据 2.45 2.40 647,264 2,56 +0.125 2.575 (248 使和地度数置9) 3,325 +0.05 073 百 科 保 3.275 3,325 2,15 +0.126 2.075 221 百科保险289 2.15 5.275 3.375 +0.025 116周 生 生 3.30 369 ₺₺ ----370 彩虹總股證

4,40

2.825

1.38

5.15

5.00

6.00

157 協成行

147. 興

260 輝

266 ₹

Z,514,160

21,809,569

2,003,592

272,988

017 新 "世 界 1,075,000 363 新界91般度1000 281 偉華企業。 037 遠東酒店 051 海港企業 045 大 酒 店 071 美 麗 華 078 富豪酒店 230 富豪認股證 235 紅 音 石 039 宮 麗 肄 064 新世界酒店 2.30 -0.025 2,30 341 大 家 拠 7.15 335;100 163 國際酒樓 5.25 5.15 5.15 -0.10 "11,886,820 353 年奶園際 4.80 . 4.70 4.70 -0.10 3,854,713 422 文 葉 東 方 065 建卡佛A 192 建卡佛日 187 裕華 國資 289 ⊅k 安 464,688 41.26 42,00 41,00 244 先 4.425 - 4.425 241 B 4.825 4.825 -8,562,875 4.96 -0.60 1,375.400 15.40 15.40 168 恰勝太平洋 16.10 15,300,700 ...16:30... 15.30 +0.20 009 香港電視 11,236,575 2,925 +0.125 3,95 Z.85 1.62 1.62 1.80 ·· 343 ± \*\*\* 0.05 3.45 3,475 3.40.... 371 銀貨國際 1,31 - 0.01 028 天 0.45 0.45 73.0 027 天安探股器 1.35 .......... +0.29 417 謝 瑚 鸕

1,086,336 2,420,390 十大成交金額 十大成交股數 股票股數 殿 票 金 額 交貨月 3341/ 3394/ 3420/ 爱美裔90蕊取迹 26,018,250 3396 23, 371, 979 和記黃埔 64, 175, 280 在土根排92股烈 22,569,348 最高 3412 3367 49, 449, 709 3382 莊士機構 15, 572, 461 39, 111, 337 3389/ 3344/ 3419/ 華光地產 怡和策略 37, 972, 061 3390 奔達國際 10, 757, 000 33, 490, 950 結算價 3390 8,702,000 升降 30, 158, 713 成交 九龍倉 8, 455, 368 28, 112, 826 未平寿数 9245 14825 | 希抵興業 26, 985, 920 朱平總數 14866 24991 7, 724, 000 25, 957, 592 魏成交: 13,674手 符號說明:※除淨資除息

冷退 TOKO LINE

摩登收到 倉底存貨

辦 3865778 公 37204052 定期直航人 生 7月28日到 7月30日開 7月30日到 7月31日開 ISLAND 8月5日到

外商首次參與內地貴金屬項目 

國,藩商進億民但陽丁行元 周務、標先産,

8月6日開 盫高船務有限公司 生 7 就使基大厂 8 0.3室 \* 5 以1.792 / 大源船務有限公司 40-50都西田中心大厦四楼 14134 151 15 At 1515-16 莱源大地

ATT TO BE A SHEET

所述 一十多個國家和地區的二千多家 時前,湖南省對外經濟貿易關係 一十多個國家和地區的二千多家 外經濟貿易洽談會。 「一十多個國家和地區的二千多爾 一十多個國家和地區的二千多爾 一十多個國家和地區的二千多爾 一十多個國家和地區的二千多爾 一十多個國家和地區的二千多家 一十多個國家和地區的二千多家

湖南對外治踐

九月在長沙

下。 一九九〇年絲網產銷的主要指 等產值一百億元,比一九八五年增 等產值一百億元,比一九八五年增 等產值一百億元,比一九八五年增 等產值一百億元,比一九八五年增 等產值一百億元,比一九八五年增 等產值一百億元,比一九八五年增

貨艦及散貨服務

入口船彻泰

船名/港口

準 V-10 N B

城 V-09 S B

髙 翠 V-11SB

V-10 N B

V-10 N B

Y-09 S B

直航: 吉布地、荷迪達、蘇丹港、亞葵巴 KOTA MEGAH (VOY-E694)

22/7 6/8

20/8

日本

23/7

種/散貨收貨站:大築東業賃倉有限公司

櫃/飲貨電話:0-4970425

香港惠興運輸公司

WAI HING TRANSPORTATION CO.

香港—→廣州市及廣東省各地貨運業務<u>,代</u>客報

《跨省長途運輸新服務》

十五、二十、二十五、卅日,由香港啓

香港←→南京市定期陸路貨運・毎月逢五

運。自備散貨處理場,擁有大小貨車、貨櫃

車隊,承接散貨入箱、集裝箱中轉業務,為

歡迎各界人士和中外合資公司惠顧。敬請電

各界提供安全、快捷貨運服務,收費合理

地址:新界屯門衛揚街宏昌工業大廈六樓 0

地址:深圳市文錦波沿河路惠興運輸報關組

地址:廣州市華樂路32號配苑酒店903室

南京聯絡處:江蘇省南京市建寧路100號

版: 52543 51324

電話:0-846689 0-847080 0-845033 0-845035

關,直達收貨人地址,門到門服務。

話聯繫・隨即派人上門服務

電話:35708

電話:773583-903

19/7 5/8

17/8

內地絲凝剔裝出

·引進劍杆織機二百六十八台,廣 五十二十二點十七。 五十六點八,服裝及製成品從百分 五十二十二點十七。 五十二十二點十七。 一九八〇年的六萬台增加到一九 一一定的提高,生產能力有所增加 一九八〇年的六萬台增加到一九 一一定的提高,生產能力有所增加 一一定的提高,生產能力有所增加 一十萬六千台,增加了一批寬區織機 一九八〇年的六萬台增加到一九 一十萬十二十二點十七。

在聽簽署開採銀石。

弧整體經濟獲得較高的增長率。港外貿總值將會再創新高紀録,並港外貿總值將會再創新高紀録,並不臨,入口貨再增乃意料中事。今而中秋節、冬節及聖誕節均將於下面中秋節、冬節及聖誕節均將於下

外商首次參與內 地貴金屬項目

一家聯營機構,合作勘探及開採在湖南省沅源(亞洲)有限公司宣佈,已與中國湖南省 月可

預學的表 萬的 外坡單料對 形今人熱,市捷

資合通南在美中 工動廠維纖酸醋 建商,新省社造産

八月底漢堡舉行

灰西商品展銷會

邦

'MARINA HOPE!

PALOMA''

MONTE

名神汽船株式會社

Meishin Line

8月5日開

8月20日到

8月21日開

總代理《海外聯合海運有限公司》

香港干諾道中130號越信大原603室

電話 2 5-412821: 4 7 5-439504

新加坡

| 請各收貨人 | 速來辦理提 | 货手續

新加坡

星 THAI

加

THAI ROSE 大 性 HERCULES

坡

陽擴

摩登收買

燕旦現

梳

貨

倉底存

貨

頭

貨平

夜冒

冷退

賣貝

辦 3865778

公 ③7204052

巴

7月28日到 7月30日開

遂相5 吸比舊 引 隆 1



恒生指数 3,346.87+3. 香港指數 2,179,13+0.0 總成交金額 1,317,665, 390, 835,

恒生分類指數 +12.172, 293, 35 -15.323,862.11 +24.505, 142, 26 - 4.83 2,940.42 最低

349 友聯銀行1000 208 怡和策略 209 怡策優勢 103 亞洲保險

最高

金融 公 用 地產 工 商 **変層** 公司 005 XX 145 建屋貸款

9:80----9:70

13:00 12:70 11:70 11:70

5,80 8,80
12,75 32,00
1,50 1,48
4,30 4,20
1,74 1,67
0,221 0,217
7,10 7,00
7,26 7,26
3,10 2,85
2,575 2,35
25,80 25,10
10,90 0,90
1,48 1,41
0,92 0,88

376 萬 勝 377 萬勝越設證

投資與貿易 

聯價值四十三萬七千海飼料公司向英國訂 外商在北京 較去年 半年逾

的工作則會於十月展的工作則會於十月展的工作則會於十月際

**購英飼料廠設備中國耗資五百萬** 

(一) 與內地代表

內蒙商品

黄埔逢星期二、三及五

厦門達星期二及五 福州達1, 6, 11, 16, 21, 26開航 上海達2, 12, 17, 22, 27開航(三天到上海) 海口/湛江/珠海/蘭石/江門每星期一航次 \*\*大宗貨運可特别安排運費 特廉 \*承接火車及拖運往來人

中國各省 電3-7390681

尖沙咀海港城環球航運中心902室

海皇輪船標

代理:港恒船務有限公司

到香港

3/8

到台灣

30/7

中環美國銀行中心28字

: 5-8101155-8101282

定。明,此此

香港至馬尼拉

每 星 朔 圭 班

B

OF ZHU HAI SPECIAL ECONOMIC ZONÊ 承辦中國對外聯運服務 中國各省社香港共世界各地 中國對外全程運費報價/簽發全程提單/豁免香港

定期全貨櫃,散裝貨及重型機械服務 香港二珠泊

港口 船名 開航日期 珠外201 達星期三、六間和 珠外202 珠外203 珠外-204 珠外103 珠外105

本公司國內無自備有貨櫃車,吊機車及各噸位大小貨 香港總代理:殊成酒陸運輸(香港)有限公司 **資格干価値中200 整備値中心 26 字様2607 宣電話:5 −466099** 

建星期五間航 收货站:灣仔貨物裝卸區內

電傳: 80727 ZHUSN HX 電話停載: 5-404092

を一州座一心中宮海: 辻地 一四五五九二——五: 話電

(書)船郵本日 司公限有

協和飛鳥 Ide·吉布底·阿姆巴·遮汀、蘇伊士、塞 直往·吉布底·阿姆巴·遮汀、蘇伊士、塞 上 直往 - 悉尼、墨爾本、布里斯班 M.S. "ASLAN PEARL" M.S. "AUSTRALIAN ADVA M.S. "AUSTRALIAN ADVA 澳洲先進 M.S. "LARGS BAY" ₹鞍.s 阿Xx A TOKYO BRIDGE" 和筑摩 CONCORD CHIKUMA ROSPERITY 拉塔奇亞。

八月五日開行

開落行貨

**4798** 

高 華10NB 26/7-1/8 3/8 4/8 5/8 11/8 13/8 15/8 - 17/8 19/8 獅 城10NB 10-16/8 18/8 19/8 20/8 — 25/8 26/8 28/8 29/8 1/9 真花图10NB 23-29/8 31/8 1/9 3/9 8/9 10/9 11/9 — 13/9 15/9

13/8

26/8

27/7

提货日期

4/8

19/8

1/9

提貸日期

31/7

15/8

青衣島76地段

2/8 17/8

30/8

抵港

29/7 13/8

T.S.K.LINE T.S.K.LINE M.S. SOVEREIGN ACCORD APTHE M.S. SOVEREIGN ACCORD APTHE M.S. SOVEREIGN ACCORD APTHE AP

八月十日萬行

八月八日萬行

南非瓦爾 M.S. ·S.A.V VESSEL 性· 仰光·加速 ·SEA M

爾各答 藤

AGATE 77N

N. AGATE 78N

LASTER 1", MASTER 1", 八月九日開行 班、開普敦、伊利沙伯港 達厄斯薩拉姆及坦加八月九日落貨 八月十二日開行

施和越山 「EL-河馬素・拉塔奇亞、貝魯特、派拉斯、華 「M.S. · CONMAN I · 「 「M.S. · CONMAN I · 「 「原民一號」 「四日落貨 「四日落貨 「四日落貨 「四日落貨 「四日落貨 「四日落貨 「四日落貨 「四日落貨 

₹及耳、亞歷山大八月十二日開行 、九八魯九八 塞日日特日日 得問落 開落 港行貨 行貨

九月十四日蔣貨

九月三日蔣貨

八月四日開行

八月十四日開行

八月七日蔣貨 日 四 落 行 貨

八月 一日 八月 一日 時行

收貨站 的 東源大地

力 士 7 EASTERN ISLAND 東 島 8 7月30日到 7月31日開 8月5日到 8月6日開 接載處。大源船務有限公司

16,40 16,90
16,30 16,10
0.86 0.82
3.90 3.70
0.74 0.71
0.45 0.43
0.285 0.26
14.60 16,50
18.00 11.70
7.60 7.55
0.98 0.98
0.19 0.192
4.10 7.10

指數低跌11三1・

港收市假四五三·二 盤價為四五三·二

午定盤四五三

小幅波

**ਜ了百分之** 

紀念 幕

*oppopopopopo* 

针的

可致意

MARCHARIA (A) COMO (A

增消於帶主 , 份 對 等 等 明 由

每股一·八坡幣。 一司股份於上周五復牌,股價回升六仙,升至 及其兩名董事正接受當局問話,第一資本公 及其兩名董事正接受當局問話,第一資本公 可股份於上周五復牌,股價回升六仙,升至 一次本公司承認,該公司主席 一等本公司承認,該公司主席

果京股市繼續上升

行貸款一 一億坡元

减

美元周一在偷敦||五日國。 日 馬克·其後低跌至一開市報一·八五一〇

國際最新滙市股市金市行情

入士不願過份推係美元。市場入士對美元短期走勢看淡,不過在中東局勢緊,八五馬克以下。

A

## 有關領土公佈交易之通告

長江實業(集團)有限公司董事會宣称 經與靑洲英坭(集團)有限公司(下稱"靑洲集團") 作出安排,本公司向青洲集團之一家全質附屬公司購入紅磡鶴園街物業及將本公司擁有 之百份之五中國水泥(香港)有限公司(不稱"中國水泥")股份出售與青洲集團。

一、購入物業

股,總值二億五千一百九十三萬澳元。股,總值二億五千一百九十三萬澳元。 在普通股指數上升〇・一,收市金普通股份則在獲利回吐壓力下低跌。 股份受力摔而價升,但資源股份和金澳洲股市本周一平穩,實力工業

本公司已與青洲集團原則上達成協議,向東州集團之全資附屬公司青洲英坭有限公 司(下稱"靑洲英坭")購入鶴園街在田土駅行將登記為九龍海傍地段113號G段及 剩餘部份(下稱"該物業")。

買賣合約將由本公司之全資附屬公司Thorogood Estates Limited 與青洲英坭簽署 。於獲得政府批准後,Thorogood即將該物業發展爲工業大應,被搜面面的方法一了 百一十萬方呎,發展費用由Thorogood 支付,青洲英坭出售該物業所得無港幣氣億 一千四百萬元,另可保留新建築物之一部份及可分得售樓除稅前純利之一部份。

該物業之地價港幣三億一千四百萬元,於簽署買賣合約時先付三千一百四十萬元, 交吉時付淸餘下之二億八千二百六十萬元。另外,於本公司建成大厦後,靑洲英坭 可保留新建築物之地下及以上數層合計總樓面面積約十二萬方呎,作爲靑洲集團 之分發站及其他與水坭業務有關之用途,其餘各層則全部出售,所得除稅前之純利 由本公司與靑洲集團各佔百份之八十與百份之二十。

本公司現已安排配售本公司每股面額港幣五角之股票二千五百八十萬股,每股作價 十二元二角,配售後本公司已發行之股本將增加約百份之一、三,可得款項約港幣 三億一千四百萬元,全部用於購買此物業。

新股將由唯高達香港有限公司配售,並由萬國寶通國際有限公司包銷,新股之配售 須由香港聯合交易所批准掛牌後方能作實,新股乃董事會依據上年度股東週年大會 之有關可發行百份之十股份之授權而發行,此新股將與現已發行之股票享有同等權

二、出售中國水泥股權

青洲集團經已同意購入本公司所擁有之百份之五中國水泥股權,股價根據一九八七 年四月青洲集團向寶文有限公司購入百份之九十五中國水泥股份所支付股價之同樣 方式進行,青洲集團將發行八十五萬七千一百四十二股新股給予本公司作爲支付上 述股價。

青洲集團之全資附屬公司Wealth Step Co Ltd.將以港幣一元之代價購入百份之五 中國水泥股份,同時發行票值每股二元之青洲集團新股八十五萬七千一百四十二股。 給予本公司,購入由本公司全資附屬公司Suprene Door Ltd.貸與中國水泥之股東貸 款港幣二千三百六十四萬。上述交易於交易所批准有關新股掛牌上市後方能作實。 新股於發行後將享有靑洲集團現有發行股份同等權益。有關交易於獲得所需之批准 後完成。

有關上述交易之正式文件將在日內盡速寄交全體股東。

承董事會命 富榮秘書服務有限公司

香港一九八七年七月廿七日



青洲英坭(集團)有限公司董事會宣佈,公司現正安排下列計劃,包括償還大部份長期銀行貸款、出售紅磡鶴園街之物業及嚴壓軍集團部份廠房,配售本公司面值每股港幣二 元之新股及收購中國水泥(香港)有限公司(下稱"中國水泥")餘下百份之五股權。

一、償還中國水泥之銀團貸款 本集團經與中國水泥銀團貸款之成質銀行達成協議・本集團將以港幣四億六千二百 萬元之代價提前償還港幣七億定變長期貸款。根據協議,由銀國成員以港幣四億六 千二百萬元之代價,將獎嚴權轉讓予本集團之兩家全資附屬公司Crosetto Ltd. 及 Prorels Ltd. º

加拿大怡東融資有限公司及Chemical Asia Limited為本集團上述安排之財政顧問。

本集團已原則上與長江實業(集團)有限公司(下稱"長江實業")之全資附屬公司 Thorogood Estates Ltd.(下稱"Thorogood")達成協議,售出本集團位於紅磡鶴 園街在田土廳行將登記爲九龍海傍地段 113 號G段及剩餘部份(下稱"該物業")。 買賣合約將由Thorogood與青洲英坭簽署。於獲得政府批准後, Thorogood 即將該 物業發展爲工業大厦,總樓面面積約達一百一十萬方呎,發展費用由Thorogood支 付,青洲英坭出售該物業所得為港幣三億一千四百萬元,另可保留新建築物之一部 份及可分得售樓除稅前純利之一部份。

該物業之地價港幣三億一千四百萬元,於簽署買賣合約時先付三千一百四十萬元, 交吉時付清餘下之二億八千二百六十萬元。另外,於大厦完成後,青洲英坭可保留 新建築物之地下及以上數層合計總樓面面積約十二萬方呎,作爲青洲集團之分發站 及其他與英坭業務有關之用途,其餘各層則全部出售,所得除稅前之純利由Thorogood與青洲英坭各佔百份之八十與百份之二十。……

**青洲英坭在紅磡之水泥生產將遷往踏石角。青洲英坭將保留紅磡現有水泥裝卸碼頭** 及新工廠大厦之部份面積作為本集團之水泥分銷中心。

三、配售股份

本公司經已安排將面值每股港幣二元之八百三十七萬四千六百股,以每股港幣十五 元三角之價格配售。此項新股配售,除費用後,將爲本公司籌得港幣一億二千五百 萬,而發行股本則增加百份之九。

上述股份配售由萬國寶通國際有限公司包銷,並通過唯高達香港有限公司進行配售 。有關配售於交易所批准上述八百三十七萬四千六百股新股掛牌上市後方能作實, 新股乃董事會依據最近一次股東特别大會有關可發行百份之十股份之授權而發行。 新股將享有本公司現有發行股份同等權益。

四、收購中國水泥百份之五股權

本公司已與長江實業達成協議,以一九八七年四月購入寶文有限公司所持有中國水 泥百份之九十五股權之同樣代價,購入長江實業持有之百份之五股權,本公司將配 售八十五萬七千一百四十二股本公司新股給予長江實業,作爲支付上述股權之股價。

經已持有中國水泥百份之九十五股權之本公司全資附屬公司Wealth Step Co Ltd. 將以港幣一元之代價購入百份之五中國水泥股份,同時本公司發行票值二元之新股 八十五萬七千一百四十二股予長江實業,購入長江實業全資附屬公司貸與中國水泥 之股東貸款港幣二千三百六十四萬元。上述交易於交易所批准有關新股掛牌上市後 方能作實。新股於發行後將享有本公司現有發行股份同等權益。有關交易於獲得所 須批准後完成,屆時中國水泥將成為本公司之全資附屬公司。

本集團出售物業及配售股份所得款項,主要用於減少銀行貸款。本公司董事會相信,上 並建議之實行,一方面可減少負債,另方面擴大踏石角工廠生產,減低生產成本,對本 集團極爲有利。

上述第二及第四項交易根據證券(股份掛牌)一九八六年法例規定為須公佈交易。有關 該兩項交易之正式文件將在日內盡速寄交全體股東。

> 承董事會命 劉錢崧 公司秘書

香港一九八七年七月廿七日

次性災難,還是氣候要繼續變得軍寒冷冰凍這些自然災難?這是自然 埋在泥淖褒。 過在中歐地區是空前的,致使四十

莫—阿爾卑斯 了三十多次 暴 一阿爾里斯

印度兩蛇鬧市

8

**松成功堤** 



出售中國水派 青洲集團經已 年四月青洲集 方式進行,青 述股價。

青洲集團之全 中國水泥股份 給予本公司, 款港幣二千三 新股於發行後

市股地各

長江實業(集團)有

作出安排,本公司

之百份之五中國水

本公司已與青

司(下稱"青泽

剩餘部份(下

買賣合約將由

。於獲得政府

百一十萬方呎

一千四百萬元

該物業之地價

交吉時付清餘

可保留新建第

之分發站及其

由本公司與青

本公司現已安

十二元二角,

三億一千四百

新股將由唯高

須由香港聯合

之有關可發行

一、購入物業

有關上述交易之正

後完成。

香港一九八七年十

大空銀行有限公司

继一九八七年七月十六日通告,大华银行有限公司(简称「 大华银行」) 兹欣然宣布:大华银行已于今日与 TSA 私人 有限公司、TSD私人有限公司、TSR私人有限公司及 PLY 私人有限公司签立有条件买卖协议,即由大单银标按 七股每股面值新加坡币1.00 元大华银行股票对换。股母股 面值新加坡币 1.00 元工商银行股票方式。或以现金按工商 银行股票每股新加坡币 5.16 元的包销债。他购室商银行有 限公司(简称「工商银行」)资本中之7,245,000股每股面 值 1.00 元普通股。

连同向大生实业(私人)有限公司(简称「大生实业」)即将 收购之 6,747,038 股工商银行股票, 火华银行已同意收购总 共13,992,038 股工商银行股票,计占工商银行已发出股份 资本中的 28 %。

于一九八七年七月十六日与大生实业签定是买卖协议以及上 述今日签定之买卖协议完成履约时,大华银行将随即提出一 项总收购建议(「收购建议」),以便按上述各协议事类像 条件。收购其余36,007,962股工商银行股票。收购建议之 详细条件到时将加以公布。

大华证券银行有限公司经受委任为大华银行有关此项收购建 议之顾问。

大华银行各董事(包括受委派负责仔细监督此项通告者)经 采取适当步骤确保本通告中所陈达之事实及意见皆属正确。 並共同与<u>个别加以负责•</u>

> 奉董事部命 秘书:陈子彪谨启

本通告日期:一九八七年七月廿五日

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕



美商吉時洋行有限公司致意 地址:新界葵涌大連排道210號偉倫中心 8 樓

電話:0-291292

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

本公司為中國旅遊經濟事業的發展竭誠爲廣大華僑、外籍華人、台灣 同胞、港澳同胞、出國公民、留學生及其他出國人員提供以下服務項目: (一)經辦"香港買單,內地提貨",可在香港及海外代辦點,購買各種 名牌家用電器。憑單在北京、上海、福州、泉州、厦門、廣州、海口、青 岛、武漢、江門、中山、西安、汕頭、普寧、梅縣、開平、深圳、拱北等

(二)代辦華僑、港澳同胞捐贈汽車回鄉及爲國內親園進口生產資料的 申請、報關、代購、代運等業務;

(四)各項貿易、寄售、代售業務;

(五)投資旅遊經濟合作業務; (六)各項代辦、代購、代運與信託諮詢業務。

香港中旅貿易有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

時光絲綢有限公司致意 地址:九龍深水埗黄竹街1-3號

電話:3-810251

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

新威絲綢有限公司致意

地址:九龍青山道476號百佳大厦19樓 電話:3-7443181

· 超過200項落實的採購清單。(Buying List) ·超過6百萬美元已落實的留購外獲。L Boying Budge 由參加公司所提供的產品、技術、設備及儀器。 成功達成商業契約。(Concluded Contracts) 想下方便的跑點、環境——深圳市 · 能發生完全反應的无份時間-

• 深圳市科學技術委員會 協維機構。中國化工建設總公司深圳分公司 深圳市技術商品交易所。

全部所需費用:200美元(系讀費)

歡迎查詢進一步詳情·請聯絡國際華展商務 促進有限公司馬先生。電話:5-8310913(名額有限)

主辦機構。國際華展商務促進有限公司 中國化學會 中國化工學會

地中國旅行社提貨;

(三)代各地華僑旅遊、僑滙服務部門組織進口僑滙商品,旅遊設施。 各種生產資料等服務:

RIDGE

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | (每月二航次直放厦門)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 天津市海運公司<br>TENTSIN MARINE SHIPPING CO., TIENTSIN                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 香港二油頭 貨箱/散貨航線(台) 5-8317674                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 香港、天津(新港)貨箱班輪 (曲) 5-8317575<br>乘收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、朝陽、唐山、西縣及丹東整箱貨                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | "龍華1號·2號" "汕頭號"<br>"穗教撈·8·號"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| 船名/航次                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 〈每星期兩航次〉                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 永安''YONG AN''Y、19/20<br>(飲貨班輪)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | 香港上海(溫州、學波、領電港、南通)散貨航線(A)(5-8317574                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| 崇安**CHONG AN**Y . 20/21 11-13/8 10-14/8<br>收貨站:葵涌現代貨櫃碼頭 MODERN TERMINALS LIMITED                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 芝山 1,3 號 M.V. "ZHI SHAN 1,3,<br>唐州、莆埔、水口、石鼓                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 阅安航運企業有限公司<br>MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO., FUZHOU                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 香港、廣州、黄埔、水口、石鼓<br>香港、客奇、東莞、澳頭、新會<br>散貨航線                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 香港二編州 貨箱 散貨班輪 (出) 6-8317683                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 廣東省土産進出口分公司——屬下船隊                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 船名/航次 收貨期 抵/離期<br>《全貨箱班輪》<br>永安"YONG AN"Y.19/20 5-6/8 5-7%8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | "中土出3、4、9、11、12、13、14、15、16、25號"<br>陸路運輸及其他服務                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| (飲货班輪)<br>禁安·CHONG AN·V.20/21 11-13/8 10-14/8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | ①本港及中轉運輸、拖車、入箱、折箱、轉箱及                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 厦門經濟特區船務有限公司<br>XIAMEN SPECIAL ECONOMIC ZONE SHIPPING CO., LTD.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    | (協倉服務。)<br>②本港直達廣東、福建之抵運服務。                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 香港一厦門 货箱班輪 (品) 5-8317992                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | ③各大城市之火車包卡及零散貨貨運(華運屬下<br>捷勝貨運有限公司直接承辦 電話 5-8313200 )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 船名/航次 收貨期 抵/離期<br>森 發**JIA FA**V.18/19 29-30/7 29-30/7                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 4如大宗貨物,可特别安排專船接運                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 總代理。民华夏企工有限公司                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 與呂華宮惠呂                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| FAR EAST ENTERPRISING CO. (HK) LTD                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | CKS 勝道 華                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 香港介港沿道26號華潤大厦1972 <b>高</b> 5 8317668                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 輪S輪輪S                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 香港 張家港   南通 全貨箱班輪 (品) 5-8317571<br>船名/航次 收貨期 抵/離期                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | が<br>と<br>と<br>と<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は<br>は                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 群                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | おいている。<br>おいている。<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのででは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないのでは、<br>ないの |
| DALIAN SECOND MARINE SHIPPING CO., DALIAN.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 28 JC 月月、月月 N月月、定 部 行 貨 省 落                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| <b>兼</b> 收沈陽、長春、四平、哈爾濱、大慶、齊齊哈爾及佳木斯整箱貨                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 日日 N日日 N日日 N日日 N日日 N日日 N日日 N日日 N日日 N日日                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 船名/航次 收貨期 抵/離期 (賃箱班輪)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 5 個 万 行港の い行港の                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 運 遭M.S."YUN FENG" V.044/45 9-11/8 10-12/8 運 遭M.S."YUN FENG" V.046/47 24-26/8 25-27/8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 19   19   19   19   19   19   19   19                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| ●量航運有限公司<br>LU FENG SHIPPING CO.LTD. QINGDAO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 之                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 香港二青島 貨箱班輪 (入) 5-8317589 (出) 5-8317576)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是 是                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 船名/航次 <u>收貨期 抵/離期</u> 格名/航次 <u>收貨期 抵/離期</u> 格名/航次 <u>1-3/8 3-4/8</u>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 山東省海運公司<br>SHANDONG MARINE SHIPPING CO., QINGDAO                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   | 聯航船務限司                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| 香港 <b>青島 散貨班輪</b> (A) 5-8317888 (出) 5-8317578 (出) 6-8317578 (ц) 6-83175778 (ц) 6-83175778 (ц) 6-83175778 (ц) 6-83175778 (ц) 6-831757 |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 珍珠泉M.S."ZHEN ZHŪ QUAN" B38泡 —— 27-31/7<br>全線 PM S "IIN XIAN QUAN" 4/8                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 唐 期<br>直 放:你加速、三賓堡、河水                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 五蓮泉M.S."WU LIAN QUAN" —— 31/7-5/8<br>中國種油食品進出口公司 山東省食品分公司                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 直数: 御加達、三貨壁、河水<br>  26   約   26   1   1   1   1   1   1   1   1   1                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
| CHINA NATIONAL CEREALS, OILS & FOODSTUFFS IMP & EXP<br>CORP., SHANDONG BRANCH                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | 本 ∞ 3/元 M.Y.IIMBEK INDAH Y8702                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 香港一青島 教貨班輪 (入) 5-8317588 (出) 5-8317576                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 延安五號M.S."YAN AN WU HAO" — 遊風                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| 中國對外貿易運輸公司 天津分公司<br>CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP.,<br>TIENTSIN BRANCH                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | が                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| 香港二天津 散貨班輪 (品) 5-8317590。<br>(出) 5-8317576 (出) 6-8317576 (L)   | 接 栽 版: 柳 肌 胎 ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′ ′                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 海 虹M.S."SEA RAINBOW" 5-6/8 遊風<br>州M.S."KWANG CHOW" 5-6/8 遊風                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 据是商業大厦四樓<br>辦公時間。上午九時至一時<br>下午二時至五時<br>電話。第一485144                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |

秋立四十

停泊地點 公 訇

A29 恰 和

B23 光 洋

現代橋 新 興

現代橋 新 與

國際橋 塑 林

國際橋 歴 伯

油麻也 永 裕

國際橋

西區

現代橋

西區 永 裕

大

馬士基

H

BETARA(上午八時)

HAI CHUN(下午)

TAI LAI(下午)

OCEANIA EXPRESS(中午)高雄

ZIM RAOHSUNG(最早) 新加坡

NORASIA PEARL(半夜)台灣

WAN CHUN(上午八時) 台灣

NEP JASPER(上午一時) 基隆

TIKKON KISELEV(下午一時)欧洲

KOREAN WONIS SUN(下午五時)美國

MARINE BRIGHT(下午一時) 台港

來往港口

λ

| 海島弱瑙 NEP.AGATE(上午一時) 思來西亞 國際橋 港 恒                                                                                                         | EVER OBTAIN 新加坡 國際機 利 達<br>FOO HSING 2 高雄 油煤地 永 裕<br>士基CHASTINE MAERSK(下午二時)新加坡 現代橋 馬士基<br>MING UNIVERSE 歐洲 國際橋 華 海                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 協和越山 CONCORD ECHIZEN(上午六時半)地中海 A25 日 野 高毅<br>今 日 出 口 船 隻                                                                                  | JIAFA IZ門 B 華 選 七月份 KAISHUN 台灣 B 大 榮 潼                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| 会量后 MAY QUEEN(下午)                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 新合     SUN HOPE(上午十時)     新加坡     B2 海 聯       與勝     HING SON(下午)     長谷     西區 珠 江       錦春     CHIN CHUN(上午)     高雄日本     A12 大 榮      | NATIONAL DIGNITY(中午)美國 A 海 登 九月份 SCANDUTCH ASIA 馬尼拉 國際橋 資 隆                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 早川丸     HAYAKAWA MARU(下午二時)南非     現代費川 崎       新華八郎     XIN HUA 8(下午)     曼谷     B24 三 實       古藤     THAI ROSE(下午)     新加坡巴生     B19 巻 章 | LUNA 日本 資報場 美 邦   SD MASSILLIA(上午二時)日本 國際橋 實 隆                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 群昌 HUA CHANG(下午) 海口 油麻地 華 運<br>東方鴻運 ORT,FORTUNE(下午) 英國加拿大 國際橋 港 野<br>韓國元哲 KOREAN WONIS SUN(下午)加州紐約 國際橋 利 洲 諾珍珠                            | TENYU MARU(下午九時)日本 B 中 央 UNA D D D D D D D D D D D D D D D D D D D                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| 新泽西丸 NEW JERSEY MARU(上午)西北太平洋 現代橋 大 阪 阿蒂拉<br>花園口 HUA YUAN KOU(上午十時)澳洲 現代橋 遠 運 海岛瑪瑙<br>天頭少尉 SWAN REEFER(下午六時)弗里曼特爾 現代橋 袞 隆 高晴              | SEKI KOCHI(下午) 新加坡巴生庇能 B12 三 利   河 H                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 育山 TOYAMA(上午四時) 釜山 國際橋 資 隆 萬春<br>新家特里爾ZIM MONTREAL(下午) 洛杉磯纽约 現代橋 新 典 建恒男士<br>瑶江 HUAN JIANG(下午) 馬尼拉 國際橋 招商局 新在雄                            | ZIM KAOHSIUNG 洛杉磯紐約 現代橋 新 興                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| 立遠寶 NEDERBERG(中午) 整隆 現代場 恰 和 阿美利加                                                                                                         | 丸AMERICA MARU 西南太平洋紐約 現代樹 大 阪   流 每天上午十八 在 每天上午十八 神天下午四日 湖                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|                                                                                                                                           | RANSPORTATION & GODOWIN CO., LTD.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| CHINA RESOURCES T香港灣仔港灣道26號                                                                                                               | The second secon |
| 上海新海航票有限公司<br>NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAI                                                                                    | 香港二海口货箱/散货航線 公 5-8317592                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| 總代理:金發船務有限公司 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO.                                                                                                  | 10/8   6-9/8   5-10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10/8   10     |
| 船名/航次 收貨期 抵/離期                                                                                                                            | 香港二北海 貨箱/ 散貨航線 (品) 5-8317674<br>南方907,908,909 M.V. "SOUTHERN 907,908,909"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| 新海華"NEW HAI HUA" V.30/31 即日-297 28-30/7 图海率"NEW HAI HUA" V.32/38 8-9/8                                                                    | 棄收防城散貨《每星期一航次》                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
| 斯海虹"NEW HAI HUNG"V.15/16B27 29-30/7 18-31/7 新海军"NEW HAI NING"V.15/16B14 30-31/7 20/7-1/8 新海躍"XIN HAI YUE"V.11/12 3-4/8 31/7-5/8           | 香港、厦門(下寨、漳州、東山)散貨航線 (益) 5-8317698<br>"鷹水運22號""鷹水運23號"<br>(每月二航次直放厦門)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 天津市海運公司<br>TIENTSIN MARINE SHIPPING CO., TIENTSIN                                                                                         | 香港二汕頭 貨箱/散貨航線 (品) \$-8317696 "龍華1號、2號" "汕頭號"                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 香港、天津(新港)貨箱班輪 (曲) 5-8317575<br>泉收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、朝陽、唐山、西屬及丹東整箱貨<br>船名/航次                                                                | "龍華 1 號 2 號" "汕頭號"<br>"穗 教 撈 · 8 · 號"<br>〈每星期兩航次〉                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| 永安''YONG AN''Y.19/20<br>(飲貨班輪)                                                                                                            | 香港上海(溫州·學波·領電港·南通)散貨航線 (品)(5-8317674                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| 崇安**CHONG AN**V.20/21 11-13/8 10-14/8<br>收貨站:葵涌現代貨櫃碼頭 MODERN TERMINALS LIMITED                                                            | 芝山 1,3 號 M.V. "ZHI SHAN 1,3,<br>— 廣州、黄埔、水口、石岐 #1,415 € € € €                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| 國安航運企業有限公司<br>MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO., FUZHOU                                                                                     | 香港、廣州、黄埔、水口、石鼓<br>香港、南京、東莞、澳頭、新香<br>安奇、東莞、澳頭、新香                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
| 香港二福州 貨箱 散貨班輪 沿 6-8317583                                                                                                                 | 廣東省土産進出口分公司——屬下船隊                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

髸

新加坡

盆山

日本

釜山

釜山

油煤地 永 裕

炖阿椒 焼 团

國際橋 華 林

A9 日 郵

A41 期 利

A26 日 郵

深水地 雜 盟

翻腐個

錐 林

災 兆

大阪

跋 髙

東 亞

錠 航

天 祥

沿 和

偉 梅

利達

日二初月六閏年卯丁曆農

東方乌冠 ORT CROWN

協和鎮摩 CONCORD CHIKUMA

NIPPONICA

PULSAR

JANE ANN

部倫比亞之光COLUMBIA GLORY

EVER OBTAIN

K H CHIVALRY

LANKA ATHULA

VILLE DE PLUTON

SUNRISE TWO

世界之席

基斯利夫

头敌粒

鼓浪嶼

TONG CHIANG(下午)

WORLD TIGER(下午)

KUBBAR(下午)

KHUD ZHUKOV(中午) 神户

TIKON KISELEV(下午) 欧洲

GU LAN YU(下午十二時半)厦門

HSIANG HO(下午五時) 電雜

日

CONCORD ECHIZEN(下午)日本

| <b>E</b> D 68                          | 東 × 華 × 集<br>CKS<br>勝 ・                                                                                                                              | M V M M M M M M M M M M M M M M M M M M                                             |                 |
|----------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 7589<br>7571<br>雏期<br>8 / 8            | 輪<br>新<br>NGSON"VOY"<br>八月八<br>八月八<br>八月八<br>八月八<br>八月八<br>八月八<br>八月八<br>八月                                                                          | 大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大<br>大                  | M. V. BOONKRONG |
| 7589<br>7577<br>貨<br>難期<br>2/8<br>27/8 | 7.4.N/7.5.S<br>四日到海<br>四日到海<br>四日到海<br>河<br>四日到海<br>河<br>河<br>日<br>河<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石<br>石 | 京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京<br>京                  | 泊               |
| 7年9<br>757年)<br>姓期                     | 度放·曼谷<br>度放·曼谷<br>度放·曼谷                                                                                                                              | 49 令人干 谷 谷 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公 公                                        | 48泡             |
| 7/88<br>7578<br>離期                     | 芝山三<br>收貨期 - 5-6<br>新貴客速<br>26                                                                                                                       | 斯航船務 限<br>JOINT MARITIME CO. LTI<br>香港一印尼定期航線<br>直教: 你加速、三寶堡、泗水                     |                 |
| 避風<br>-5/8<br>EXP<br>7588<br>7576      | 到本公司 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法 法                                                                                                           | 檀柏 8月3日到 8月7日期 M.Y.TIMBER INDAH V8702 新海和二號 8月10日到港 8月15日期代 M.Y.NEW HERO NO.2 V8706 | 港行              |
| <del>選期</del><br>避風<br>ORP             | 海版を変形と                                                                                                                                               | 恒 昇 8月21日到港<br>M.V.WISING V8707<br>散裝貨及全貨櫃服務                                        |                 |
| 7 <b>590</b><br>7575'<br>雞期            | HAN 3** 5-8317668                                                                                                                                    | 貨櫃站:大學貨倉、青衣島聯合船場內接 報 處: 聯航船務有限公司 地 证:香港干諾道西21-22號 海 景 商 業 大 厦 四 摆                   | <u>차</u>        |

| 娜辞和邦必分来每山色那一盆羊子舒雪工名,一个坑力快红一一举一场,两个车里一套工厂,一个车车,一个车车,一个车车,一个车车,一个车车,一个车车,一个车车,一个车                      | NIPPON<br>SPECO<br>THAI T<br>TAI LA<br>NEW H<br>GAO SH<br>KYOWA<br>ECLARA<br>EVER C<br>MULD C<br>MING U<br>NATION<br>SD, MA | ED CHIKUMA ICA EXPRESS UBTIM I(下午) AI HUA AN VIOLET MAERSK(上午六 BTAIN CEAN NIVERE IAL DIGNITY                       | 日面地地文曼高上上新時 台上台本作中中聚谷雄海海战湖 潛海灣內加州 沿海海路 医切加斯斯 医二甲甲酚 医二甲甲酚 医二甲甲酚 医二甲甲酚                                                                          | 質 現吉図油 伯現國州BA代列際東BBB代際BBB(特別BBB)代際BBB(特別BBB)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 英太大天國海永華招怡 馬利邦古阪祥光野裕亚周和 基連 | 最高 4. 最低 4. 校市 4. 电情 - 场内交易                                   | 九九金<br>227<br>229<br>222<br>223<br>8.00<br>24 2,  | F 7<br>4219<br>4225<br>4214<br>4217<br>≠F - 14 00<br>C00(J), | 開市                                | 本地<br>上 年<br>454.4/45<br>454.6/45<br>453.9/45<br>454.0/45<br>〒1.60<br>拆息行情 | 倫敦<br>5.1<br>64.4<br>64.5<br>M· K· 6 | •                                               | 454, 1<br>454, 5<br>453, 5<br>453, 8 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------|---------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------------------------|--------------------------------------|
| 邦必方來每山色鄉 经举字新西丁力快红 華 協馬 电工工机 有效 一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人,我们就是一个人, | NIPPON<br>SPECO<br>THAI T<br>TAI LA<br>NEW H<br>GAO SH<br>KYOWA<br>ECLARA<br>EVER C<br>MULD C<br>MING U<br>NATION<br>SD, MA | ICA<br>EXPRESS<br>UBTIM<br>I(下午)<br>AI HUA<br>AN<br>VIOLET<br>MAERSK(上午六<br>BTAIN<br>CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY | 地文是高上上新時<br>文是高上上新時<br>文章<br>建海海海市<br>建海河<br>全上<br>金上                                                                                         | 現古 図油 路路 時期國際 財 B B B 時代的 標準 B B B 時代的                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 天國海永羅招伯 馬利 推選 土            | 開市 4<br>最高 4<br>最低 4<br>校市 4<br>見情 一<br>場份與4                  | 4-<br>227<br>229<br>222<br>223<br>- 8.00<br>文数 2, | F 7<br>4219<br>4225<br>4214<br>4217<br>≠F - 14 00<br>C00(J), | 最高<br>最大<br>大<br>市<br>一<br>計<br>年 | 上 午<br>454.4/45<br>454.6/45<br>453.9/45<br>454.0/45<br>〒1.60<br>拆息行情       | 4 9<br>5.1<br>4.4<br>4 5             | F<br>453 6/<br>454.0/<br>453.0/<br>453.3/       | 454, 1<br>454, 5<br>453, 5<br>453, 8 |
| 必方來每山色那一篇羊字新西丁一次,在一个學一一節馬 电工工 电压电阻 电压电阻 电压电阻 电压电阻 医二甲基甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲基二甲          | SPECO THAI T TAI LA NEW H GAO SH KYOWA CLARA EVER C MULD C MING U NATION SD, MA                                             | EXPRESS UBTIM I(下午) AI HUA AN VIOLET MAERSK(上午六 BTAIN CEAN NIVERE IAL DIGNITY                                      | 文學古晉特茲<br>學<br>學<br>學<br>之<br>學<br>文<br>學<br>之<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是<br>一<br>是 | 吉 四油 B26 A PA P                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | 图游永璇招怡 馬利光野格亚周和 基逸         | 開市 4<br>最高 4<br>最低 4<br>校市 4<br>見情 一<br>場份與4                  | 227<br>229<br>222<br>223<br>- 8.00<br>文章 2,       | 4219<br>422.5<br>4214<br>4217<br>5174 - 14 00<br>C00(J),     | 最高<br>最大<br>大<br>市<br>一<br>計<br>年 | 454.4/45<br>454.6/45<br>453.9/45<br>454.0/45<br>-1.60<br>拆息行情              | 5.1<br>4.4<br>4.5<br>14.5<br>14.6    | 453 6/<br>454.0/<br>453.0/<br>453.3/<br>5.5 — A | 454, 1<br>454, 5<br>453, 5<br>453, 8 |
| 方次每日色邓光、羊子好写几红,一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个                                                | TAI LA NEW H GAO SH KYOWA CLARA EVER C MULD C MING U NATION SD. MA                                                          | I(下午)<br>AI HUA<br>AN<br>VIOLET<br>MAERSK(上午六<br>BTAIN<br>CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                            | 受益<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品<br>产品                                                              | 油<br>(B 26<br>(B 4<br>(B 4)<br>(B 4 | 永避招怡 馬利 基連                 | 最高 4. 最低 4. 校市 4. 电情 - 场内交易                                   | 229<br>222<br>223<br>- 6.00<br>女概 2,              | 422.5<br>4214<br>4217<br>## - 14 00<br>0001h,                | 最高<br>最大<br>大<br>市<br>一<br>計<br>年 | 454.6/45<br>453.9/45<br>454.0/45<br>-1.60<br>拆息行情                          | 5.1<br>4.4<br>4.5<br>14.5<br>14.6    | 454. 0/<br>453. 0/<br>453. 3/<br>5. 5 — Я       | 454. 5<br>453. 5<br>453. 8<br>6. 37  |
| 每山色那 法举字新西丁 一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个一个                                                   | NEW H<br>GAO SH<br>KYOWA<br>CLARA<br>EVER C<br>MULD C<br>MING U<br>NATION<br>SD. MA                                         | AI HUA<br>AN<br>VIOLET<br>MAERSK(上午六<br>BTAIN<br>CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                                     | 上海<br>上海<br>新機内亞<br>病分新加坡阿拉<br>台灣<br>上海                                                                                                       | B26<br>B4<br>B<br>伯灣<br>伯灣<br>閱際橋                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | 避知的<br>四周和<br>生<br>基<br>選  | 股低 4. 校市 4. 电情 - 場內交付 例 5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 | 222<br>223<br>- 8.00<br>文數 2,<br>製價 602           | 4214<br>4217<br>## - 14 00<br>0001Ji,                        | 最低<br>枚市<br>升降<br>同業              | 453.9/45<br>454.0/45<br>-1.60<br>拆息行情                                      | 14.4                                 | 453. 0/<br>453. 3/<br>5. 5 — Я                  | 453, 5<br>453, 8<br>6, 37            |
| 山路郡 战举字新四五 强举字新四五                                                                                    | GAO SH<br>KYOWA<br>ECLARA<br>EVER C<br>MULD C<br>MING U<br>NATION<br>SD, MA                                                 | AN<br>VIOLET<br>MAERSK(上午六<br>BTAIN<br>CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                                               | 上海<br>新機内亞<br>:時)新加坡阿拉·<br>台灣<br>上海                                                                                                           | B 4<br>B<br>伯灣<br>伯灣<br>現代稿<br>國際橋                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | 招商局<br>恰 和<br>馬士基<br>通     | 校市 4<br>皇情 -<br>場内交付<br>貿易場合                                  | 223<br>- 8.00<br>女概 2,<br>契例 602                  | 4217<br># 14 00<br>000Ji,                                    | 校市<br>升降<br>同業                    | 454.0/45<br>〒1.60<br>拆息行情                                                  | 協權 6                                 | 453. 3/<br>5. 5 — Я                             | 453, 8<br>6, 37                      |
| 色鄉 法举字新西丁                                                                                            | KYOWA<br>ECLARA<br>EVER O<br>MULD O<br>MING U<br>NATION<br>SD, MA                                                           | VIOLET<br>MABRSK(上午六<br>BTAIN<br>CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                                                     | 新機内亞<br>(時)新加坡阿拉·<br>台灣<br>上海                                                                                                                 | B<br>伯灣<br>現代榜<br>國際橋                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | 怡<br>阳<br>馬士基<br>利<br>選    | 电债 一<br>場內交利<br>到易與3                                          | 8.00<br>文数 2,<br>以例 602                           | C00II)*                                                      | 同業                                | 拆息行情                                                                       |                                      | •                                               |                                      |
| 那馬士吉<br>2. 2. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4.                                                 | EVER OMILD OF MING UNATION SD. MA                                                                                           | BTAIN<br>CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                                                                             | 、時)新加坡阿拉·<br>台灣<br>上海                                                                                                                         | 現代将國際橋                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       | 利逸                         | 17(易填)                                                        | <b>UM</b> 602                                     | 46-1                                                         |                                   |                                                                            |                                      | •                                               |                                      |
| 举<br>字<br>新<br>西里亞<br>工                                                                              | MULD O<br>MING U<br>NATION<br>SD, MA                                                                                        | CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                                                                                      | 上海                                                                                                                                            | 國際橋                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 利逸                         |                                                               |                                                   | J∢ÿ                                                          | 4 YA 114 /                        |                                                                            |                                      | ala IA MI DEL                                   | 7.4                                  |
| 举<br>字<br>新<br>西里亞<br>工                                                                              | MULD O<br>MING U<br>NATION<br>SD, MA                                                                                        | CEAN<br>NIVERE<br>IAL DIGNITY                                                                                      | 上海                                                                                                                                            | -                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                            | (1967 78s 72s 7                                               | S. 55 14 4                                        | 00.00(小)                                                     | AL POX BALL                       | 39-745<br>飾白食(物                                                            |                                      | 也倫敦默<br>450,00(-                                |                                      |
| 好<br>西里亞<br>工                                                                                        | NATION<br>SD. MA                                                                                                            | AL DIGNITY                                                                                                         | 合灣                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | 輝 渦                        | 施備金(                                                          |                                                   | <del></del>                                                  | 4012                              | 机装金幣                                                                       |                                      |                                                 | # 36                                 |
| 亚里亞<br>工                                                                                             | SD. MA                                                                                                                      |                                                                                                                    |                                                                                                                                               | 國際精                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 華海                         | 鴻道:                                                           | <del></del>                                       |                                                              |                                   | 准 楊                                                                        |                                      | <del></del>                                     | 比 36                                 |
| I                                                                                                    |                                                                                                                             |                                                                                                                    | 洛杉磯三雅市                                                                                                                                        | A<br>FRINCES                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | 海鹽                         | 外                                                             | 滙存系                                               | 火收市牌價                                                        | 及息                                | X Z                                                                        | ( )                                  | 實事銀行供                                           | 稿                                    |
|                                                                                                      | san jia                                                                                                                     | SSULLIA (下午)<br>NG                                                                                                 | 紅海地中海<br>上海                                                                                                                                   | 國際機                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 郑 滕                        | * *                                                           | IT H                                              | <b>†</b> 1†                                                  | 一個月                               | 货 華                                                                        | <b>X</b> 18                          | 賣 绩                                             |                                      |
|                                                                                                      | _                                                                                                                           | DE PLUTON                                                                                                          | 起中海欧洲                                                                                                                                         | 海区                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>俸 </b>                  | 姜 元                                                           | 780, 60                                           | 781.20                                                       | 6.5                               | 漫州元                                                                        | 551.50                               |                                                 | - 1                                  |
| _ ~,                                                                                                 |                                                                                                                             |                                                                                                                    |                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | 英镑                                                            | 12. 52                                            |                                                              | 8 5                               | 新西蘭元                                                                       | 463 50<br>508, 50                    |                                                 | _ [***                               |
|                                                                                                      | 香港-                                                                                                                         | -汕頭監慶リ                                                                                                             | 東莞(七月至                                                                                                                                        | 九月航                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 期表)                        |                                                               | 521.00 $420.30$                                   |                                                              | 3 3125<br>3,50                    | 到士法题<br>加拿大元                                                               | 585. 20                              |                                                 |                                      |
|                                                                                                      |                                                                                                                             |                                                                                                                    |                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | FC)                                                           | 875.00                                            |                                                              | 6. 25                             | 主國法學                                                                       | 126. 50                              |                                                 |                                      |
|                                                                                                      |                                                                                                                             |                                                                                                                    |                                                                                                                                               | 內地爲夏·                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            | - 人民幣                                                         | 準備 毎                                              | 百 賞入                                                         |                                   | 費出 4                                                                       | 7.77                                 |                                                 |                                      |
| _                                                                                                    | 七月份                                                                                                                         | <b>建</b>                                                                                                           | 62%27日下午五日                                                                                                                                    | 時從香港的                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | <b>有往心照</b>                |                                                               | 九章 岳                                              | 百 買入                                                         | 780.70                            |                                                                            | 0. 95                                |                                                 |                                      |
| 潼[                                                                                                   | / 1 //2                                                                                                                     | 進光 % 光 光 % 2%                                                                                                      | 22/26 30 日下午六                                                                                                                                 | 時從山頭                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 開往香港                       | 外                                                             | 鈔對為                                               | <b>巷幣買賣</b> 個                                                | <b>T</b>                          |                                                                            | 港道指                                  | £ 61 8 t                                        | <u> </u>                             |
|                                                                                                      | # E145                                                                                                                      | \$ 1/3 1/3 1/3 1/2 2/2                                                                                             | 25% 日下午五                                                                                                                                      | 時從香港                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | मिर्स तमेषुं               | 貨幣                                                            | 单位                                                | 有 统 黄                                                        | 價                                 | 货 弊                                                                        | 单位                                   | 質 債                                             | * :                                  |
|                                                                                                      | 八月份                                                                                                                         | # 1/ 5/0 1/4 1/2 2%                                                                                                |                                                                                                                                               | 、時從仙頭                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                            | 类 魦                                                           | 数百                                                |                                                              | 30.70                             | 新西蘭元                                                                       | 毎百                                   | 455, 00                                         | 465. 0                               |
| 湖 -                                                                                                  |                                                                                                                             | 建分为 % % %                                                                                                          |                                                                                                                                               | 時從香港                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                            | —— 英 録<br>西練馬克                                                | 海<br>海<br>海                                       |                                                              | 12.56                             | 日 伯腊<br>断加坡元                                                               | 毎周                                   | 521. 20                                         | 522. 2                               |
| (24                                                                                                  | 九月份                                                                                                                         |                                                                                                                    |                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | 瑞士法郎                                                          | 百盛                                                |                                                              | 21. 00<br>08. 30                  | 菲被李                                                                        | 毎百                                   | 368, 00<br>36, 00                               | 369. 0<br>38. 5                      |
| ┝                                                                                                    |                                                                                                                             | * X % % % %                                                                                                        | <del>-</del>                                                                                                                                  | 時從面類                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | 用任育化                       | 法国法略                                                          | 海西                                                | 126, 00 12                                                   | 27. QQ                            | 泰國珠                                                                        | 毎百                                   | 29, 50                                          | 30. 5                                |
|                                                                                                      |                                                                                                                             | 香港                                                                                                                 | - 肇慶                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | 荷蘭盾                                                           | 每百<br>每百                                          | 372) 50 - 31<br>5, 78                                        | 73. 50<br>5. 88                   | 印尼盾                                                                        | 每膜<br>每百                             | 45 00                                           | 48. 0                                |
| 西                                                                                                    |                                                                                                                             | 達里日晚上七時半初                                                                                                          | <b>论香油開作確慶 (</b>                                                                                                                              | 31日停航                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        | ( )                        | 加拿大元                                                          | 毎貫                                                |                                                              | 32. 00                            | 澳門幇                                                                        | 有百                                   | 24. 00<br>95. 00                                | 24. 49<br>96. 59                     |
| 1   <sub>1</sub>                                                                                     | か八・九 月                                                                                                                      | 逢雙日晚上八時山後                                                                                                          | 企業展開在香港                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | 東州元                                                           | 每百                                                |                                                              | 55. 00                            |                                                                            |                                      | ,                                               |                                      |
| 江                                                                                                    |                                                                                                                             | 乘船地點:九世                                                                                                            | 包大角咀碼頭                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | 外幣                                                            | <b>养對人</b> .                                      | 民幣滙價                                                         | 菱(树                               | <b>韩梁灏:中</b>                                                               | 國國家                                  | 外心管理                                            | ((社)                                 |
| 균발                                                                                                   |                                                                                                                             | 逢雙日上午九年〕7                                                                                                          | 7分開結難變                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | # #                                                           | F 単位<br>下 十頭                                      | # # #<br>2479.32 249                                         | 情<br>1.75                         | 货 等<br>挪威克鄭                                                                | 學位<br>一百                             | 方 (株<br>55.12                                   | <b>♥</b><br>55.                      |
| 端州湖                                                                                                  | 小八九月                                                                                                                        | <b>建原日下午二件半届</b>                                                                                                   | 别回香港(31月6                                                                                                                                     | ( <b>5</b> 統 )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                            | 比利時法語                                                         | 80 一萬                                             | 961.81 96                                                    | 6. 64                             | 荷蘭層                                                                        | 百                                    | 177.30                                          | 178.                                 |
| 湖                                                                                                    |                                                                                                                             |                                                                                                                    | 中國客輪碼頭                                                                                                                                        | P                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                            |                                                               |                                                   |                                                              | 6. 95<br>3. 25                    | 香 港 元<br>新加坡元                                                              | 一百<br>一百                             | 47.54<br>175.00                                 | 47.<br>175.                          |
|                                                                                                      |                                                                                                                             | 香港                                                                                                                 | 太平(東莞)                                                                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | 加拿大力                                                          | 一首                                                | 281 55 28                                                    | 2.96                              | 奥地利先令                                                                      | 一百                                   | 28.35                                           | 28.                                  |
| 流气                                                                                                   | 天上午十四                                                                                                                       | 近後香港開往太平                                                                                                           |                                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                            | ──   西德馬  <br>法國法副                                            |                                                   |                                                              | 0.17<br>0.36                      | 意大利堡拉<br>瑞士法郎                                                              | 一 <u>京</u>                           | 27.57<br>241.68                                 | 27.<br>242.                          |
| 花虫                                                                                                   | 天下午四時                                                                                                                       | III分從太平開往香料                                                                                                        | #                                                                                                                                             | <u> </u>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                            | 一   英 🕏                                                       | 涂 一百                                              |                                                              | 7. 58                             | 瑞典克郎                                                                       | 一百                                   | 57.42                                           | 57.                                  |

乘船地路:九龍大角咀碼頭



E. C. U 一百 430.22 432.28



珠海、廈門、泉州、福州、湛江。



話 請 廣 刊 撥

今日明

日入

OCEANIA EXPRESS

ZIM KAOHSUNG(是早

TIRKON KISELEV(T

NORASIA PEARL(华

KOREAN WONIS SUN

MARINE BRIGHT (T

WAN CHUN(上午八時)

SWAN REEFER(上午:

NEW HAI HUA(上午六

NEP AGATE(上午一時

MAY QUEEN(下午)

JUPITER(上午六時)

HP NAMJIN(恳早)

HING SON(下午)

新華八號 XIN HUA 8(下午)

CHIN CHUN(上午)

THAI ROSE(下午)

HUA CHANG(下午)

ORT.FORTUNE(下午)

KOREAN WONIS SUI

NEW JERSEY MARU

HUA YUAN KOU(上4

SWAN REEFER(下午

HUAN JIANG(下午)

NEDERBERG(中午)

TOYAMA(上午四時)

里爾ZIM MONTREAL("下4

SUN HOPE(上午十時)

HAYAKAWA MARU(

HAI CHUN(下午)

TAI LAI(下午)

嘉娜馬士悲CLARA MAERSK(下台

海島碧玉 NEP JASPER(上午十日

協和越山 CONCORD ECHIZEN

BETARA(上午八時)

新歌特里爾ZIM MONTREAL(上中

韯 3 大 版五十第 秋立四十 日三初月六閏年卯丁曆農 張四第 日八廿月七年七八九一 **GOWA** MING GLORY 7月31 第 海 新加坡 PORTOROZ 8月4 海 8月2 太平 協和與吉 KYOWA ORCHID SHANG HAI 馬尼拉 上海 7月31 怕 和 B月2 招前局 上海 8月4 海 跡 入口船期預告 NIPPO MARU 日本 日邦丸。 7月31 阻 谢 8月4 東 ALS STRENGTH 南非 OSFRIESLAND 阿斯力盘 8月2 天 祥 ASIA ACE 亞洲龍士 利是馬士基LEISE MAERSK HUI HUA 7月81 馬士基 8月2 珠 江 8月4 大 阪 TOKYO MARU 路易士爲士基LOUIS MAERSK KOREAN CHANCE 英國 月日公司 7月31 馬士莊 8月2 朝 陽 8月4 川 Δij 既來推口 **非里曼特爾** LAMON BAY EUCHUN GODDESS 山釜 8月2 大 榮 7月81 淮 興 附海---號 DONAM NO. 1 7月30 港 TRADE RELISH 8月4 輝 7月31 東海 CARGO BAY 8月2 港 奥 CHITRAL 山釜、 GEMINI STAR ・・ 7月30 五 洋 海皇绿玉 NEP. BERYL 8月4 港 恒 SL.INDEPENDENCE 阿斯特拉泰ASTRA PEAK 7月31 海 陸 8月2 大 阪 WOENSDRECHT 7月30 億 8月4 新 與 ZIM HAIFA 舒海疑 TIAN YAN LARGS BAY 7月31 太 古 CR, KOBE 7月30 沙 睹 B月2 輝 脇 8月4 百保利 BARBER TOBA 新加坡 AL MIRQAB 柯米卡布 7月31 抬 和 HANJIN SEOUL 美國 8月2 天 祥 NL NAGASAKI 7月30 渣 颦 東方首長 ORT. CHIEF 8月4 港 ASTRO PROSPERITY 雅多繁荣 IBN BATTOTAH 7月31 大 阪 太平洋肠光PACIFIC SUNSHINE 普蘭廷 PLANTIN 7月30 掟 8月4 實 匯 8月2 馬士茲 SD LUZON 地中海 7月31 牧 版 NORASIA PRINCESS 歐洲 WINDWARD 8月2 歴 伯 7月30 川 啟國元首 KOREAN WONIS ONE 8月4 利 ORT EXPERT 阿斯繁荣 ALS PROSPERITY 7月31 淮 鄞 RATIH 7月30 班 聯 印尼高雄 8月2 港 鄭 8月4 亞 **WORLD QUINCE** BUNGA PERMAI 實濕植美 E本 7月31 選 EVER GENTRY RAYA HAPPINESS 8月2 利. 遠 7月30 新 與 8月4 MILD OCEAN 畑 釜山基隆 NAMGANG GLORY 7月31 東 字 RAINBOW 7月30 港 與 EVER GOODS 8月4 答 岛 PING CHAU 8月2 利 違 佐治華盛葡萄GEORGE WASHINGTON BRIDGE美國7月81川 尚 傑佛遜總統PRES JEFFERSON 世界之獅 WORLD LION 8月2 海 陸 7月30 紛 STRAIT CONTAINER 8月6 威 海直琥珀 NEP AMBER 7月30 港 馬士基蘇桃MAERSK PINTO 7月31 場士基 8月2 鄉 統 8月5 類 PRES. MONROE TING JIANG 订江 香港恰美利THOMASEVERETT 8月1 福 來 LOVCEN CAMPBELL ISLAND 7月30 香 岛 8月8 大 阪 馬士基雅加達MAERSK JAKARTA 8月5 馬士茲 WULIANQUAN 8月1 華 夏 HERCULES 7月30 益 73 五連泉 LUFENG EASTERN LUCKY 雅 8月5 東 源 JUPITER ACE 瑞克麥斯天韋RICKMERS TIANJIN HYUNDAI EXPLORER 美國 7月30 太 8月1 美 邦 8月3 挑 成 EASTERN ISLAND 日本 ■月5 益 7月30 日 郵 KUO LUNG 8月1 緯 利 KISO 木僧 美國 捷成添馬路JEBSEN TIMARU 大西洋丸 ATLANTIC MARU 8月5 大 阪 郭迪 8月3 挺 迅 新加坡 XIN HAIYUE ASIAN PEARL 100 CHUNGLIE 8月1 太 古 7月30 華 運 ir rem 8月3 鄉 利 8月5 港 DONAM NO.8 AL AHMADIAH 涉数高 SABOGAL 台灣 8月1 恰 和 7月30 天 拌 柯亞美亞 KURAMA MARU YONGAN 8月5 雅 MING SUN PLANTIN HAKATA MARU 7月30 馬七基 8月1 學 海 8月3·日 郵 8月5 大 榮 YICHUN 東方康捷 ACE CONCORD 7月30 朝 陽 TOHBEI MARU 拉華哥倫布NL, COLOMBO 8月1 Щ 8月3 流 拳 TIAN YUE .8月5 輝 MAKSIM MIKHAYLOV B\* EVER GRAND 7月30 利 達 兴海洛夫 8月1 準 林 NEP. JADE 8月3 港 恒 YUN FENG 8月8 華 KUO LIE 2 7月30 永 裕 BAI HE KOU ORT, BEAR 8月3 港 與 8月1 強 運 SOVEREIGN ACCORD 8月6 日 LIONS GATE BRIDGE 政洲 MALAN 8月1 川 7月30 招商局 TIMBER INDAH 8月3 聯 航 SD. LUZON 吕宋 8月6 資 SCANDUTCH ORIENT 7月30 敦 隆 TONG JIANG NEP, AGATE 8月1 馬尼拉 8月 3 港 恒 SL. PATRIOT 渣睾型胡安NL.SAN JUAN KOBE 馬尼拉 遊 遊 SD. HONSHU 7月30 由 8月3 資 TRONO 8月5 三 利 CLIPPER ACE 汽航船士 7月30 中 SIRICHAI BULAKUL 倫敦裔 TOWER BRIDGE KEUMGANG GLORY 8月1 **操盛行** 8月3 川 釜山 渣鞋纳索 NL. NASSAU ANCHUN 大 UNI FOREVER 7月30 渡 和平南道 HP. NAMJIN 8月3 利 達 8月6 港 興 HANZHONGHE AKRONA GLORY CONTAINER 8月1 東 伊斯南堡 ISLAMABAD 8月8 威 高 8月0 東海 馬士基東京MAERSK TOKYO 8月1 周士基 SHANG CHENG 西北太平洋 7月30 招商局 **EVER OCEAN** 8月3 利 達 ARAS B月 8 海 洋 BOLD EAGLE AKI MARU 7月31 港 怡 安芸丸 日本 8月1 HAI WANG 山下 8月8 永 裕 8月6 大 SHIN CHUN WANQUANHE THAI AMBER 7月31 拓南周 泰國琥珀 HAI LIH 8月1 16 TIAN LONG B月3 永 裕 8月6 郷 脇 HAI LONG 7月31 永 裕 SANDYS BAY KING HWA 8月1 8月4 永 裕 安達馬士基ANDES MAERSK 8月8 馬士基 西北太平洋 NL VAN NOORT XINHUA 2 7月31 港 新華二號 Ξ TAO YUAN 8月1 8月4 结 BUNGA TERATAI 8月0 遊 初 HSING HWA 7月31 永 裕 脱缝 TA TUNG 2 大同二號 YELAN 8月1 永 8月4 綿 利 8月6 太 古 HYUNDAI PIONEER TENYU MARU KWANG TA 2 FROTADURBAN 7月31 非 東方事業家ORT、EXECUTIVE B月4 盟利行 8月6 港 郵 HAI YONG 7月31 永 THALASSINI AXIA OASIS ALTAIR 8月2 太 8月4 日 野 WAH YEE 8月8 珠 江 大韓恰美利HUGHEVERETT 8月12 福 海岛碧玉 NEP JASPER 愛爾馬 ALMA R R RATNA 科倫坡阿拉伯灣 8月19 日 8月13 港 鄠 約翰逊總統PRES IOHNSON SEKI NAGOYA 阿拉伯灣 8月13 總 統 新加坡巴生莊能8月13 SL ENDURANCE 西北太平洋纽約7月80 海 陸 AL MANAKH 阿拉伯灣 8月14 治 和 HING SON 木僧 8月14 珠 江 KISO 7月30 日 郵 SILVER HAPPINESS 8月14 组 .统 SUN KUNG S 傑佛邁總統PRES, JEFFERSON 8月15 寶 短 西北太平洋紐约7月30 继 统 7 4 EVER GRAND 明往港 育 公 司 美國西岸 内 7月80 利 遠 海岛琥珀 NEP AMBER 西南太平洋纽约7月80 港 恒 JANE ANN 7月30 倍 ZHI SHAN 1 協和與官 KYOWA ORCHID YIN HE 7月30 華 夏 帐烟烟类 7月81 怡 和 7月30 招商局 亚折繁粱 ALS PROSPERITY 7月30 董 ЛА РА CAMPBELL ISLAND 7月30 華 亚 ACE CONCORD 7月81 香 島 7月30 朝 肠 ACCELIAN JIANG NL. VAN NOORT 濟難監禁 競多繁榮 ASTRO PROSPERITY PANAREA 7月30 招商周 7月31 大 阪 7月80 海 柏 OSFRIESLAND 魔士菲奥 HYUNDAI EXPLORER 西北太平洋 HUA IIA MING GLORY 7月30 明 蘇 7月31 太 古 7月81 華 海 LOVCEN ZHEN ZHU QUAN WOENSDRECHT 7月31 華 夏 BOLD EAGLE 7月31 僚 特 7月81 港 怡 heng shan NEW HAT HUNG 利是馬士基LEISE MAERSK **BUNGA PERMAI** 加州紐約 7月31 7月81 遂 南非瓦河 S.A YAAU SEA RAINBOW MING CHUN 洛杉磯纽約 EVER GOODS 8月1 華 滋 8月1 利 達 全頭開發。GOLD ALISA 佐治華盛頓橋GEORGE WASHINGTON BRIDGE 8月9 NEW HAI NING PLANTIN 8月2、馬士茲 和逊古斯 WATERGEUS TANG HE 多一. 首有工作相商局 西南太平洋紐約8月1 川 EVER OCEAN 8月3 利 選 問題等士基BAUST WAERSIE 6872《招商局 HAI XING 马士建 THALASSINI AXIA TOHBEI MARU 8月8 太 古 海维一致 SEAMASTER 8月10 雄 统 TIAN YAN SL, INDEPENDENCE 西北太平洋纽约8月1 海 陸 FUYU SHAN 地中海 招商局 OHF 8月11 亞 聯 JIN HU QUAN **EVER GENTRY** KOREAN CHANCE 8月2 利 達 CR.POINTE NOIRE 新海州 XIN HAI YUE 8月2 天 祥

计阅述 S.D.LUZON KHUD REPIN TOYAMA ARAS VILLE DE SATURNE 天息县 地中海歐洲 TANG HE KURAMA MARU HAKUBA MARU H 新比利士彬ZIM BRISBANE 8月9 新 MING UNIVERSE 華 中族供給 CHINA EXPRESS 8月9 新 B,M,TOMAS 网络新亚 8月8、器 · 題施馬士基LAUST MAERSK EVER GROUP 基資將平 GEN FR KLEEBERG 器柯萬雄亞NORASIA AL MANSOORAH歐洲 海虫钳石 NEP DIAMOND ever obtain NOVIKOV PRIBOY 8月11 郑 協和預寫 CONCORN ASKA 8月12 大 VILLE DE LEVANT 8月12 億 ARKONA 8月13 東 BENAVON 8月14 邊 行 太平洋陽光PACIFIC SUNSHINE 8月14 東 亚 RIJEKA 8月14 遊 行 艾奥根遜 KHUD, IOGANSON 8月14 準 林 印•巴•中東線 東方島冠 ORT、CROWN SUNRISE TWO 健你迅泡统PRES. JEFFERSON 阿拉伯灣 CHITRAL

7月31 東 BOLD RAGLE 7月31 AL MIROAB 7月31 怡 MING GLORY 7月31 赛 AL AHMADIAH 香港恰美利THOMASEVERE IT 古大港印度 EVER OCEAN 8月8.料 UNI FOREVER 阿拉伯角 PRES MONROE 阿拉伯灣 ORT BEAR 吉大港加南名签8月4 港 阿爾德 oasis altair S.D.LUZON **PORTOROZ** 馬德拉斯孟買卡拉奇 8月 5海運 ISLAMABAD **科倫坡卡拉奇 8月8 日** al salma 吉大港加爾各答8月8 歷 信 KURAMA-MARU CHAR CHING GOLD ALISA B.M.TOMAS 8月9 華 MING UNIVERSE 與迪沙斯 ARC ODYSSEUS 吉大港加爾各答8月10 日 .羅斯福總統PRES\_ROOSEVELT 阿拉伯思 8月10 地 統 MAWLAMYAING 8月11 新 東 EVER OBTAIN 8月11 利 逄 查士頓馬士基CHASTINE MAERSK 阿拉伯灣 8月11 馬士基

TENYU MARU SPECO'EXPRESS 汶萊古香詩巫 KOTA SINGA 新加坡雅加道 7月30 太 BETARA PARTAS 岛十基础林MAERSK PINTO 柯米卡布。AL MIRQAB **BOONKRONG II** \*\* \* 7月31 KOBE 新加坡巴生 7月81 HERCULES 7月31 NAMGANG GLORY HUAN JIANG AKI MARU. THAI AMBER SANDYS BAY 8月2 海 世界之類 WORLD LION 新加坡 8月2 否治给奠备红HOMASEVERETT 新加坡 8月3 福 **KUO LUNG** 新加坡型谷 RATTH 雅加達泗水 8月2 樂 原來利馬士茲CORNELIA MAERSK 海皇蒋瑶 MEP AGATE 8月3 港 HUA SHENG 8月1 GEMINI STAR 8月8 ASIA ACE DASIA ALTAIR 8月4 新華二號 XIN HUA 88 HUI HUA SIRICHAI BULAKUL SOVEREIGN ACCORD NIPPO MARU 新加坡 8月5 海 海島級玉 NEP BERYL 8月8 MING CHENG DONAM No. 8 经谷新加坡 rrono RIGEL AURIGA EASTERN ISLAND YESTERDAY ONCE MORE 新加坡巴生 8月 8 TIMBER INDAH 8月7 聯 SUN KUNG NO. 2 NORDSOND THAI JADE B.M. TOMAS WILSON . . 汶萊古香詩巫 CHAO BAI HE 新加坡庇能 数型計畫 SOMERS BAY 8月9 海 **WORLD TIGER** 8月9 海 WAH YEE 8月10 珠 實利雅士 BONITA ACE 8月11 東 大韓恰美利HUGHEVERETT 8月12 福 ANDHIKA WIDURI 8月12 亞利來

8月11 沙、瑞 8月13 天 祥 7月30 五 洋 7月31 日 聯 平海城 7月31 馬士茲 · 7月31 怡 和 验加速新加坡巴生8月1東 字 - 8月1 密衛州 福與二號 FOO HSING 2 國利二號 KUO LIE 2 東方攻象 QRT.EXPERT 佐治華盛頓福GEORGE WASHINGTON BRIDGE 高雄 8月1 川崎 8月2 绘 利 8月3 馬士基 8月8 實 鎌 8月9 招商局

AN CHUN HSING HWA 8月10分 **FU CHUN** TA TUNG 4月 多世外 KWANG TA 2 GOWA CHUNG LIE MARINE BRIGHT HALWANCE LAMON BAY 高雄基隆 8月4 川 崎 日本·南朝鮮線 HAN ZHONG HE 7月30 招商■ PULSAR 7月30 東 字 DONAM No. 1 7月31 港 夢 RAYA HAPPINESS 7月81 新 與 CHITRAL 7月31 東 湘 ORT.EXPERT 7月31 港 鄭 LIONS GATE BRIDGE 川崎 馬士基東京MAERSK TOKYO 馬士基 GODDESS 灣 興 AN CHUN 佐治華盛葡萄GEORGE WASH, BRIDGE日太 JUPITER ACE 8月1 美 邦 GOWA FU CHUN 8月2 大 CHUNGLE CARGO BAY 8月3 港 興 LAMON BAY 8月4 川 TAO YUAN 8月4 綿 利 TOWER BRIDGE 8月4 川 崎 8月5 大 榮

BAI HE KOU

SHUN JLANG

LU FENG

MALAN

TIAN YUE

SHU HE

SU QI

YAN AN WU HAO

IIN XIAN QUAN

LING QUAN HE

WU LIAN OUAN

TRADE RELISH

PING XIANG CHENG

XIONG YUE CHENG

MARINE CONTAINER

張家港

台灣省線

8月7

**KWANG CHOW** 

HANJIN SEOUL 西北太平洋 中国的 PRES MONROE 西北太平洋 NEP JADE 長堤紐約 **FIM HAIFA** 洛杉磯紐約 **BOWER BRIDGE** 西北太平洋 KOREAN WONIS ONE 加州纽約 BIN CHENG 招商局 百保圈 B. TOBA 難 夏 西北太平洋纽约8月5 百保和 招商周 TOKYO MARU 西南太平洋纽约8月6 大 阪 獨士基验加達MAERSK JAKARTA 華 夏 西北太平洋 8月6 招商周 愛國者 SL.PATRIOT 西北太平洋紐約8月8 海 陸 格蘭總統。PRES GRANT 8月5/ 單 運 西北太平洋纽约8月8、她 统 香港岛港 HONG KONG SENATOR西北太平洋美國東州 8月7份和 8月6: 薬・運 東方和菜泉ORT EXECUTIVE 8月6 招商局 西南太平洋紐約8月8 港 HIDAKA MARU 招商局 西北太平洋 先数 HYUNDAI PIONEER 8月8 斑 夏 西北太平洋 鄭斯馬士華LARS MAERSK 加州紐約 授權 EVER GENIUS 系演像 SL MARINER 大學權 AMBASSADOR BRIDGE西南太平洋纽约8月8 川 市學治疗 ORT PATRIOT 亞利達馬士基ARILD MAERSK 西北太平洋纽約8月8 馬士基 HANJIN KUNSHAN 西北太平洋 EVER GLEAMY 遙斯福總統PRES ROOSEVELT 西北太平洋紐約8月10 総 奉特烈治 WAADRECHT MING STAR NEW YORK MARU 西北太平洋 韓國元义 KOREAN WONIS JIN 加州纽约 東方公平 ORT FAIR 極魚解放 ALLIGATOR LIBERTY 紐約 中南美洲線 治華長崎 NL.NAGASAKI 涉技高 SABOGAL 旌華茂樂 NL.VAN NOORT 巴拿馬加勒比海8月1 流 莽 **EVER GENTRY** 與菲士蘭 OSFRIESLAND 渣举业胡安NL,SAN JUAN

福他德班。FROTADURBAN 百保盛 B. TOBA 大西洋丸 ATLANTIC MARU EVER GLEAMY JOHNNY II

8月9 利 済 加勒比海中南美 8月10 川 WINDWARD-米海洛夫 MAKSIM MIKHAYLOV 澳洲 8月1 斑 牀 亞洲明珠. ASIAN PEARL. 8月2 太 古 遊成添馬路JEBSEN TIMARU 新酸內亞澳洲新西蘭 8月4 捷迅 PING CHAU BUNGA TERATAI TAI PING KOU JEBSEN SOUTHLAND 新西北 AUST ADVANCE 8月10 怡 和 KWEI LIN 新西島 8月11 太 古 KIANG REEFER B月11 質

加勒比海

興洋船務有限公司

貨櫃及散貨航線

觀塘卸貨區志偉豐位

地址等香港九龍尖沙则加拿多面面 61為

्ती \* 31953 HOSCL HX

怡山商業大原6樓A庄

話ま3 7392196 □ 4線☆

間文傳真 2 3 7215682

穗港駁號"

隔天開出

HANG OCEAN SHIPPING CO LTD.

船名

FUJIAN SHIPPING ENTERPRISES LTD 電話 5 460572 ) 總機 5 5-479829 ) 貨櫃 

船名 開航日期 逢一、十一、廿一 閩海105 **温**州 閩海120 逢六、十六、廿六 北峯山(貨櫃)毎旬一航次

逢星期一 厦水運25 度門育志 2號 逢星期三 逢星期五 閩海225 泉州 閩海224 泉州 1號 逢五、十五、廿五

逢十、二十、三十 **石橋**(東山、下寨) 逢農曆初六、二十

上海(張家港、南通、寧波、溫州) 毎月二航次

大宗貨物。可特別安排專船接運。 有貨物到中國其他沿海口岸●歡迎垂詢。



渣華郵船公司

文**萊沙巴砂勝越特快航線** 录收12/20尺貨櫃及冷藏櫃往各港口 金皇后 MAY QUEEN 即日 苍貨 29/7開行 直航: 汶萊、古晉、詩巫 V.19/87 SPECO EXPRESS 29/7落貨 30/7開行 士必快 V.71/87 直航。纳閩、亞庇、山打根、斗湖

BRUNEI ASIA LINE

WILSON 8/8落貨 9/8開行 V. 1/87 直航·汶萊·古晉·詩巫 SPECO TRUST 士必信 15/8蒸貨 16/8開行 V.63/87 · 直航。納閩、亞庇、山打根、斗湖 SPECO KING 19/8落貨 20/8開行 直航:納閩、亚庇、山打根、斗湖 . V. 1/87 · 牧貨站: 聯利倉庫有限公司 大角咀福利街22號 電話: 3-905364 澳門代理·世强行有限公司 電話: 591591

總代理。國光船務公司九龍獨教道23 25號瑞典大厦902室 電話 2 3 7391911 》接俄及文件部 [ 3 7224868 ] 船務部 🐇

刊登大公課

上海新海航集有限公 NEWSEAS NAVIGATION 總代理:金發船務有 香港 上海 貨

8月3 组

8月3 游

8月4 用

8月4 新 與

8月4 和 新

8月4 搭商原

8月8 中央

B月10 位 特

8月10 斑 油

8月10 大 阪

8月11 利 剂

18月11 港 郵

8月11 大 区

7月31 法 薄

8月2 利 遊

8月28 天 祥

張家邊

7月31 天

8月7.海

文堂室

新海蓉"NEW HAI HUA" 舒海華 'NEW HAI HUA 新海虹"NEW HAI HUNG 新海寧"NEW HAI NING 新海路"XIN HAI YUE" 天津市海運公司

船名/航次

TIENTSIN MARINE SI 香港二天津 (新) 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈] 船名/航次 (全貨箱 永安''YONG AN''Y .19/

《散货》 農安"CHONG AN"▼.20 收貨站:菱涌現代貨櫃碼頭 閩安航運企業有限公 MINAN SHIPPING & E 香港⇄福州 貨箱 船名/航次

永安"YONG AN"Y,19/2 農安"CHONG AN"▼,20, 厦門經濟特區船務有 XIAMEN SPECIAL ECONOMI 香港二厦門 貨箱

嘉 發"JIA FA"V.18/1

FAR EAST ENTER 香港出仔港沿道26號 香港二張家港/南 船名/航次 群· 戴M.S. "SU QI"V.87 大連第二海運公司 DALIAN SECOND MARI 棄收沈陽、長春、四平、哈爾

船名/航次 ( 貨箱班 曹M.S."YUN FENG **整**M.S."YUN FENG'

魯豐航運有限公司 LU FENG SHIPPING CO. LTD 香港二青島 貨箱班 魯 豊M.S."LU FENG" 山東省海運公司

SHANDONG MARINE SHIPPIN 香港二青島 散貨班 船名/航次 珍珠泉M.S."ZHEN ZHU C

金線泉M.S."JIN XIAN QU 五蓮泉M.S."WU LIAN QU 中國程油食品進出口公 CHINA NATIONAL CEREALS. CORP., SHANDONG BRANCH 香港二青島 散貨班

船名/航次 延安五號M.S."YAN AN W 中國對外貿易運輸公司 CHINA NATIONALS FOREIGN

TIENTSIN BRANCH

香港二天津 散貨班 船名/航次

MM. S. "SEA RAINB HM.S."KWANG CHO

是歷史上 增長百分 二千九百

的陪同和勔阻下,只好登上汽車,快快地回到了指了的陪同和勔阻下,只好登上汽車,快快地回到了指生命危險爬上爬下,但却從未聽說有人叫苦叫累的一十一百多個合階,幾乎每天都要身負上百斤重的一十一百多個合階,幾乎每天都要身負上百斤重的一十一百多個合階,幾乎每天都要身負上百斤重的。與就聽人們傳頌者,這褒最辛苦的要數單工隊了,說就聽人們傳頌者,這褒最辛苦的要數單工隊了,

**\$**息訊 \$

被汗水濕透過一個最缺水的一個最缺水的

**愛端雞物鶴**圖屬。



企 医 為 香港 讀 音

今著 十月文藝 12.50 十月文藝 11.50 選注\_四川教育\_6.50 海峽文藝 12,00 明著 人民文學 15.00 .城 20,00 四川文藝 5.00 .5.00

多編 文化藝術 14.00 民 14.00 民 8.50 交著 復旦大學 20.00 命著 雲南人民 22.00 …… 北京三聯 17.00 **運著** 中國文聯 6.00 •••• 中國文聯 4.50 ···· 上海書畫 12,00 上編 上海書畫 70.00 普普 遼寧人民 12.00 **汽**著 遼寧人民 12.00 貴州人民 7.00 6.00 另人州貴 遊警 復旦大學 13.00 誼 14.00 民 5.50 誼 12.00 图 5.00 魯 春 秋 4.50 著 遼寧人民 12,00 … 復旦大學 19.00

潜 廣 播 F著 蜀蓉棋藝 12.50 … 上海科技 6.50 學 9.00 线 人民郵電 10.00 i撰 人民衛生 14.00 谱 人民衛生 7.50

三之記訪採線前山老團者記女

沿陣地運送軍

公司了事\ 公司的事 晚點的六不零務處 上五投宗斷六的, 十小訴。增宗投今去

湛江代理:中国外籍代理公司湛江分公司

湛江推泊嘉頭;湛江港務管理局碼頭

電話:22914 電傳:45234 PNVCZ

電掛:PENAVICO ZHANJIANG

CHU KONG TRANSPORTATION (H.K.) LTD.

本公司新增設

香港⇄湛江集裝箱定期班航線(每月兩班)

並提供以下服務

四、代辦中轉揮務:辦理廣東省各口維數貿及東藝新藝會

散進垂前・手續簡便・枚費合理

幼业:香港中理干諾道图28號或數商達大區七楼610-612室

**曾是国都理理權:香港丰度州、黃埔、湛江、海**母:

海口(海南島) 三亞(海南島) 市橋(番禺 小欖(中山)石岐(中山) 容奇(順徳 一河口(新會)一江門(新會)一大口(開平)一九江(南海)一瀾石(佛山 油尾(海豐) 井岸(斗門) 太平(東莞) 莞城(東莞

溴頭(惠陽) 平海(惠東) 烽火角(台山)·肇慶(高要) 陽江 家接代客始理等物人口报問及代客中請外以為 胡頻的●黄香目第●为便快速●收費取宜●服務時何●商

② 出車部5 407740 系入車部5 407817 / 代理部5 407896

解毒金錢龜精(濃縮)

重則能除百毒去濕淸;輕可解燥淸熱兼養顏! 桂本牌解毒金錢龜精是選用我國治療皮膚科秘方配加正梧州金錢龜白花 蛇穿山甲合蒲珍珠以纯正蜂蜜用現代科學技術精心提煉成濃缩液劑,味道

香甜可口,是男女老少抗病强體潤膚養顏之四季佳品。 功能:解百毒、减恶疮、清暗疮、止夜癢、散瘀結、通便私等。 主治與適應範圍:牛皮癬癩、濕疹癬患、過敏皮炎、腸胃溫熱、小便赤痛 、溢脂皮类、瘡結不散、陳舊性皮膚潰瘍、煙酒過多、燥熱食物過多、喉 痛聲沙、肝热肺燥等症:

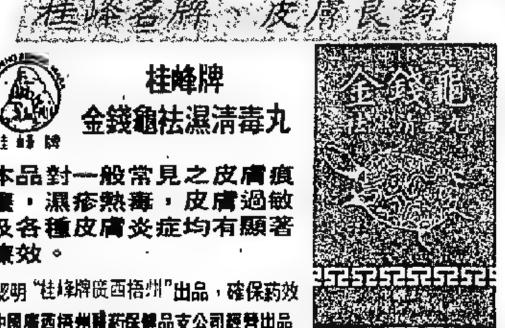
經銷處:正東榮貿易公司 電話:5-494306 國貨公司 藥行有售



皮膚藥之冠

主治、全身性痕癢病、血糖過高痕癢 症、過敏性皮膚痕癢、風濕性皮膚痕 癢、藥物性反應痕癢、濕疹陰囊痕癢 、暗瘡、粉刺雀斑、皮膚顽痺、香港

> 見效。 **酒箱:31393**





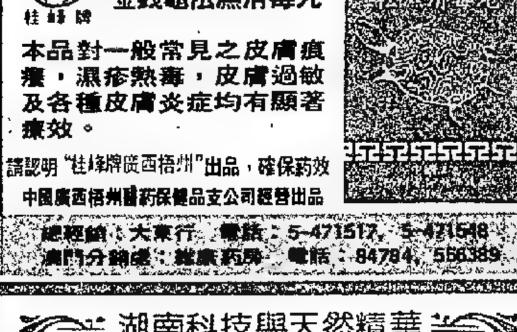
採用湖南山區無污染之密源 花粉及天然靈芝配製而成。 能助發育、増智力、抗疾病 、盆壽命、對養顏、美容、收 腹降脂、墨斑、暗鐮、黑眼 围有奇異的效果。 間貸公司・薬行有書

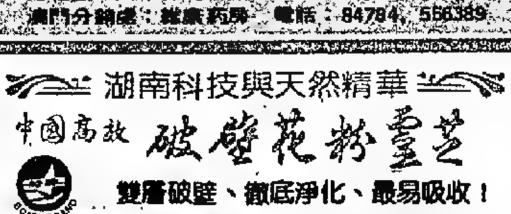
**總經銷:**東寶貿易公司 電話: 3-861891 分銷處:華生公司 電話:3-338918



經銷處:長江(中國)藥業公司 電話:0-6984303 0-6060141 電掛:8715

療效。







地址:新界沙田火炭坝背灣街33~35號世紀工業中心18樓日、日座

廣東省銀行大厦301-2室

深圳聯絡電話:39788 廣州聯絡電話:774835

明興貨箱運輸有限公司 MING HING

CONTAINER TRANSPORTATION CO., LTD. 地陸路運輸,直達收貨人地址 位貨車運輸服務。 香港聯絡建:九脑彌敦道589號

代客報關,並備有貨櫃車及各噸

承運來往香港至廣州及廣東省各

香港聯絡電話:3-841138 3-841105-6

佛山聯絡處 :佛山市運輸聯合公司 (佛山市南堤路22號)

佛山聯絡電話: 86204 85514 86159

出入口證及報關手續。 301室 電話:5-418711 5-430651

招商局建瑞運輸有限公司 承運來往香港至深圳特區蛇口工業區、廣 東省及全國各地陸路運輸業務。本公司備 有20、40貨櫃車及各噸位密封車、吊機、 平斗貨車、第二、五類危險品牌照貨車。 本公司在蛇口工業區、深圳文錦渡設有辦 事處一附有專業報關人員一負責協助辦理

香港辦事處:香港干諾道西15-16號招商局大廈 蛇口辦事處:蛇口工業區招商北路招商大廈835室 電話: 91571, 91369

文錦渡辦事處: 文錦渡向西長城酒家三樓305室

Rm, 610-612, 6/F., Wayson Commercial Bidg., 28 Connaught Road, W., H.K. 電話 Tel.: 5-8591533 電停 Cable: CKTRANS 電掛 Telex: 82699 CKTHL HX 職文傳載 Fax.: 5-462985

港中籍世界各地運輸業務。

讀認明"桂峰牌廣西捂州"出品,確保莉效



手、香港脚、陰與股與、陰寒囊養等。 駕江牌特效中國花蛇解擾丸乃純中蘗嚴格提煉,功 能清血熱、去皮毒、抗菌解療、絕無副作用、爲皮 膚藥之王·有效率達98%、療效高,功效快,一服

電話:5-8933468

學生來說,如何取捨有可能,却無必要。 半功倍之效僅見於某一科目。對多詞彙一一記熟,雖較多的詞彙數次而已,有一些則,至關緊要。把一萬 但如能牢記數次而已,有一些則 ,至關緊要。把一萬 但如能牢記

月经

左右縱平。中

讀書

期九五四第

香港學生英文字典
THE ENGLISH CHINESE
BICTIONARY FOR
HONG KONG STUDENTS

版六十第

中華書局發訊

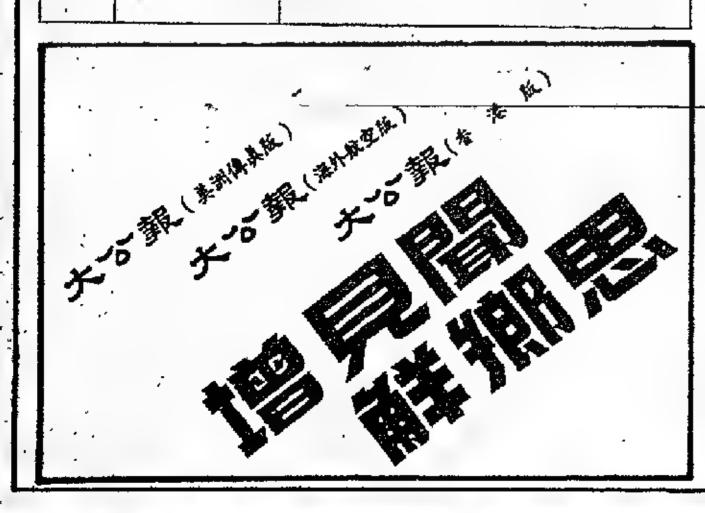
線裝書介紹

霍書拾補(一函,9冊)[清]盛文绍撰……江游廣陵 260 ■■艮帚〈三函・24册)【清】陸心源撰……红藤廣陵 640 **线递王随着被求配校歷(一**函,8册)[清]錢曾撰……… 江蘇廣陵 240 植書開釋(一函,8冊)[清]楊紹和撰……江蘇廣陵 200 带本書宣載書志(二函,16册)[清]丁丙撰…江蘇廣陵 860 宋元書本書鍾眼録(全三册)[清]莫友芝撰…江蘇廣陵80

許學考(二函,16册)[清]黎經語著……江蘇廣陵 830 禮記正義校勸記(一函,2冊)[民國]潘宗周撰……… · 江蘇廣陵 220 武林往哲遺著(十二函・120 册)[清]丁丙撰…………

小墳樂宴彙刻陶秀詞(三函 186册)[濟]徐乃昌輯………

**异經接職書題政記**(三册)[清]吴壽暘撰……江蘇廣陵86 咸澤鹽安惠(六函,28册)[宋]讚説友……北京中華1500 金佗粹編(二函,14册)[宋]岳珂輯……江蘇古籍 468 續金學量會(十一函,120册)[清]胡宗懋輯---江蘇古籍3100 孫中山書信・平迹職(函裝)劉大年輯……中國文史 680 玄覽堂集書(十二函,120 册) 鄭振鐸輯……揚州古籍2720



簡明漢語逆序詞典(精裝) 陳農編 知識 定價\$40.00.

北京商務 20.00

北京商務 10.50

北京商務 9.00

物 70.00

物110.00

物 85.00

物 2.50

識 4.50

譈 12.50

離 16.00

饑 9,00

識 9.50

識 5.00

識 5.50

魯 20.00

道是一部新型、簡明、實用的漢語詞典。它以詞和 詞語的收尾字作為排檢標準,將收尾字相同的詞和詞語 收集,編排在一起,並對詞義、詞的感情色彩和運用中 的細微差別選擇適當例子加以辨析。本書收單字(收尾 字)二千八百多個。

香港學生英文字典………張日昇編 香港商務 33.00 中華物理習题集(第三册)…何如編。香港商務 18.00 酒都及略簡語個具 …… ・ 美信道編 近现代西方主要哲导流派資料……… 判斷力批判(上下卷)[德]康德等 北京商務 14.50 外國美華(第三輯)……汝信等編 北京商務 14.50 馬克思主義對心理分析學說的批算… 木菓型場《中國文物設費》………… 隆山岩畫(平裝)………蓝山林著 陰山岩畫(精裝)………藍山林著 文 雲南少數民族異類故機……福德盜編 文

蓮義會議會紙……………要侃如編 文 嚴缺刊級・儒事舌篇[元]戴起宗編 中國書店 9.00 現代日語句型…………孔凡等编著 知 我國社會經濟和科技發展戰略問題… 進出口貿易實務(增訂本) …… 知 路詢心理事…………張人黎等編著 知 國際共產主義區徵史大學記(二)

信身良法——站路………于永年若 知 播牌及其比賽規則……… 周家蹈編 知 初中英語專項網線與綜合練習……… 山東教育 6.00 雙波長分光光度法……王淑仁等編 山東科技 14.00 晚季實驗文集…………張维華著一齊 現代幼兒教育法………[美]波拉著 明 天 5.00 百花文藝 5.00

商務印書館香港分館

(海外文载)新書

蓬草著 香港三聯書店 HK\$26.00

. 勾勒出法國風物的綺麗和世態的炎凉。

本書收香港旅法女作家蓬草近年的短篇小說16篇、散文47

篇。小說既寫越南難民的苦難・獨居老人悲凉的心態・世

寫旅居異國者的鄉愁和落寞;散文則以撲實無華的筆觸

周佛海日記(上下册)

唐宋八大家名篇賞析…韓兆琦等編

唐宋傳奇選讀……………張凡選注

烟弦詩選(台灣香港新詩窗)……

**撒天韵蓬**(台灣香港新詩館)……

施普維詩選(合灣香港新詩窗)…

大洋兩岸集(散文集)精裝…秦牧 花

唐詩線論…………林庆涪 人民文學 17.00

聘斎誌與名篇賞析………虛今音 十月文藝 12.50

王萇和小説選(台灣文學叢書)… 海峽文藝 12.00

相思一片(散文集)……姜德明著 人民文學 15.00

投華從戎通西域……楊天成等綿著一農村讀物 8.00

招商局建瑞運 承運來往香港至深圳特區 東省及全國各地陸路運輸 有20、40貨櫃車及各噸位 平斗貨車、第二、五類允 本公司在蛇口工業區、沒 **事處,附有專業報關人員** 

出入口證及報關手續。 香港辦事處:香港干諾道西 301室 電話:5 蛇口辦事處:蛇口工業區招標 電話: 91571, 9136 文錦渡辦事處:文錦渡向西





經銷處

新清着 人民出版社 精裝 HK\$ 20.00 本書一一細析從先秦至明清間不同時期的思想家,對貨幣 思想的觀點、議論、紛爭,以及對當時貨幣制度的影響 從而綜觀中國五千年來經濟發展和貨幣經濟發展的情况。

折。這是一本深入淺出、雅俗共賞的作品。

祭德全編注 中国社合科學出版社 全二册精聚HK\$55.00 本書收大漢奸周佛海抗戰時期日記,起自1937年7月,並 於1945年6月,不僅為研究周佛海本人歷史,也為研究日 精衛集團叛國投敵提供了重要資料。編注者在日記所涉範 圍內作了簡要注釋和說明。

中國古代貨幣思想史

〈中國古典文學名著名篇賞析叢書〉新書

李淸照名篇賞析 温绍堃 錢光培著 北京十月文藝出版社 HK\$11.00 本書收李清照詞39首、詩14首、文3篇。對人選每篇作品 的難字、難詞、生僻典故等作了簡要注釋,並對原作的時 代背景、思想內容、藝術形式和手法等進行了詳細的賞

格窗與寓窗 365 ………劉潔彰編 决策學的新提賢·傳統與變革證督 實州人民 7.00 中國近代思想史論……李澤厚著 探動入檄之路——量子歷程……… 笛卡爾的天赋觀念說……如鄭齊 當代分析哲學……[美]穆尼茨塔 課堂教育心理學…【美】林格倫著 聪明的诞生(尼采美學文選)…… 北京三聯 17.00 想樣童螃蟹 舞鴉 報…齊良運著 中國文聯 6.00 总樣畫樣 蘿蔔 柿子 荔枝…… 中國文聯 4.50 朵雲(第13期 季刊)16閱……… 

大書店 三言有

宗白華英華思想研究……林同華著 遼寧人民 12.00 **菜機美昂思想研究……**李爽武著 遼寧人民 12.00 日本之壁——東西方文化的融合… 貴州人民 7.00 家庭的明天(傳統與變革遊譽)… 中國近代經濟史論……周谷城落 復旦大學 13.00 用控制方法進行計量經濟分析…… 吴晗(祖國叢書)……王宏志编著 人 關領剛學術年體簡編……鄭良樹著 友 中華人民共和國行政區劃區册1987 世界文化之隱(文化生活叢書)… 文化藝術 9.50 一個女記者的遭遇・人物春秋滋誉、春 修醉新探……———吴士文著 遼寧人民 12.00 中臟文化研究集刊(第4輯)…… 復旦大學 19.00 不败的政術…[日]趙治助九段著 廣 槽牌防守打造…… 陳維琦等齊 蜀蓉棋藝 12.50 級數(大學基礎數學自學叢書)… 上海科技 6.50 火星——红色的行星……下毓麟等 怎樣修理盒式磁帶條音機… 顯燦槐 人民郵電 10.00 祖朝(附《雲迢堂診籍)…施沛撰 人民衛生 14.00

誼 14.00 民 5.50 誼 12.00 \_\_\_秋 4.50 科 學 9.00 《傷寒論》求是………陳亦人編著 人民衛生 7.50

00.0 另人州貴

· 的成把 殘了香

《深十·還頗以**店** 鴻罪年今。安吏官 水剪,典公之部

反,人事知

到年然没别知。,

, 反人犯面以些處 都而非什前後好理

麼發就事政

輕事。爭水物吻句快

今的,是佐紫活進下一

填連令的,是佐紫活進下一調起人閒此人酒筍助一,四

燕者臨一成。尚

。 做容地比為觀■

宰做和,人齊

相,像却,賢

的地件不不的

「用背注話通僧 背口報道不!祖

城借督「難我遺

食品級

郵箱 Postal:G. P. O. Box. 10176 H. K

(毎分鐘850轉)

西班牙製造高達牌工業高速洗衣脫水機

總代理歐美各國名廠洗衣脫水機、乾衣機

「製布機・指布機及鍋爐等・武式保備・ 適用

於酒店、醫院、洗衣店及宿舍・直接進口,價

總代理:實力機器工程貿易有限公司

高海代價僑歡陀蘇絲常定內 禮外客康胞迎羅纖綿備價銷 用僑郵物選各經衾袍萬特壽 品眷寄美購界被被掛級平衣

美國催脫學會會士 會在確視示範催脫學

產

電傳Telex: 73304 EMEN HX

OTICON

愛的康牌

時代理香港科學儀器社

九般旺角彌敦道五七三號A地下

電話:三・八八六一九七(七線)

柳江旗前四,。雕中此京人陰淵之了息

的重發人道至詞《,和周《有《詞以,首線亦展的跟清圖題張陳紫題界《則後在題

合術有文繪代》徐元相芝自補全在歷詩亞

表的關化亚却等明幹之一並之末末代始詞

新 律 思 ・ 之 娘 値 的 三 娘 按 ・ 宗 水 ・ 而就 意 子 得 ・ 句 子 句 」 召 平 三 又無 ・ ・ 在 三 的 》 意 此入

又樂的流點且高它的遊然九分觀、露相寫達不詩人答問

實力牌工業烘乾機

SKD

中國貿易市場佳智
最平・最準・最朝

5-454341

積十多年製造經驗 中 被厳密額求提供整套

,牛仔褲石磨洗水漂染設備、洗衣機、脱水機

烘乾機等種類齊備·直接生產銷售。價錢特

電子琴

**請電:0-264848治** 

入麼。 溪 其異 年 珠 溪人 丘 况 起 句 一 力

在便道即家一為藤畔擱壑大來,一能

弄 独 面 近 に 詳 玉

-- ·

智的

句子: 市寫了《秋興 市寫了《秋興

ىر. د

一個披刑斯煉拉諾貝爾文學獎

7的這個特色是它的强力的這個特色是它的重要意。用意識流手法創作。用意識流手法創作。用意識流手法創作。用意識流手法創作。用意識流手法創作。用意識流手法創作。用意識流手法創作

是比較上清醒的。他的文學見解我們便就首先是他進一步使詩與關聯是他的方式。至我們便說不過一個新的方式。至我們便說不過一個新的方式。在我們也並不因為他的有流露,但他的實驗有一個新的方式。在我們也並不因為他的思想和我們屬於不是先進也,對他們這種可以做的方式。在我們也就不因為他的思想和我們屬於不是先進之不因為他的思想和我們屬於不是的人物。

解進至動有。的和或有不 更的於和思看道那道意同

往,他理想來些種德義體

往而的性,,缺树上的泵

和只思活進他點學的。而

,有個和

探他略的力術個弗境

索的特結於是詩洛。

成成是束思不人克他

功就在,想可應式在

• , 探在探分該的精

常術一我我人的

難探生的的應.

艾我致藝一魯困

W SE

逐举》一界過上弘

**浙。** 為大他左在

下儘《名戰們右,

降管空的後把着半

重令主 傳者古宗曾代他 奏人義統,典教公文的

》信理的如主上開學创,服解尊果義,宣中作

思了為崇就者我稱甚實

調論方,荷説國在過重

在一。四就把洲典,皇如,

言

類

「工傷權益會」,該會除爭取工傷者及死者家屬的權利外會向工傷者施以援手外,他們身心的創傷又有誰去照顧呢仍工人慘况真令人神傷。有關部門,如勞工處及社會福利工業意外的消息幾乎每日均出現在傳播媒介中,看到

出順發,自任了展其英 ? 港空資職,府情時位衙 令。屋當剛

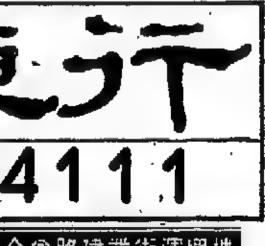
原極重要。没有説明新 打折扣。但在今天的許 okesman 發言人的身 e sources, informed ces who spoke on

真的報道出來。 這些丿 主往這樣利用記者放出 發消息,就要有所判斷

到今天這行不通了,新 下同,政府規定向外作 **累界亦須合作。** 



圆位可排大字四個 -六個《收費十元







**與汽車零件**心 



十鈴貨車

★ 預防精神崩潰、克服神經衰弱★ 過~失眠·恐惟·焦慮·緊張·散浸·自卑·蓋怯 應~口吃·心悸·喘息·戒侶高·除慈錦·經心理 香港繼頓道25四指C 電:⑤ 8919610 (種的) 刊



本公司有各國各款避孕套歡

迎有與趣做生意者垂詢及另

外有多類外國其他産品利潤

高有銷路本銀少亦可請電3

--808241治成3--3

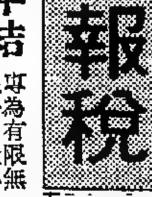
23645411623



招請絲印技工多名 緣印部主管,年23歲至46歲,對走枱緣印和 調油墨有多年經驗,月薪人民幣一千元。 熟手絲印工多名,對走枱緣印有一年以上經驗, 月薪人民幣五百元,在深圳大酒店附近工作,電香港 3一76432B6張洽。

57 B悬註 所

入按報年 帳月稅結



爲提倡及協助中國四化及培育人材,本校將於七月十八日起於廣州市設立永久免費 諮詢聯絡辦事處,由本校行政人員親自接見即時簽發入學通知書等文件。本校駐港 辦事處更提供經濟擔保人及兼職等服務。本校之澳洲聯校更遍佈澳大利亞各大城市 直接招收自費留學生公告 電話: 338168-707室 廣州市海珠廣場,廣州賓館707室上午九時至下午七時 EGE. 香港註册總署: 九龍尖沙咀星光行1626室 VANCOUVER B. C. CANADA 電話:3-7236663 圖文傳貨:0-846803 電傳:51956 ALPHH HX







5-285215

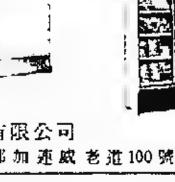
5-271572

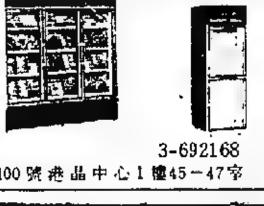
日本電子名錄

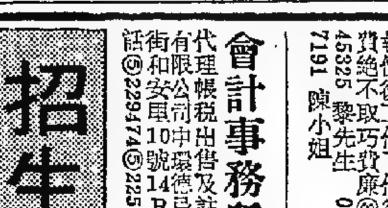
台灣機械五金名錄

台灣電子電器商名錄 萬雅 1 2 0 珠實設計 恒和首飾圖譜 台灣工商黃頁年鑑 萬雅 1 3 0 珠實設計 日本金飾圖譜87版











故弄 《紅樓夢》筆 ¥

長

台

為什麼選打他?殊不知他在家袋,玉淘氣古怪,有時見了人客,規矩引出買母的一番議論。四位家眷聽,和買家賓玉幾乎是同一個樣版。這人到買府送禮部安。甄家的四個「敏探春興利除宿弊,越資釵小惠

次,無法無天,大人相 是聽了,都笑道—「去 於。甄府家眷識揚賣家 於。甄府家眷識揚賣家 於。甄府家眷識揚賣家

的是馬話「?說加在頭更否經有中之無過成常弄?的第或話上最再累則不设,,疑這買 情性或意一事還一後看背只是有究這是幾質 

《禮記》上說:「麟鳳龜龍,謂之四靈《禮記》上說,「白馬鳳龜龍,謂之四靈《禮記》上說,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面鑽孔整眼,在背面一点。一是在南朝,如秦生的,是因為這些双來預測行事的言內過福。有時的發展到了高潮。在一時人名都刻寫在甲骨上,一時發展到一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說是一一是一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有說一個字,它活像有一一直不過的一個字,它活像有一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活像是一一直不過的一個字,它活得更一個字,它活像有一個字,它活像有一個字,它活像有一個字,它活像有一個字,它活像有一個字,它活像有一個字,它活像有一個字,它活得更一個。

著更為技煉是,物棒師兩小達,但,直情感 語「量今接年調代篇「章宮指 特善出雙」「姝出的詞,作者詞近詞」指》琴集。其 點於意智」圖麗空形, 油者,人一雖,其,趣》「年「的形」(梳來」中家則 非古亦能于不極年萬」,樂詞樂。至。二種菱的姝,詞

見數讚,妙說填面的景

香港金鐘蓮95號統一中心9樓B1

選購「日產」各種用途汽車及配件日產汽車服務(中國)有限公司

了辱蒙古他

電話:5-8613939(6線) 電化鋁

74.

遺

详列美國、加拿大及波多黎各三萬多家進口商名錄

公司地址、電報電傳、經理、銀行等、分類詳轍、

全美國製造商名錄1987

詳列全类115,000家廠商地址等資料。55,000種機械、電子等產品分類排列。全套21冊。

: 細字三十六個 - 收型十元

殷平・時間準・超値 鐘肉・鐘売針亦歌迎 美國時裝採購商名錄 非洲進口商名錄 台灣電子電器商名錄 美國男裝採購商名錄 拉丁美洲進口商名錄 台灣工商黃資年鑑

往中國,服務快捷妥善。歡迎與

我們聯絡,一齊體驗來自「日產」

實力牌工業牛仔褲

石磨漂染洗衣機

NISSAN正廠的專業精神。

長春●大連●北京●上海●南京●武道●護州●森州●珠海●中山●成第●西寧…規模完善的「中國一日連」汽車維修服務點已在全國各地陸調道股。

掛牆石英鐘

徵求中國各省代理

徵求世界各地代理

5--456105

49鍵,4 OCTAVE,10種樂器聲 ,10種節奏,CKD,SKD。

世界 名道 多文群學人

TEL: 5-460168 FAX: 5-414199 TLX: 65154 EVGTV

歐洲進口商名録

亞洲進口商名錄

中東進出口商名錄

南韓工商名錄



張香羣原名張鳳城,廣東梅縣人,五 十二歳,六十年代初來港,知其下落 者請聯絡九龍失沙咀郵箱 97509號,



4五程學院文 5福替 2精替 2精替 2精替

計 待 男54廿多年實際經驗獨立處理全盤有限公司賬目於製衣買易菜年結報税識英文流利 粤語國語如重視會計工作誠 意聘請上午12時前下午7時後電3-7444409 沈洽



括症水、五福、的工福育立表來到了為服步荃個利暑集權利為職示的一本

間

حر-

作與備節目,自娛娛人。 一一一來自選過活動的參與,可 一一一來自選過活動的參與,可 一一一來自選通過一一灣通過 一一一來自選近話動的參與,可 一一一來自選近話動的參與,可 一一一來自選近 情誼。 一學系用自由活動時間,合 一學展省港澳 一學系用自由活動時間,合 一學展省港澳 一學系用自由活動時間,合 一學展省港澳 一學系用自由活動時間,合

陣,發出無限的感嘆!

**尤其重要。** 

無限的感嘆,是因為像任何學術上新的領域出現

會有兩種機人,各特已見:有人埋着頭,躲在沙堆裏,

要去看,有人指天벤葫蘆、把新事物弄得玄之又玄、给那

**繪聲。問題是,有心去研究、去探索的人,怎樣不偏不倚** 

地走在狹窄的通道上,穿越到光明!對於「人體特異功能

」,由於它的研究不易,主觀性强,保持二分法的態度,

不以為這完全没有深入研究的價值,正如面對面地驗到的

现象,能夠肯定的。除非是說手做過實驗的結果,否則

不應是個別的特例,而只能是它作為已有傳聞的結果,以

該容許給予水落石出的考證。這個考證,也絕對的不能謂

幾位領導人或知名人士來驗收,須知道,他們領導的、知

名的,並不在科學檢測這方面,而且,他們偶一不慎的表

態,都對以後的檢證更不方便,更有困難,阻礙科學的批

判和探求。至於高層人士的關心,是可以用别的形式來表

示的,比如說、推動組織一個全面知識性的委員會、資成

這班人提出一個合理的分析方案,而且進

行系統地予以鑑定(不管是真是偽);如

果有需要,更可以常手镕募一筇不非的研

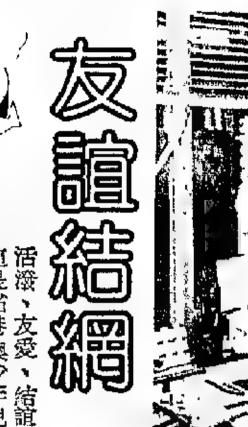
究基金,越谊個課題,得到合理的發展。

• 在中國 • 恐怕這是很需要很需要的

這樣的做法,與其說是分擔高層人士

老的回答。「這件事很複雜,我們要小心去關注」」這類

我並不以為人體的功能有如坊間報道道般特異,我亦



麥洛新

新闻報道中,新開來源極重要。没有說明新

道隱名人物可能以Spokesman 發言人的身

**] 理來源,新聞的可信性便打折扣。但在今天的許** 

份出現,也可能乾脆是the sources, informed

sources, 甚至是 anonymous sources, sour-

多報道中,新開來源往往是個應名人物。

ces refused to be identified, sources who spoke on

condition of anonymity 。 所有這些「消息靈通人士」。

者绝对承能把一個不明身份的人的話當真的報道出來。這些人

士都是不顾公開身份而已。一些當權者往往這樣利用記者放出

為息。對武探公衆反應。記者是否願意發消息,就要有所判斷

,那時,新聞發言人的制度選不通行。到今天這行不通了,新

新聞簡報的官員一律不許發表姓名,新聞界亦須合作。

在英國和歐洲一些國家,情况有些不同,政府規定向外作

道些大士一般都有來頭,而記消肯定是知道其身份的。記

若認為不身份不明人士」就錯了。

開中的匿名人士隨處都是

F

劉梅生

食品級

細字三十六個。收費十元

每天每個位可排大字四個



現貨農夫車

全新五十鈴1.5隻夫車

翻新五十鈴6至8噸貨車

全新豐田1.5漫夫車

-請電-:-5-753481

石英鐘機芯 代理多種石英鐘 伽芯及 鑵壳。寸金寸光陰, 準 確最要緊⇒ 5-420290

全新豐田左軟

豪華麵包車

●全新五十餘左執12座前後冷氣收錄機

●全新五十鈴左軌五噸平板車

陳列室:土瓜灣譚公道115號地下

●豐田YH51 LB JR12座原敷冷氣收錄費

全新豐田左軚

十二座麵包車

現

全新豐田日吉10座 F: J 62型 【全新豐田豪華大皇冠M S 122型

翻新豐田 Y H 50 V 麵包車 翻新各款農夫車RY20/C·G 720

深圳辦事處:嘉賓路湖心大厦2棟20樓F座

23 3-7135191

全新左軚全線車系——現貨供應

五十鈴・豐田面包車十二座・九座・七座

陳列室:土瓜灣譚公道115號地下·歡迎參觀

歡迎來電查詢

翻新大皇冠豪華型2.8轎車 舊私家車,的士及中巴RB20

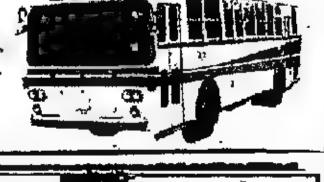


全新三菱豪華型吉普車 日本翻新五十鈴、實力 日本翻新油缸車、石油氣缸車。

\$68000

5-741313

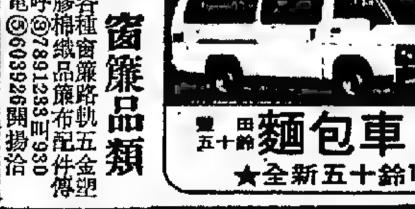
全新五十鈴5頃自卸車・各類型麵包車農夫車 元 1言 ラティア 3ー325331ー2 元信元 13-325331-2九龍彌敦道591號豐順大厦13字樓

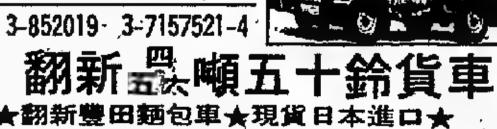


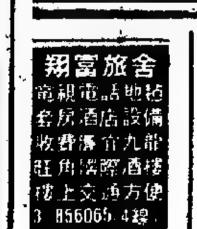


車輛 行藍進 ி想

全新型型類包車·農夫車·吉普車·轎車·經費中巴·新日野大巴·5至貨車·自卸車 ★全新五十鈴左執1.5噸雙排座★泰華九座位★翻新豐田農夫車★麵包車★直接日本進口★送交文錦渡★







僑友旅社

長住侍價 15-769177 居住侍價 15-769177

遊客之家網 語電視套房設八人團 語電視套房設八人團 長住特價5-8953903

旺角廣華街24號 福全街 4 A地下 全新左軟五十鈴12座麵包車 全新左軟豐田吉普冷氣車 全新左軟美國混凝土車(容積九立方米) 日本翻新五十鈴5、8、10噸载重貨車自卸 車、吊機車、26—57座大小豪華旅遊巴士 各類型特種車輛、輕重建築開山機械 特價供廠,訂貨快捷、期準、歡迎洽購

其與汽車零件心 

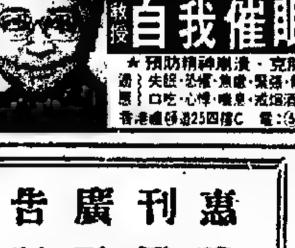
高 傷 者 的

**電傳Telex:73304 EMEN** 郵箱Postal: G.P.O. Box

西班牙製造高達牌工業 (毎分鐘850轉 於酒店·醫院·洗衣/

高

九 龍旺 角 湖 敦 道 五七三 號 A 地 下 電話:三、八八六一九七 (七線)



掻 話

周年暨家居廣塲

業 暨紅磡黃埔花園 藝家居廣場開幕

丁05川图《原意 民安東芝有限公司致意

> 地址:九龍廣東道海洋大厦一1128-1131室 電話:3-696461

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣



金豐裕

退

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

大公報英文周刊致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場問慕

中亞彩瓷公司致意 地址: 装涌奏樂街2-28號俗林工業中心 B座14樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

公啓行玻璃瓷器用品批發致意

查話:5-441503 5-437569

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

天元珠寶有限公司致意

地址:香港皇后大道中80號地下

重括:5-244076

地址:九龍官塘收業街59號收業工業大厦七 樓A/C座

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

總代理:永勝商行有限公司

活能有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

地址:香港新界葵涌葵豐街25-31號華業 工業大厦A座13樓F室 電話:0-261655 0-261657

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

浙江興業銀行致意

地址:香港雲成街1-3號 電話: 5-8432888

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

頭

褥

意

湾条丰萬山湖东山湖东

、獻天今院兩

童的天秋

陳 : 鍵 : 周 强百 : 紅楚 : 發潤

関場公集 | 魔女性場公萬 等・餘海 | 色慾・餘年

堪五天今

電潮的 際正 影流反然氣

演導婷婉張

地址:九龍官塘興業街29號添利工業大厦

電話:3-896281-4

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

地址:香港上環文成東街57-59號地下

永昇發展有限公司致意

電話:3-492089 3-431 848

13 家庭電器用品

地址:香港北角英皇道499號北角工業大厦一樓AI座 電話:5-642013,642068

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

時興綉品出入口貿易公司致意 地址: 九龍旺角上海街473-475號

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

高頭大馬,她說曾有 高頭大馬,她說曾有 分似趙雅芝,不過較 一十一歲,樣子有幾

張鳳

取受歡迎

了一點,總決賽時應 司儀何守信的意見次 學性麗酥腳半露,令 少性麗酥腳半露, 一點,然而前晚準決賽 一點,然而前晚準決賽 一點,然而前晚準決賽 一點,然而前晚準決賽

個獎與處事有何關連記者反問她,這

示李美鳳真人想過上,只稱不知道,還表

四群職,但老闆表示 四群職,但老闆表示 四群職,便會重做秘書工 工作做。她説如果與 工作做。她説如果與 工作做。她説如果與 工作做。她説如果與 不知道日後有什麼 一無線」没有合約,合 一無線」沒有什麼 一無線」沒有合約,合 一無線」沒有什麼

李美鳳

耀

對葉滿文讚賞感開的自謙很突然

受前晚比賽所穿的冰

路姿勢不雅,經常挺, 原來與自己,與大學更大。 有人指邱淑貞行 有人指邱淑貞行 一有人指邱淑貞行 一個重,但不會期望過 一個重,但不會期望過

樣貌幾分

似趙雅芳

林惠

黃鶯謂

未獲得最上

一鏡感到失望

意

中藝(香港)有限公司 暨紅磡黃埔花園中

地址:香港上環文店 電話:5-441503 5-

1月 有何感想?

1月 有何感想?

1月 有何感想?

11日 有何感想? / 圍準港姐談論得失與心理壓 機會問罪「港姐」冠軍的佳麗,且看八月九日,這些心水會否脱決賽的準港姐,昨日以第一時間會見記者,經過記者留心研究觀

李美珊決再留學

劉天蘭讚賞才

透露

是這個原因。」發仔對此片,亦很有吳宇森拍《英雄本色之二》,壓力好只要有部出色的,極可能再掀高潮。即如英雄片,看來已是水尾,但發他一貫睇法、是任何片種拍得好,都因為這部戲褒,基本上有好多喜劇元

狄波拉告别

沿到海沿地

膽

港姐泳裝款式

何 B

**探歌星捧場夠熱烈** 

晚,與 体 经 芳 合唱 一曲《分飛燕》,阿佛也走下舞台和顯文一曲《分飛燕》,阿佛也走下舞台和顯文一曲《分飛燕》,阿那迭起,演唱時間亦



受偏

會時隨嫻顏林與(右)鶯黄

映院戲眉六

**令禁**紫漠大

场五天今

極敗地震 

映獻天今院兩 演導婷婉張 話量的天秋 主 黄 | 陳 | 鐘 | 周: 演儀淑 | 强百 | 紅楚 | 發潤 散體妹書 四字 | 鈍星 四華 遊肉院 點由 | 胎除 點成

x555148 9 : 40 5 : 20 12 : 20 第 7 : 30 2 : 30 週二 座邦占英達鐵像敵87象新 1 實土登頓摩 1 偶無 1 形

響新 k618167 都影 第三洪金寶東方 海河 高禾 好勁 京 東金寶東方

話童的天秋

主 黄 | 陳 | 鐘 | 周 演儀淑 | 强百 | 紅楚 | 發潤

致德 | 主吕天了曲主 行實 | 唱方由秋别題

天际後最 20 **经大股** 表表 20 **经大股** 表表 20 **经大股** 表表 20 **经** 大股 卷天 40 **则** 飛龍 戰 生

童的

區朗元 **源第大** 1二第 **資陳鍾周** 淑百楚澗 儀强紅發 秋天

總巴花河沙 | 國大口角牛 站士國畔田 | 側花淘道頭

帶地感誘體肉

**戲遊性褒換·映獻天明** 

陳 邵 早 早 東今翠 敏惠音音 第二 場價天鳳

逐嘆個

映獻天今 魂追鬼 作監匹芬史 品製堡史提 唐血四夠性 人洗場勁在 街場勁在

活李荷 卡斯奥 景好。 

旗太怒場午 陽拔•夜

映獻天今院兩

演導婷婉張

話童的天秋

主 陳 : 鍵 : 周 演發百 : 紅楚 : 發潤

精小賣場公柴 | 魔女性場公萬 妖春·餘灣 | 色慾·餘年



香港多靚女





**情况下,被男友** 國唸戲劇的少女 皱揮的女性角色 語》 **氨**的十三妹

例為倩小聶和妹三十八

百魔殿 場五天今

译 叛 室

场五天今

禁大

新景浩人 奇象藩馬

令

漠

地芽油一星福,華龍

過二第海大 主製 株 年 王 聚 演銘兆 威 馬 賢祖 樂國

The state of the

世我覺漫讓片刻留 外浮放感浪真一此 外浮放感浪真一此 火四越越龍 箍師星 金香罐今 滿點旺東那 邪姐星 梅港 場

局 12 半點半點 童話 劇州

虚文干炭平演

場五後最

惑地帶

戲性換明 遊宴天

好吾四愁柴早 正要點紅烈場 斗事場紅火乾

肉鹽

生先屍殭 鹰秃方東

场五天今 場五天今 禿鷹 東方

3.14

都富

週二第次

種學步情

世我<mark>覺漫讓</mark>片刻留 外浮放感浪真一此

主劉 林 午 王 演銘兆 威 馬 賢祖

感之裸都會

先殭 生屍 主 高 吳 演 虹麗 漢 春 場四 寿中・點

街愛殺場廉四 情入 · 價點

**石寶** 

演導克徐 王 張 賢祖 榮國 叭大部場四 喇**壓**:點

親特感全 切别受新 都雅

週二第備大

主劉 林 午 王 强 演銘兆 威 馬 賢祖 榮國

强业步传

世我覺遷讓片刻留外浮放感浪真一此

情日七見再:場早今都美

郡美

週二第篇大

客 黄 主領强陳紅鍾發周 串俄淑演街·百·楚·潤 事故的妹三十與尺頭船 話童的天秋 婷婉張。演導

綠奇履仙登摩·場早今聲新

紹金剛 **清**新新柱模大

翼 動 雷 評 好 松蛮水小小 · 場早今架決

高怒場今 深火•早

ST S. A.

甜午場今 心夜 • 早

夜 場今 女之 早

迫猛場午 人鬼•夜

春緑紅野早 上柳桃野/ 春

禁紫大 電湖的 中正 影流 反然氣 人四 之课早 嚇點 誘體。 人場 感 有NIF場午 篇DER有夜

江珠 城新岛 ②① 后皇 车方公 H670421型 映獻院① **建選女債** 天 两 後 最 林 高 吳 元 洪 合 正 麗 . 金 演 英 虹 漢 影 實 天**荫後最** 鏡林李許 合小正**後**冠 演家英鳳英 後 影電流潮反的然凛氣正部一 作傑心帶 **帮力** 演導名灣台 演主樂國張 主 夏 秦 高 吳元 洪 演珍志林祥虹麗漢彪實金 温食嘛 龍務戰剛鐵 飛特大金 温**拿演唱。** 行。他説明年他會和問他明年曾否舉 娃戯春場四 淫水・點 禿東 城之空天 映獻院② 方 生 質的 新 新 演主發潤周 何必介意。 映*献*大盛天後 **門虎龍湖江** 映大盛天後 0-6980228 金茂坪 粉 0 6495929 3 7993093

話童的 吐雙場四 珠龍·點 型。

場面天今紅性 紅質學 幽 魂女

**分禁紫** 影潮然正 1流的氣 電反凛 碧小場四 玉家 - 點

渴性主場四 机场:點

平百。

公啓行玻璃瓷器

江佔劉

三百架日本

七十比單像

法年同期减少百分之十五 少百分之十五 一共生産了一

少是九一一百翰點百月

長八第

別忽略吸取營養

冬

时人身也写出它满 市人伦子出它满 力放在利用化桩 力放在利用化桩

線的抵抗力,提高皮膚防敏感能感的暗痛。 是的暗痛。 是的暗痛。 是的暗痛。 是,使皮膚變柔軟,防止皮脂過

起風神來光的

被活依許潛旅内

動躍厅是力遊地

· 重想 社 择 , 應

擇、左只 了二石龍

吸各民族的傳統風俗和歷史記,但已從多種角度反映了新加等。儘管這些物件的數量不多

牢固的基礎。 新加坡傳統文化的工經過積累、整理,空意義的。作為一個質

秋立四十

升初月

架日顯輸

,本。入

與去號一日日年稱現本

入照·現

國最機

自入照。現已開像在的

像萬的明逆

以内受疑點

(查園)

·朝提於到式果這市 鮮供對日,都場 出了南本已以是。 達技

自動對

它在台灣

也等

本

像機打

自生場機

焦剩要估

,何就以

帶

A STATE OF STATE

化已讓》 根的人。 令 源 傳

音喜欣有由個覆全後。和不自 樂飲貨時於古聽部,七父過欣 不聽古間生典,録父十親,質

場電二民展

成帶的片都

**70** 

録

在於它旁邊的那一座被荒廢了的,買着忽停忽下的兩人與頭上,與頭上隨火通明,個成立了很久的洋人劇團原來依然屹立在其中,而且燈火通明,然屹立在其中,而且燈火通明來依然屹立在其中,而且燈火通明來依然屹立在其中,而且燈火通明來依然的洋人劇團原來依然的時代,沒頭没腦地進到

我的想像一連串的教育,石椅上有母親的人。

6一連串地跑出來了。6一連串地跑出來了。2有大男孩們踢着球,有母親帶着孩子在盪糧日中有兩便裝警員在巡視

畫

眞

過濃淡相宜的水墨,也活躍紙上而自筆剛勁不必説了,應的威武神態,透率苦禪遊騰,尤稱遊壇一绝,落 

才像勒來,的的奏專今我以給

是他睛潑長。們盘家喜學憑草提

燥不味的

像壁,却

道, 忽人 麼來然事

以過驗我個重揮哲,花相蟲

参,

先經經·整

羽幾鷹鄉到序遊分

,身生非位。紀部 看似驅活恐斑透绿分 清方,習空遊過片,

放李忘输局颜吼識

告的意魚回雕此

經 一 苦三 證 遊 李 女 年 的 近 人 禪 千 , 善 弟 正 。

你中心與大齊堂道類文化中 鄉灣中職道類聯物中心。藝 鄉灣中職道類聯物中心。藝 的認識甚為微薄 的認識甚為微薄 一向是個 高 是一 這簡直是鬼故事的佈景嘛。 這簡直是鬼故事的佈景嘛。 這簡直是鬼故事的佈景嘛。 這簡直是鬼故事的佈景嘛。 這簡直是鬼故事的佈景嘛。 這簡直是鬼故事的佈景嘛。

歌

聲

温

間

九 他 人我

居然是一座精神病院。 一切想像都勾出來了。 一切想像都勾出來了。 一切想像都勾出來了。 一切想像都勾出來了。 一切想像都勾出來了。 一切想像都勾出來了。 , 湿, 速你,。。 琴協奏 中野 基本 七我被 苦歡鄉芬然腦聽反靜已而了,收洶變年樂,,營學《樂,的協小的樂響來是最唱奏問心樂、現,輕而地没我一反藏汰了我。各完父,唱列是最唱奏提交可樂進勵初片曲 敲五·所具 好手年在以能

至於早期的舊式建設, 至於早期的舊式建設, 至於早期的舊式建設,

海

樀

街

輕的百音寫流吃一唱忠連會 。指级音無吃的 作行飯了片,》聽時的時。,其,聽 那, 開樂法半聲 時我始的測世好 還一學喜試, 没邊習好自下會有流彈上已半變 調寫 放音息在藏古自芬 劑作,與 世喜而典己的 镭眼铜·的世的 調,輕B些,聽歡不樂的ペ 射浪琴我口口, 唱一,却味味有 片邊老發是變入 · 彈 要 求 是 於 至 要 求 是 产 就 是 产 就 是 产 就 是 产 就 是 产 就 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 的 是 产 产 公 至委求已在《是 未極嚴味,喜二 

寫版に発行し、登得 , 述 健 負 媒

如何: 登一為第年另一師何在一的滿台,二三時一個指去街樣少了 並 而國受台,「三時一個相 石以 作 年 苗 的 不 米 歌 到 演 講 躋 章 代 個 朋 點 學 頭 , 年 甜 的

---五月,自動在今年四月 . . 再計像鄉 恐今

軌來的

**認道 ¬ 京** 起來啦! 餐來·掙

說

灰生子版都没搞 

, -

雅丨得俗不可耐的官员,他們却不點唱。」「人到此,忠憤氣填膺,如《六州歌頭》中的「 有淚如傾 但知醉生夢死

一。 員立在船頭,似乎還在朝着岸上看來。萊蓬 一。 那隻小船也划到湖心,去得遠了。蓬萊魔女

在湖濱

何

天驕

魔女

心然到還

月通的

,那搞眼,眼

水知尤茶知

二功業營調香口經不擇斷閱,積由資分並忌但辨息首即一十分尚時。片下變獨,準區不之經再辨茶,一茶。於談

, 了親生術是不以 i 人切的家傳單至

字讚朱二了漂是賞粉那《亮 

一句,便刻了「曲徑通幽」這舊 一句,便刻了「曲徑通幽」這舊 一句,便刻了「曲徑通幽」這舊 一句,便刻了「曲徑通幽」這舊 一題」字,便不合古代園林慣例 一處」字,便不合古代園林慣例 一處」字順

在 沁芳橋邊 細竹的細不構 二能 鄧雲鄉 的很快 上有亭」,而只是水,只可惜是低了些,

盐

【怪,豈有此理」,以此致一林時,有人見景即興。「審美觀。

移贈吕田

• 但公園却設九曲

上具器皿、風俗習慣,應有盡樂 , 而在於它提供了別處樂 , 而在於它提供了別處樂 , 而在於它提供了別處樂 , 而在於它提供了別處

有 1 。衣 食住行

息

, 伝

、石籟乳,大自然勤勞不良期,乾燥後附在啟石上,只,未知是否是「無底深淵」一米多,為溶洞所獨有,與一米多,為溶洞所獨有,與

日、光

小

桑田了。 值得地理學家深入研一前,這裏曾經是汪洋大海,如了更新世到上更新世古脊椎動物

黑市買賣幹不

注制地皮的供求 注制地皮的供求 注制地皮的供求

老不覺 其 對 次有 錯 如 不 近 ,

(基本性) (基本性)

相驚愛滋

一,產言「有的 次愛,斯愛「許 懲滋都汗滋相多

都需要經濟法

迫使公共

沙爹宜自己動

掌

版十三第

別忽略吸取營養 學柔軟

江佔劉

( ) 似乎已失掉了!

鲜供對日· 出了南本已

漂白作用,防止雀冠生是力,使皮屑份外光亮洞深,及具缐的抵抗力,提高皮屑防敏感能维他命C可以加强皮腐對光 忌的暗痛臣,使皮克 會出現皮膚炎,防止皮脂過

上作用,防止雀斑生長。 生作用,防止雀斑生長。 一性大幅 一种他命D能促進骨骼,牙齒 一种大幅 一种一种,防止雀斑生長。 一种大幅 一种大

事了

是被活人不動圈厂

這情形下

許潛旅內

社學,應的了你地

· 顧客便有 完美到二千二三 一百五十二

-

「華東遊」,就空四是二一百幾十問經還不大,譬如有一個鐵不能比別人貴,貴一個鐵不能比別人貴,貴一個鐵不能比別人貴,貴一個鐵不能比別人貴,貴一個鐵不能比別人貴,貴一個鐵不能比別人貴,實際件。是

園新

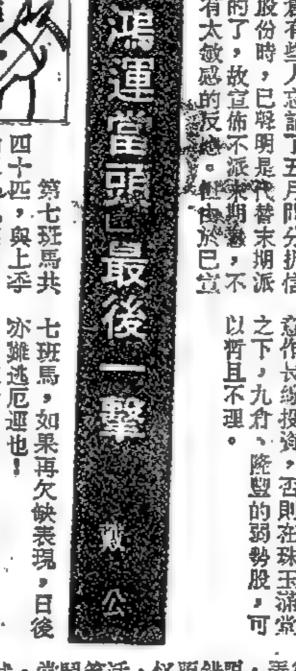
陸的

, 給 音 不 唸 貝

都就

能有不可被基础的

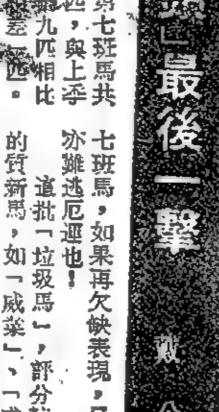
皮,投嘴 走有, 會價倉期



70

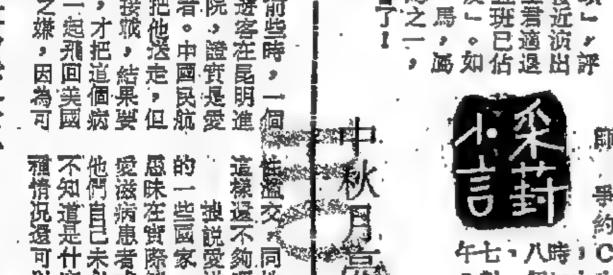
房委會增加權力

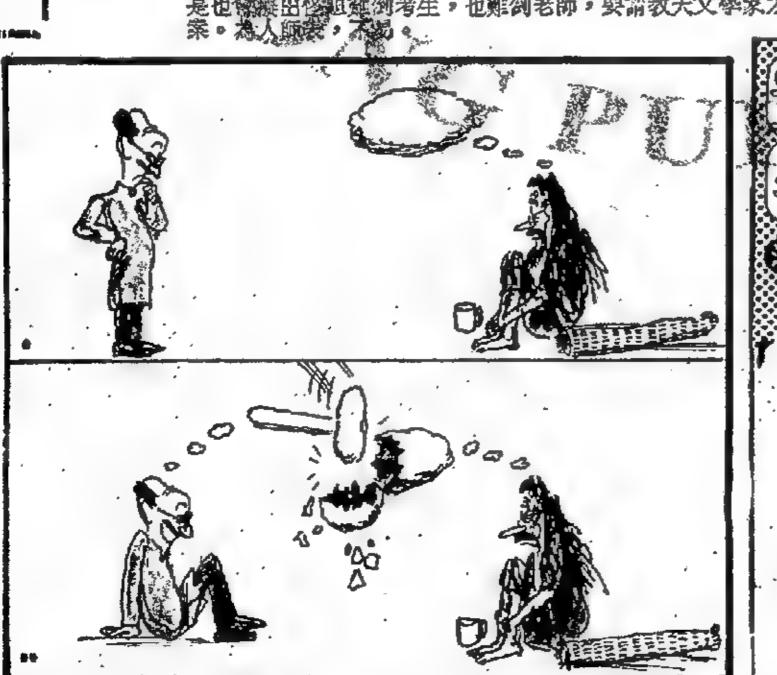
安居說住



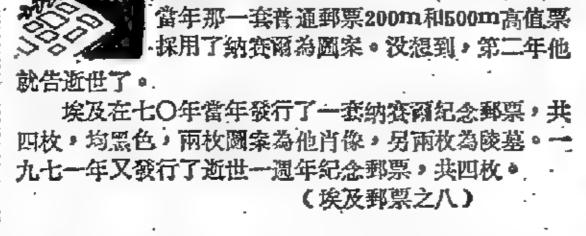
· 『青天 道』、『 馬之拚等歲

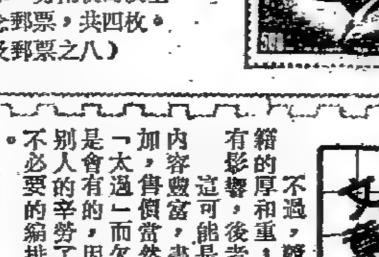
即生啼笑监非





P會議回國之後,突然因為心臟病發作而死亡。 纳賽爾出任總統之後,一直没有允准在郵票上使用他的肖像





再說果本 有影響,後者則對家是的荷包有影響。 這是未熱先熱。 一大遇一而欠機實的情形存在其中呢?我想 一大遇一而欠機實的情形存在其中呢?我想 一大遇一而欠機實的情形存在其中呢?我想 一大遇一而欠機實的情形存在其中呢?我想 一大遇一而欠機實的情形存在其中呢?我想 一大器一之目氣溫已經一度縮置。前者對學生返學 一大器一之日氣溫之下。不過,是不是有個 地入七月初,氣溫已經一度和重,成本陷之增 一大器一之日氣溫急降,氣溫已經一度。 一大器一之日氣溫急降,氣溫已經一度。 一大器一之日氣溫急降,氣溫已經一度。 一大器一之日氣溫急降,氣溫已經一度。 一大器一之日氣溫急降。 一大器一之日氣溫急降,類於有極 中最熱之日。可是,天公寬又來個大反常, 一大器一之日氣溫急降,實是一小者一一是會 全性及半,已經出現了如許反常,在今 年本完歲月中,避將出現了如許反常,在今 全地不正常,是否都可從「厄爾尼諾」 這些不正常,是否都可從「厄爾尼諾」

的地方,只放了約五六内的咖啡室獨成一格,

间就「打烊」不做你的生物市的店規那般 , 一到店的店规那般 , 一到店的店人的身份在人的市场的,也不像内地店的,也不像内地店的房子在其内。

酒店時已近晚上十時, 酒店時已近晚上十時, 酒店時已近晚上十時, 一部份交易才闢店,因 一部份交易才闢店,因 一部份交易才闢店,因 一部份交易才闢店,因 一部份交易才闢店,因 不們留杭時日無多,所以 不們留杭時日無多,所以 不可不可。

有關二十年,歲月使她 一個哺乳無育長輩,焉 一個哺乳無育長輩,焉 心學者類般着說。 心學者類般着說。 心學者類般者說。 心學者類般者說。 心學者類般者說。 一個哺乳無育長輩,焉 一個哺乳無育長輩,焉 相個小房間那麼大,一般的官殿式。那個發錦 足,吊燈是官殿式,甚 足,吊燈是官殿式,甚 是,吊燈是官殿式,甚 是,吊燈是官殿式,甚 是,吊燈是官殿式,甚 是,吊燈是官殿式,甚

爱剪短,穿的是絲質對停車。門口,站着一個理期上私家路,召平台上她的少女回憶,為甚近她的少女回憶,為甚

說

後 婚 但 啦

小,

姐係七考

記性

他道

林振强。道首歇,内容回憶學生是由譚詠麟作曲的,填詞的則是一一另一首《結他的季節》,亦

他的季

高度精神享受的音響。總括來说:是際

是權在自己一次,不可以找人。 不可以找人

門題是・(一)なる南位主持人間了第一条當晩・為港台第三

貨品精挑細選包羅萬有 腰飾熔級圖 居廣恒

短鰤化評

暨藝 紅香港

埔有賀 中司 藝家居 廣八 場周 開年

廿八周年紀念 医居廣場開幕

公司致意 た大厦 6 字棲し座

版二卅第 秋立四十 不妨以此作為問題,除了考謝如。這幾天的賦育有獎電話節目,個乜乜小姐,應是最好記性之人們也也小姐,應是最好記性之人

那四個?當然是「亞姐」大 會司儀劉志榮與李殿朗,還有嘉 會司儀劉志榮與李殿朗,還有嘉 會司儀劉志榮與李殿朗,還有嘉 一一一起,則她們的名 一一定,便更易混淆了。 一一定,便更易混淆了。 一一定,更是一一世,則她們的名 一一定,則她們的名 一一定,則她們的名 一一定,則她們的名 一一定,則她們的名 一一定,則她們的名 一一定,則她們的名 不信,或者可以考一考四個紙,也未必能一全中」也。和平小姐……」老實説,對照報和,便是「性格、魅力、陽光、姐,便是「性格、魅力、陽光、離是性格小姐,又或誰是魅力小 中茜藝鳴牛。是年春年 家告常一 男訴殺 人

重映皆實座不差,可以到重映皆實座不差,可以到了。此片重映次數之多。 温和本份熱愛: 四冷峻的殺手。雖然銀幕上 下分隨和、忠

是有十年八年好「嘆」的」 一次是有十年八年好「嘆」的」 一次是有十年八年好「嘆」的」,你說「好聯」,我也就非看不可。不少 一次是不肯「執輸」,你說「好聯 一次是不肯「執輸」,你說「好聯 一時光倒流七十年》 一次是有十年八年好「嘆」的」 一次是有十年八年好「嘆」的」 ,是瘦猴的 一般是他們「家中的成 一般是他們「家中的成 一個更多的是你

鐳射製作德伏克第五交響曲

交響曲》。近年來對德伏扎克的主曲,編號上已趨向於一致,全都採取新的

部,因此在1.編號上向來就有新舊兩種。這部《F大調》在舊編號上為第三交響曲,但在新編號上則是《第五



是 石 短 短 形 壓

一大的 無辦法。 我也不能勉强!」 「成者,她太重 「或者,她太重 「或者,她太重

(2)(1) = 0.4161419

都新慶音

天兩後最 天兩後最 主 王 張 演賢祖榮國 傑方 名 台 作翔演導灣 融係 製京 現女 令紫漢

橋奪飛場午普 命越·夜慶 聲麗 統總

3-809570 ; 5-243253 5-8331937 3-945300 映獻崇天今 主領午 王 張 演览馬 賢祖 榮國

靡披向所・猫条勇智 飛特大 鐵 體務戰剛金

務大 鍛 飛 戦 衛

樂娛

停留點四

根鬼<sup>早</sup>官蘭 ○選色場四 起情・點

與 **芳葉 初順** 芳 0-208708 3-432659 錯萬 場五天今 片巨喜驚

天兩後最 主 高 吳元 主導 洪 演虹豎漢彪 演演實金

門虎龍湖江·映天後 家性場四 故堂早 放愁·點 事口場 兄沙午 弟煲場 女豪性場四 放愁·點

樂室 的團 金

家,他們既有嚴某十三個人無疑每他們的確名副其實 古是,奇典我關高

來找,總之不是所會,

東以特技動

最美麗女鬼 個比幻 人 形 故

大多是一般的

平,高出亞姐祭祀批港姐姿

,發 可 巴生 謂 有重 近好

之天後 城空天昌南

愛

地誘肉帶慈體

路走草着早 錯鞋錯場

西型重 電戲開 城之空天。場點四線全 影院幕 洋南

場五院兩映週二第 1 頭鰲佔獨座黄 秋的天鹅 紐約拍外最

宮麗碧 運海

三部作品,就是現今的第三、第四第五三 👸 🗾

唯一是在德伏扎克生前出版過的。是一部

四樂章的作品,斯拉夫及波希米亞彩顏為

道是匈牙利指揮家克爾特斯(tran

鮮明,和聲也頗厚重。

射唱片: 417597--2.

五今透二第 飛行龍 大戰 5 人 點場今 人嚇半十早

兄警場 女技場四 弟賊 · 衣郎摩 · 點 先執早 鋒法場 <sup>城龍九</sup> 際國 **陟香** 

今五場 雪 姑 七 五明大 漠 禁 紫 門龍江後 虎湖天 ÷ 的聽 說 話到 

王青 四十 點 二 十 點 九

金基鴻 1 基鴻

獻五九第如氣映場天十虹勢 源東 史秘宮禁 【作峯巓片情艷裝精華豪 【奇風内禁揭 】悲人愁權刻 情月的官 劇性的與劃 鬼養:場夜午今華大

聲樂 36:710

樂民

3-675649

時光倒流初年 士戰血鐵:映獻天後

**聲** 凯

回值好 味得戲

發公影國聯天兩後最

怒青場今· 邊 場四黎等半十明 公流場午 潮春· 夜人缘· 點明符· 點珠 僕氓· 夜

主李杜基 | 摩珍 演夫化斯 | 爾茜

朗元

華,勝

场五天今

門虎龍湖江・映歌天後 鬼 場午 健 場四 醜 早紅 鬼打·夜 挺鬼·點 鸭小場彌 鬼養場四 法家早好

宮

0-755733 0-4922946

早請場五天今、天爾後最

天面後最 九七五兩12 點點點點 八半四半四 剛 金 鐵 飛 特 大 雕 務 戦 映獻天後 集四更出警學 集砲雙神點今 地區天優 續響勇半十

場五天今 歷曲最使唐 程折懸西朝 • 的疑域出 令禁紫 刀神怪盲場午 經招拳·夜

華南

(881755

场五天今

5-737388

天九十第 河周史錯衰 新田提身鬼 作主夫・上 先 綠

市人色場四 場肉情·點

大爾後最 九七五兩12 點點點點 八半四半四

天雨後最 形 不見 東 不見 宜童 鷹方 宜童 場五天 主王海資祖榮 幽魂 信女

H11449

K 820749

映獻場五天今 主領午 王 張 演衛馬 賢祖 榮國 風創後旦刀--本英學作影城新格新再--馬--色雄--室工電響 **證大評影報各** 

整鴻

夜加民 場午樂 不宜童 映獻奏天今||麥加麗 主領午演衛馬 情也的意 風創後旦刀-本英雄作影城新 格新再-馬-色雄-室工電藝

不兒 宜童 風創後旦刀-本英维作影城新 格新再-馬-色雄-室工電藝 體大評影報各

早請場五天今

奇蕩早 行女場 樂獎

先殭 生屍 製盘寶金洪

作擴破岸海 手天影峽 合荒人兩 漠 大 令禁業 高記 專業產品 設計精良

**VTU 28** 

貨品精挑細選包羅萬有

。變物用演場

金床及地球身歷聲座椅

## 美開 司公赐有

二期星

(2)刑特

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕



中式皮草服裝

時代裘皮動物有限公司 MODERN TIME TRADING CO. LTD. TEL: 0-290611-4

德 寶 丁

程有限 公司



WLS14 WLS20 WLS30 WLSL14 WLSL20 WLSL30

**首屈一指,在商品方方呎,規模上在本港** 

公司

中藝家居廣場開幕可以開業出八周年紀

藝

珠寶鐘

全表

致意

一

暨紅 磡黃埔花

園中

中藝家居廣場開幕中開業廿八周年紀

公司

三部作品,就是现今的第三、第一部。F大調第五交響曲,是這三一個一是在德伏扎克生前出版過的四樂章的作品,斯拉夫及波希米里 鲜明,和聲也類厚重。 這是匈牙利指揮家克爾特斯

場五院兩映週二第

天九十第 演馬史蜡表 新田提身鬼 作主夫:上

天荫後最 九七五兩12 點點點點 八半四半四 體務戰劑鐵 飛特大金 先綠 天集更學後 種·第警天 地翻四出映 生

山貨倉有限公山省有限公 限

8 5-419782 公司 司 致意

磡黃埔花園中藝家居廣場開幕(海港)有限公司開業廿八周年紀念質

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

關伍 致意

地址:香港康樂大厦四樓 電話: 5-263336;

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

文華領呔服裝公司致意

地址:九龍太子道西141號長祭大厦6字樓L座

藝(香港)

藝(香港) 新華銀行香港分行

**暨紅磡黃埔花園中** -藝家居廣場開幕 - 開業廿八周年紀念

意 中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

占

戴德士洋行(香港)有限公司致意 M. DIALDAS & SONS (H. K.) LTD. 地址:雲咸街12號印度大厦 5樓 電話:5-231408

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場問幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場問幕

珠江客運有限公司致意

藝家居廣場開幕

耀文美 棣光蘭

電話:五一八四二三二〇〇地址:香港中環德輔道中十

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

意

電話:3-819780

藩市

恒

## 張六第

爺正

被譽爲微刻世界冠軍 张重庆微 9

業廿八周年紀念 家居廣場開幕

號安年大厦15樓

暨紅磡黃埔花·藝(香港)有限公

業廿八周年紀念 家居廣場開幕

入司致意 大厦1214室

用業廿八周年紀念 泰家居廣塲開幕

家具致意

1144號地下 5-400084

### 

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

捷勝貨運有限公司致意 地址:港灣道28號灣景中心2樓

電話: 5-8313200

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中國中發有限公司 Chungkuo Chung Fah Co., Ltd.

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

中國國貨公司致意

分公司:荃灣青山道264號-2 98號南豐中心 分公司:香港崇灣道341號宏德居B座二樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

維多利亞公司致意

總代理:積家衣車 地址:油蘇地彌敦选218號恆豐中心1樓16室 重括:3-7233183

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕藝(香港)有限公司開業廿八周年紀

藝(香港)有限

埔花限

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中芝興業財務有限公司致意 CCIC FINANCE LIMITED 地址:香港皇后大道東183號合和中心53樓

電話:5-8620111

電話:5-410678

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

合僑算盤行致意 地址:皇后大道中228-238號聯業大厦十

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

意 致 世 劉

麻雞時場廣居家藝中

香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

看洛凡多保险有限公司强重 The Ming An Dusurance Co. 12 K.) Ltd.

歡迎駕臨洽詢

地址:香港德輔道中141號國際大厦十四樓 電傳:74172 MINAN HX 電話:5-8151551

電掛:0640 電訊: MINGAN

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

同德網緞貿易有限公司致意 地址:九龍紅磡鶴園街凱旋工商中心

第三期2/F, N座 電話:3-629286

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

恒興隆有限公司致意

地址:香港永樂街59號地下

電話: 5-444256 447841

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

孫紀

同敬賀

盛詠

胡

聯僑企業有限公司致意

地址:九龍官塘勵業街11號 電話: 3-7579331

限有 

(4)FII %

置侧動網工 沙色片的 

業廿八周年紀念 有限公司 開 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

寶寶珠寶有限公司致意

地址:半島酒店ML-9

電話:3-667508



欲翅振亮破鶏雞雙一裏蛋。米厘二 唐着刻寬圖用売蛋。比無動生,出 字字,姿生行行,首一十六百一詩

1000

柏

公司

致意

虎微刻

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

WORLD HKG CO., LTD -CULTIVATION

3-7313131

復

致

意

暨紅磡黃埔花園中藝(香港)有限公司

藝家居廣場開幕

公司致 意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

貿

百

電話:5-406372

電話:3-7650839

全貿易 经 司 公 地址:香港西營盤第三街182-190號一樓一號

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

意 致 青 行 地址:紅磡鶴園東街2號富德中心2樓201-204室。

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

鴻益行有限公司致意 地址:荃灣橫龍街78-84號 B座二樓

電話:0-4995255

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場問幕

香港長江蓆業有限公司致意 地址:灣仔高士打道223號十一樓

電話:5~755466

中藝術學有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

海神油畫出口公司致意 電話:0-285011

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

李之泰致意 地址:九龍紅磡裕民街與業大厦〕座4樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

長城寶石雕刻工廠致意 地址:九龍紅磡漆咸道250號七樓D座 電話:3-333319

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕。

恒豐電業公司致意 地址:彌敦道594-596號地庫 電話:3-325711-5(5線)

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

藝家居廣場開幕開業廿八周年紀

中國大華行有限公司致意 **地址:九龍長沙灣長裕街五號十樓** 電話:3-7432718:

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

寶安毡被公司致意

地址:香港威靈頓街123號地下 電話: 5-446822 5-411786

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

公興有限公司致意 地址:中環太子大厦1214室

電話;5-224171

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

義興隆工藝家具致意

地址:香港荷李活道144號地下 電話:5-469153-5 5-400084

渣打

中藝(香港)有限公 暨紅磡黃埔花園

天息

捷勝貨運有

地址:港灣道2

中藝(香港)有限公

暨紅磡黃埔花園

Chungkuo Chun

中藝(香港)有限公司 暨紅磡黃埔花園、

總公司:香港銅鑼灣指和街 分公司:香港銅鑼灣軒尼詩 分公司:荃灣青山道264號-2 分公司:香港崇灣道341號宏

中藝(香港)有限公司 暨紅磡黃埔花園日

維多利亞

地址:油蘇地彌敦道: 電話:3-7233183

版四廿第

一紀念 幕

pliments

IES LTD

廿八周年紀念 居廣場開幕

<del>ଅକ୍ଟେଲ୍ଡିକ୍ଟେଲ୍ଡିକ୍ଟ</del>େଲ୍ଟିଲ୍ଡିକ୍

限公司致意 一69號二樓

廿八周年紀念 居廣場開幕

會致意

成5樓B、D室

廿八周年紀念 居廣場開幕

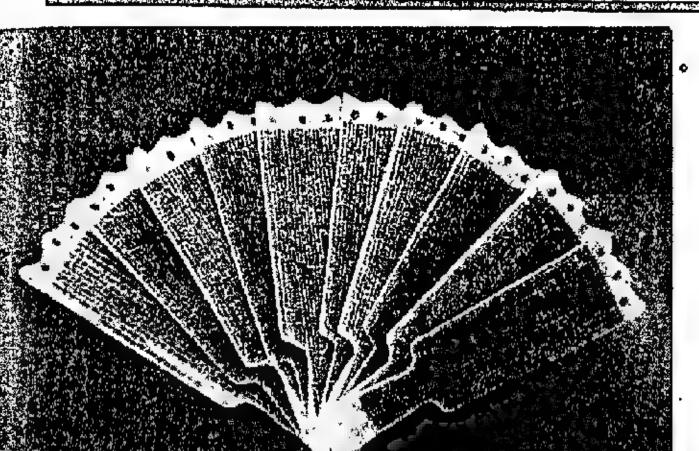
司致意

0號2-4樓

廿八周年紀念 居廣塲問幕

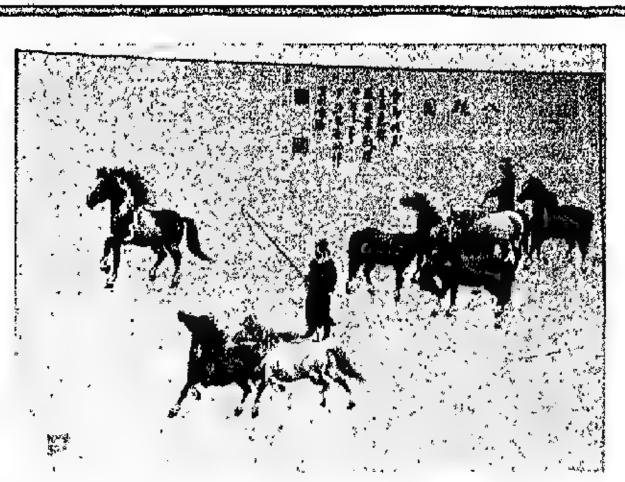
司 隆 致意

**才務大厦八字樓** 



5 列特

全球最小萬字扇





配合中藝廿 W\$ 展 受

# 在黃埔花園商場 IEIE B



黃埔花園

和記地產代理有限公司

香港中環夏慰道十號,和記大厦22字樓

電話:5-213241

和記記

飛燕

飛燕電器(香港)有限公司

致意

中藝(香港)有限公司

開業廿八週年紀念

中藝家居廣場開幕誌慶

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

春誠綉花有限公司致意

地址:香港雲咸街31C-D三樓 電話:5-227984

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

日立一電捷(中國)有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

廣隆行五金致意

地址:中環開麟街10-16號致發大厦三樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

翠華珠寶玉器號致意

地址:廣東道546號地下 電話:3-855835

山河珠寶有限公司致意 地址:香港灣仔莊士敦道137新盛 商業大厦 8樓 電話:5-8936876。

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

蟹紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

地址:青山道489號香港工業中心B座地下\*

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

電話:3-7439911

致

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

金星公司致意

\*地址:九龍尖沙咀北京道47漢口中心7樓

電話:3-660487

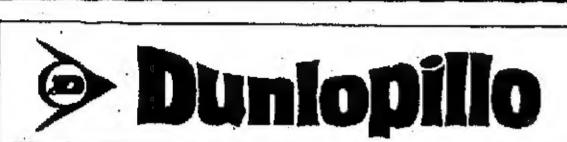
豫明(香港)有限公司致意

地址:星光行1418-1420室 電話:3-7234128

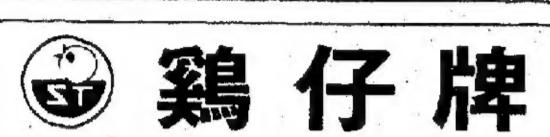
6 列特

## 念絕年周八甘業開司公限有(港香)藝中 幕開場馬馬湾藝中國7它埔貫和齡紅豎

二期星







力生公司 致意



飛利浦

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕



高級床褥 喜臨門床具製造廠有限公司致意

地址:九龍油塘崇信街 2號 2樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

**暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

SUZURAN BED 致意

睡康寧高級床褥

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中國珍珠有限公司致意

地址:香港文成西街47號三模203室 電話:5-412114

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

銀行致

地址:香港德輔道中71號 電話: 5-S436111

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 蟹紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

華僑商業銀行致意

地址:尖沙咀金馬倫道32號地下 雪話:3-7396683

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

粤商發展有限公司致意

地址:九龍尖沙青廣東道30號新港中心第一 電話:3-691787

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

萬隆地毯公司致意

地址:九龍加拿芬道49號A地下 重話: 3-696225 3-7214978

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中原電器行有限公司致意

建工。中球干结道中122-124就 海港蘇蒙大厦1字樓

立藝象牙玉石廠致意

電話:3-691769

祝賀 中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨红磡黃埔花園中藝家居廣場問幕

地址:香港皇后大道西二號聯發商業中心1706室 電話: 5-431652 431682

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中聯陶瓷有限公司致意

地址:九龍青山道479號地下

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

永興隆籐業公司致意

地址:九龍深水埗欽州街58號 重話:3-868070

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場問幕

金門貿易行致意

5 字E 電話:0-212312

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

Lin & Partners 家庭用品 代理批發

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣攜開業 \*\*

津聯有限公司致意

中心第二座 101室

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

上海资禁有假公司

地址:香港告士打道173-174號天府商業大厦2樓 **電傳:71777 SHANG HX** 

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 壁紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

章記國產傢俬鋼具有限公司致意 地址:九龍飛鳳街36-38號地下

重話: 3-272551

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

伯樂象牙廠致意

地址:九龍界限街23-25號二樓 電話:3-814988

With the Compliments

EMERALD MINES LTD.

Rm. 502-4 LANSING HOUSE, 41 QUEEN'S RD., C. HONG KONG.

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

高標準通用電業有限公司致意 地址:九龍大角咀必發道67-69號二樓 電話: 3-945246-0

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 

香港陶瓷商會致意

地址:西環德輔道西164-170號5樓B、D室

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

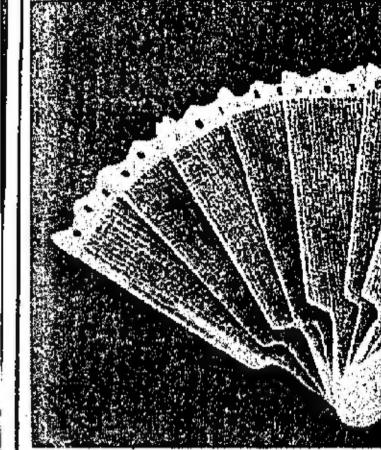
宏安投資有限公司致意 威德投資有限公司

> 地址:香港灣仔洛克道20號2-4樓 電話:5-271522

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

金鳳發展有限公司致意

地址:香港高士打道166號信和財務大厦八字樓 電話:5-8915728



5 刑罪



中藝(香港)有限公司開 蟹紅磡黃埔花園中藝

地址:青山道489號香港:

電話:3-7439911

中藝(香港)有限公司開 暨紅磡黃埔花園中藝

山河珠寶有限

地址:香港灣仔莊士 商業大厦 8 樓 電話: 5-8936876

荆幕

1業廿八周年紀念 家居廣場開幕

EER 公司致意

業廿八周年紀念 家居廣場開幕

\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$

公司致意 81號安實模13樓 C座

用業廿八周年紀念 家居廣場開幕

公司致意 禄局長街37號

用業廿八周年紀念 家居廣場開幕

入司致意 过393-407號東區

月業廿八周年紀念 家居廣場開幕

德)致意

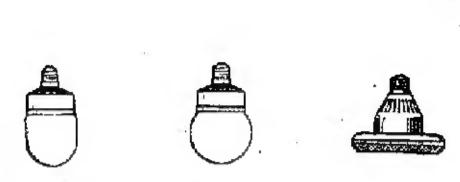
念能已年周八廿業開司公陽青

(7)列特

毒原用場應層。電影響中國初它塊質電腦能置

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

秋立四十



**National** 西雅圖貿易有限公司 南衛 洋

藝(香港

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

银行

意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

SHARR

畲

電器用品

致意

100

香港分行

暨紅 八磡黃埔花園中香港)有限公司 居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

意

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

美勝(香港)有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

路華有限公司鐵鷺 地址:香港銅鑼灣届臣遺屈臣氏大厦 電話: 5-2072863

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

地址:沙田火炭黄竹洋街78地段富昌中心四

昌公

字樓C座

電話:0-6996455

司

致 意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開

柏 學

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 歷紅磡黃埔花園中藝家居廣場附幕

健民醫藥有限公司致意

暨紅磡黃埔花園中 东西廣場開幕

地址:銅鑼灣百德新街珠城大厦13/F A 9室

中藝(香港)有限公司開業工具年紀念

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

狠

中國宏興藥品有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** Audio & Video

愛華視聽產品

總代理:愛華啓祥影音有限公司

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

允景有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

FAKIR

ABC

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 **暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕** 



各祥洋亓有限公司敬賀

With the Compliments

JEATAC ORIENT TRADE LIMITED Rm 1105, EAST POINT CENTRE, 555 HENNESSY RD, CAUSEWAY BAY, HONG KONG.

5-8336977

致

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場附幕

王慶豐瓷莊有限公司致意 地址:荷里活道54號地下

電話:5-443776

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

億商貿易有限公司 華南企業公司

地址:香港九龍新蒲岗六合街十七號 電話:3-201808、電傳:50076 EXCDC HX **傳真:3-3522**574

錦孟

嘉盛五金行致意

地址:新界葵涌葵德街 15-33·葵德工業 中心第一座四樓」 重話:0-285571-2

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

幸福企業集團有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

地址:中環陸海通大厦十樓

電話:5-265261

利源書報社有限公司致意 地址: 九龍旺角洗衣街265-251號地下 電話:3-818251-4

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕 百靈牌

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

RHYTHM

etta: 華僑銀行有限公司

(7)到

中藝(香港)有限公

暨紅磡黃埔花園

念配年周八甘業開司公阪有(港香)藝中 帶閉場層層響學中國花崗黃磡鄉正豐

(8) 押时特

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

> 響團 ) 準行

> > 地址:太古城柏嘉商業大厦701-704室

雅俏高級床上用品

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

交通领荷

地址:中環畢打街20號

電話:5-8419611

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

(FOCOEX S.A.) FOMENTO DE COMERCIO EXTERIOR, S.A.

西班牙對外貿易發展公司

致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

廣記筆行有限公司致意

地址:香港大道中229號2樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

馬士基輪船(香港)有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

鍾山有限公司致意

重話:5-8329968

翁德才先生夫人

寶

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

入口高級毛巾

富財有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場問意

司

傳点: 3-7397037

仁輝貿易有限公司致意

藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

**野**動黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

華閩(集團)有限公司致意

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

勝家衣車公司致意

地址: 灣仔洛克道41號東域大厦10樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

三禾發展有限公司致意

地址:中環歷山大厦909-910室 事話: 5-252119

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

2 Manhattan

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

香港星光珠寶公司致意新加坡立新珠寶公司

電話: 3-7245662

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

PIONEER 信和工程有限公司致意

地址:皇后大道中138號19樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

德記莊有限公司致意

地址:九龍彌敦道777-781號安寶樓13樓 C座 電話:3-802056 3-802792

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

澳日實業有限公司致意

地址: 澳門伯多祿局長街37號 電話: 71688

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

開源貿易公司致意

地址: 对仔籽尼詩道393-407號東區 商業大厦7樓 電話: 5-8934461

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 . 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

建德行(巢建德)致意

**Nation** 

西雅圖貿

中藝(香港)有限公 暨紅磡黃埔花園

地址:灣仔高士打道 19字樓

中藝(香港)有限公

暨紅磡黃埔花園

路華有限

中藝(香港)有限公 暨紅磡黃埔花園

昌公

地址:沙田火炭黄4 字樓C座 重話:0-6996455

蟹紅磡黃埔花園 **Audio** 愛華神

中藝(香港)有限公

愛華啓祥

中藝(香港)有限公 暨紅磡黃埔花園

**FAKIR** ABC 允景有限

中藝(香港)有限公

暨紅磡黃埔花園

地址: 灣仔港灣道26號華潤大厦45樓

行致意

劉

電話:5-8613655

地址: 德權道西40-50號 電話: 5-402238 5-471078

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

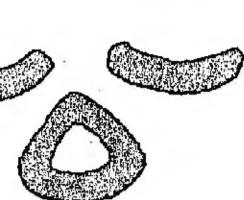
致

意

地址:九龍佐敦道44號 A五樓

版八廿第

(9) 利特

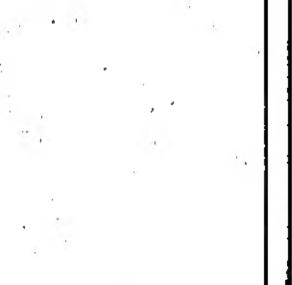




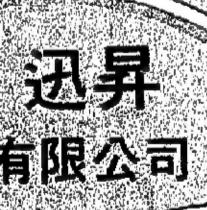
Hennessy Road Hong Kong

三道詩尼軒港香:址地 八一七五七:機總話電 8 TELEX: 72859 HKTKP HX 售零 半張六紙出日今

限有務印利有港香

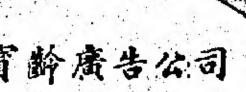






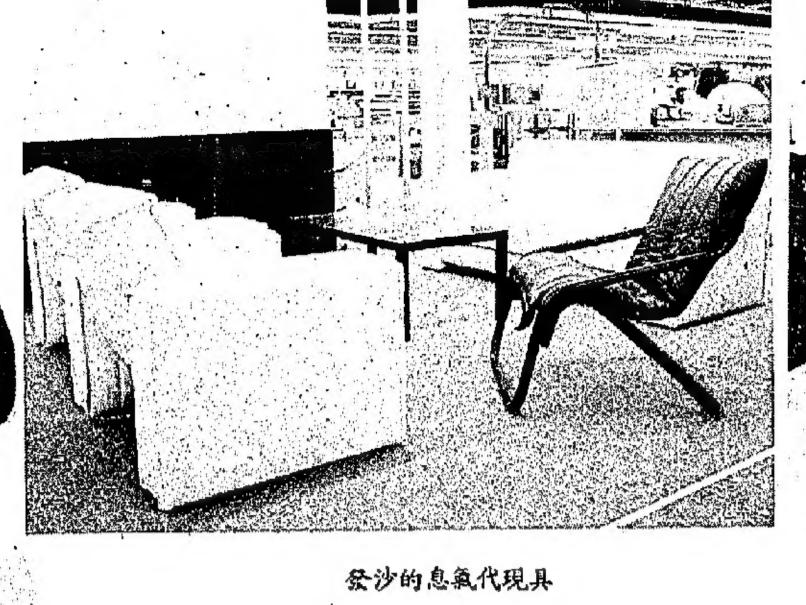






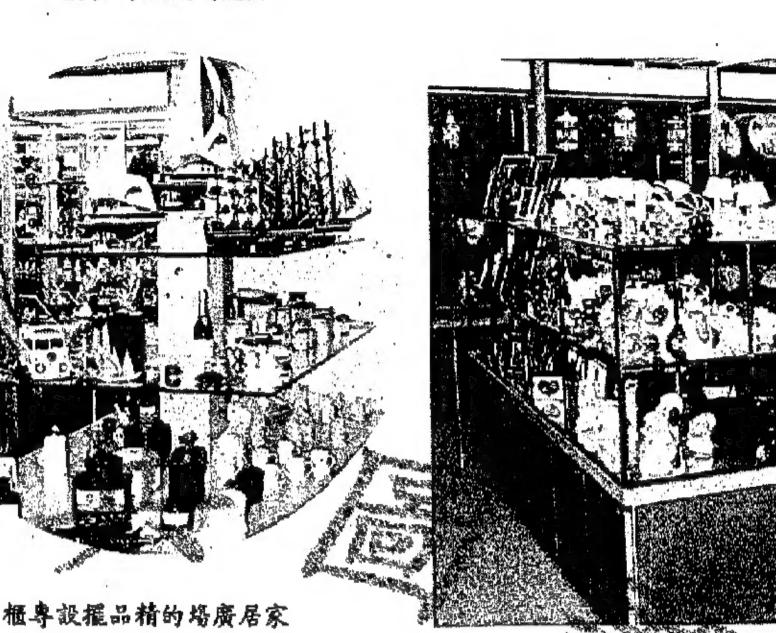
念。總是軍周八世業開司公阪

景陽鳴馬馬弯動中國化湖電動鄉工壓





低像木紅的色古香古



櫃品設提藝工



电話:三—七三九〇一心址:河内道三—四號 藝家居廣場開幕開業廿八周年紀念

代理有限公 可致意

藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕



潤洋像似廠有限公司

:新界沙田火炭山尾街5-13號穗輝工廠大厦2026-2033室

圖文傳真:0-6940330 電報:BOMINGENT HK 電傳:47641 BOMEN HX

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

佳溢發展有限公司致意 地址:香港九龍尖沙咀東部文華商業中心B

座10樓1010室

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

潮和昌瓷行致意 地址:香港水坑口街24號

電話:5-436830 :5-453571 5-453684

5-414423

重括:5-252289

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

致 超 地址:香港皇后大道中35號商業大厦8樓 中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

廣東省銀行香港分行致意 地址:香港干诺道中13-14號

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

電話:5-8410410

寶碧珠寶行致意

地址:九龍廣東道550號地下 電話:3-7805987

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

花盛貿易公司致意

地址:沙田火炭稳禾路一號举利工業中心高層 地面一號 電話:0-6996372

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

國際商業信貸銀行致意 地址:灣仔港灣道26號華澗大厦42字樓

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場附幕

通利琴行致意

地址:九龍廣東道7號環珠航運中心15樓 電話:3-7221098

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

Sasaki Glass Co., Ltd.



中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

中藝(香港)有限公司開業廿八周年紀念

暨紅磡黃埔花園中藝家居廣場開幕

越秀紡織品有限公司致意

地址:香港灣仔洛克道160-171號越秀大厦

電話:5-720887

三和銀行致

中藝(香港)有限公司用背廿八周年紀念 暨紅磡黃埔花園中華京居廣場開幕

繁盛貿易有限公司致意

地址:香港中環干諾道中64-66號廠商會大厦

電話:5-8152358